SUPER-RELAKS

Echo Dnia

4 lipca 1997 r. Nr 152 (120/27)

TELE-ECHO STRONY 15 - 42

Janina Ochojska

MAM POCZUCIE, ŻE ŻYJĘ NA KREDYT

STRONY 8 i 9

Collage Paweł Opaliński, zdjęcie Piotr Mazur, w tle wykorzystano zdjęcie Corinne Dufka „Liberia"

Dodatek bezpłatny

W konkursie wzięło udział dwa tysiące kobiet!

Pamela publiczności

Zgrabna sylwetka, ładna twarz, długie, sięgające za ramiona blond włosy. Paulina Michalska ma 22 lata, jest mężatką, studiuje administrację na Politechnice Radomskiej. O tym, że jest podobna do Pameli Anderson dowiedziała się po raz pierwszy od swojej koleżanki, która wróciła z Niemiec.

Fot. Piotr Mazur

— W Polsce aktorka ta była jeszcze właściwie nieznana, nie emitowano filmów z jej udziałem, koleżanka oglądała Pamelę w tamtejszej telewizji. Później puszczono u nas serial „Słoneczny patrol" i to co ona mówiła, zaczęły powtarzać również inne osoby — wspomina.

Zaczepiali ją na ulicy przygodni ludzie, niektórzy prosili o autografy. Słuchała pod swoim adresem uwag. Czasami życzliwych, czasami niezbyt wyszukanych, niekiedy złośliwych. Denerwowała się albo cieszyła.

— Pamela to kobieta, która mi się podoba. Ma sympatyczny uśmiech i wbrew temu, co głoszą plotki, wcale nie jest zepsuta. Dba o rodzinę i dziecko.

Znajomy pani Pauliny, jadąc do znajomych na wieś zabrał jej kilka zdjęć. Gdy je pokazał, ludzie byli przekonani, że to jest właśnie Pamela Anderson. Po powrocie opowiedział o tym, co go spotkało. Mniej więcej w tym samym czasie w piśmie „Halo" pojawiło się ogłoszenie o organizowanym przez „Pizza Hut" konkursie na sobowtóra Pameli. Kandydatki miały przesłać swoje zdjęcia, podać wymiary oraz napisać o sobie kilka zdań. Pomysł, by wysłać zgłoszenie podsunęła pani Paulinie jej mama.

— Byłam zdecydowanie przeciwna, nie chciałam nawet o tym słyszeć. Nie zgadzał się również mój mąż, nie mówiąc o tym, że przecież spodziewałam się już dziecka. Ale mamę poparła rodzina, znajomi. Tłumaczyli: „Potraktuj to jako zabawę przed czekającymi cię obowiązkami", no i w końcu uległam. Mąż także został przekonany...

Zdjęcia były zwykłe, legitymacyjne, sprzed kilku lat. W informacji o sobie pani Paulina nie wspomniała o tym, że jest w ciąży. 21 marca przyszła do Radomia odpowiedź. Pani Paulina została zakwalifikowana do drugiej tury eliminacji, poproszono ją też o nadesłanie zdjęć całej sylwetki. Kolejne pismo organizatora było już zaproszeniem do wzięcia udziału w finale imprezy. Pani Paulina nie ukrywa, że była zaskoczona tą decyzją, a jednocześnie przestraszona.

— Zgłoszenia wysłało około 2 tysięcy kobiet, w finale miało wystartować 14, a pośród nich ja, jako jedyna — w ciąży. Do Warszawy jechałam z mężem, mamą i olbrzymią tremą...

Kandydatki spotkały się z organizatorami 10 kwietnia w hotelu „Sobieski". Przywitał je pracownik firmy organizującej konkurs Marcin Mizgalski. Dopiero jemu pani Paulina powiedziała, że jest w... 7 miesiącu ciąży.

— Spodziewałam się różnych reakcji, ale pan Marcin całkowicie mnie rozbroił. Stwierdził: „Doskonale — to będzie nie lada atrakcja konkursu".

Po wstępnych rozmowach 14 blond piękności zostało przewiezionych do dyskoteki „Grund Zero". Tam panie miały przygotować się do finału, przekazano im też w jednakowym fasonie suknie firmy „Deni Cleer". Różne były kolory i wymiary, ale żaden rozmiar nie pasował na panią Paulinę:

— Po prostu nie mieściłam się — przyznaje.

Kolejne dwie godziny spędziła na wizytowaniu salonów sprzedaży z sukniami „Deni Cleer" i przymierzaniu kolejnych kreacji. Pomogły dopiero drobne, krawieckie zabiegi. Gdy przyjechała z powrotem uczesane i wymalowane konkurentki ćwiczyły już chodzenie po wybiegu.

— Straciłam humor. Byłam zmęczona, zdenerwowana, w 20 minut musiałam nadrobić wszystkie zaległości...

Próby choreograficzne z udziałem pań startujących w konkursie trwały około 2 godzin, po czym kurtyna poszła w górę i Brian Scott, prezenter radia RMF FM zaczął przedstawić kandydatki. Wiadomość o tym, że pani Paulina jest w ciąży publiczność przywitała oklaskami. Każda z kandydatek musiała przejść się po wybiegu, wystąpić w ogólnym układzie, a na zakończenie odpowiedzieć na kilka pytań. Oceną podobieństwa do Pameli Anderson zajmowało się kilkuosobowe jury, swoje zdanie wypowiadała też publiczność, wypełniając kupony. Ogłoszenie wyników nastąpiło po 20–minutowej przerwie.

— Najpierw Brian Scott odczytał werdykt publiczności ogłaszając, że to ja właśnie zostałam „Pamelą Publiczności". Bardzo się ucieszyłam, jeszcze bardziej mąż, który aż się wzruszył.

W konkursie wybierano także Drugiego Sobowtóra Pameli, Pierwszego Sobowtóra i Sobowtóra. Główne wyróżnienie jury przyznało Annie Sobotowskiej.

— Były chyba dziewczyny bardziej podobne, ale ona poruszała się z wielka gracją, czarowała też uśmiechem i wdziękiem. Bardzo sympatyczna. Dobrze, że to jej właśnie przypadł w udziale ten tytuł. Niektóre z konkurentek zachowywały się zupełnie inaczej i na przykład chowały innym dziewczynom spinki. Pewnie najchętniej wbiłyby swoim rywalkom nóż w plecy — ocenia pani Paulina.

Cztery wyróżnione w konkursie panie otrzymały kwiaty, upominki, na własność suknie, w których występowały, prawo do noclegu i jednodniowego pobytu w hotelu „Sobieski", a także bezpłatną sesję zdjęciową w „Studio 1". Pani Paulina żartuje, że liczyła jeszcze na bezpłatny abonament na posiłki w „Pizza Hut", ale takich nagród organizatorzy nie przewidzieli. Impreza miała się zakończyć bankietem, uczestniczki były jednak zbyt zmęczone, by jeszcze balować. Większość z nich po prostu poszła spać.

Po trzech tygodniach pani Paulina wzięła udział w sesji zdjęciowej. Mówi, że dopiero wtedy doceniła, jak ciężka może być praca modelki. Jej fotografie wykonywał znany artysta, cała wizyta trwała kilka godzin. Jakie są jej efekty?

— Otrzymałam już zdjęcia, podobno są dobre, ale na razie nie chcę nic więcej mówić, by nie zapeszyć — odpowiada pani Paulina. — Zastanawiam się zresztą, czy nadaję się do takiej pracy, wizyta w studiu dała mi dużo do myślenia. Na razie jednak przede wszystkim myślę o urodzeniu i wychowaniu dziecka, na pewno nie zrezygnuję też ze studiów. Konkurs był dla mnie przede wszystkim zabawą...

Piotr KUTKOWSKI

Zdjęcia Piotr Mazur

Gdy jest upał, ludzie nie patrzą na zakazy

Woda niesie śmierć

Tylko w tym roku w Tarnobrzeskiem woda zabrała życie dziesięciu osobom. Ostatnią ofiarą był czterdziestoletni mężczyzna, utopił się 24 czerwca w Sanie w okolicach Stalowej Woli. Tego samego dnia na zalewie w Mójczy w województwie kieleckim utonął dziewiętnastolatek. Chłopak wypłyną pontonem na wyspę wraz z czterema nastolatkami. Postanowił wracać wpław. Jego trzynastoletni przyjaciel popłynął za nim na pontonie. Nawet nie widział, w którym momencie starszy kolega utonął. W województwie radomskim każdego lata tonie ponad 20 osób.

Najwięcej ofiar w naszym regionie już od lat pochłaniają Wisła i San. Zdaniem specjalistów, ta ostatnia rzeka jest wyjątkowo zdradliwa. Trzy lata temu w Sanie w okolicach Radomyśla utonęło dwóch nastoletnich braci. Rzekę znali dobrze, kąpali się w niej od dzieciństwa. Dwa lata temu w tej samej rzece, ale w Rudniku, utonął ksiądz. Miał trzydzieści lat. W styczniu tego roku San pochłonął mężczyznę i jego ośmioletnią córkę. Usiłowali po lodzie przeprawić się na drugi brzeg. Na wodzie znaleziono tylko bucik dziewczynki.

Wisła odbiera życie podobnej liczbie ofiar. Kilka lat temu, w Sandomierzu, utonął dwunastolatek. Nad wodą był z kolegami. Widzieli jego śmierć, ale bali się powiedzieć o tym dorosłym. Dwa lata temu, w tej samej rzece kilka metrów od brzegu utonęły dwie czternastoletnie dziewczynki. Ciała jednej z nich nie znaleziono do dziś. Tylko w rejonie Sandomierza w Wiśle traci życie przynajmniej pięć osób rocznie.

W Radomskiem bardzo niebezpiecznym miejscem są stawy rybne w Kosowie, a zwłaszcza pierwszy z nich, znajdujący się w pobliżu Krychnowic. Od wielu lat każdego roku ginie tu człowiek. Amatorów mocnych wrażeń nie odstrasza tablica zakazująca kąpieli w tym miejscu.

— Gdy jest upał, ludzie nie patrzą na zakazy, pływają wszędzie, gdzie się tylko da. W związku z zastraszającą liczbą utonięć w kosowskich stawach, interweniowaliśmy u władz miejskich, aby przydzielić do akwenu ratownika, dotychczas nie mamy odpowiedzi — mówi Zdzisław Radulski, prezes radomskiego Wodnego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego.

W Kieleckiem najczęściej giną ludzie kąpiący się w nieznanych rzekach, gliniankach i wyrobiskach.

Utonięcia, sprawa męska

Zazwyczaj wygląda to tak: upał, grupa młodych mężczyzn wybiera się nad najbliższą wodę. W województwie radomskim będą to Wisła albo stawy rybne, w Tarnobrzeskiem — Wisła lub San, w Kieleckiem — glinianki.

Na miejscu młodzi ludzie piją alkohol: — Pod jego wpływem stają się bardziej odważni, pragną popisać się przed kolegami — opowiada młodszy aspirant Mirosław Żyła, specjalista od ratownictwa wodnego w Komendzie Rejonowej Policji w Sandomierzu. — Wchodzą do wody i robią wyścigi albo zakładają się, że przepłyną na drugi brzeg. Alkohol powoduje, że są mniej ostrożni, szybciej tracą siły. Często ich koledzy nawet nie zauważają momentu, w którym toną.

W każdym z trzech województw bardzo często w wodzie giną dzieci. Najmłodsze, nie dopilnowane, na oczach rodziców. W Tarnobrzeskiem starsi chłopcy często uciekają na wagary nad Wisłę. Pływają bez opieki i toną.

— Bywa, że potem ci, którzy widzieli utonięcie kolegi, boją się przyznać, że byli nad Wisłą — mówi aspirant Żyła. — Tak było w przypadku śmierci tego dwunastolatka z Sandomierza, mały od dawna był pod wodą, a pozostałe dzieci wmawiały nam, że poszedł za miasto.

Pora śmierci w wodzie to późna wiosna i lato.

— Najwięcej przypadków utonięć rejestrujemy na początku czerwca, podczas pierwszych ciepłych dni — mówią policjanci.

Liczba wodnych śmierci jest ściśle związana z pogodą. W ubiegłym roku, podczas deszczowego lata utonęło o połowę mniej osób niż dwa lata temu, kiedy było ciepło. Zdarzają się również utonięcia podczas innych pór roku — wiosną i jesienią giną wędkarze, zimą ludzie, którzy usiłują przejść po lodzie na drugi brzeg rzeki.

Niezależnie od województwa, statystycznie częściej giną mężczy-

Dokończenie na str. 4

„Super-Relaks" „Echa Dnia" redaguje *STANISŁAW WRÓBEL* z zespołem. Skład „Echo Investment" SA - *Andrzej Grden* i *Grzegorz Łaskawski*. Plastyk - *Paweł Opaliński*. Korekta - *Kazimiera Pryt*. Druk - „DROGOWIEC" Kielce

Jak bezpiecznie się kąpać, radzi aspirant Mirosław Żyła:

1. Wchodź tylko do wody, którą dobrze znasz. Nigdy nie kąp się w miejscu, gdzie kąpiel jest niedozwolona, szczególnie uważaj podczas kąpieli w rzekach.

2. Dzieci powinny kąpać się wyłącznie w miejscach dla nich wyznaczonych, pod opieką ratownika.

3. Nigdy nie wchodź od wody po wypiciu alkoholu, ani wtedy, gdy długo leżałeś na słońcu — kąpiel może spowodować szok termiczny.

4. Kąp się zawsze w obecności kogoś, kto potrafi pływać.

5. Jeżeli już toniesz, nie wpadaj w panikę, nie wykonuj gwałtownych ruchów. Gdy czujesz, że wciąga cię wir, postaraj się nabrać powietrza i daj się mu ponieść. Po chwili powinieneś się znaleźć w bezpieczniejszym miejscu.

Dokończenie ze str. 3

żni niż kobiety, niezależnie od tego czy chodzi o dorosłych, czy o dzieci.

— Mężczyźni częściej piją nad wodą, bardziej lubią się popisywać i wciąż muszą sobie udowadniać, że są najlepsi — ocenia aspirant Żyła.

Wolą tam, gdzie nie wolno

Bardzo rzadko zdarza się śmierć w wodzie w miejscu dozwolonym do kąpieli. W Kieleckiem wszystkie wypadki utonięć, jakie zanotowano w roku ubiegłym, miały miejsce w miejscach nie strzeżonych. W Radomskiem w ubiegłym roku ani jedna śmierć w wodzie nie była wynikiem zaniedbania ratowników. W Tarnobrzeskiem, gdzie ludzie najczęściej giną w dwóch największych rzekach, na żadnej z nich nie ma ani jednego legalnego kąpieliska. Równocześnie tylko w tym województwie był przypadek utonięcia w basenie w obecności ratownika. Wydarzyło się to w Stalowej Woli, zginęło dziecko.

W tym roku w Kielcach jako pierwsze uruchomiono baseny przy ulicy Szczecińskiej — „Leśny" oraz „Tęcza". Ten ostatni jest świeżo wyremontowany. Na zakończenie roku szkolnego otwarto też basen w Busku, przy uzdrowisku i w Starachowicach. Za przygotowane do lata „Sanepid" uznał kąpieliska na zalewach w Chańczy, Sielpi, Bolminie, Bobrzy, Mostkach, Lipowicy, Ostrowcu Świętokrzyskim, w Skarżysku–Kamiennej na Bernatce, w Starachowicach na Piachach i Lubrzance. Zalew kielecki oraz kąpielisko w Rejowie w Skarżysku otwarte zostały warunkowo, woda w nich będzie systematycznie badana.

— Najczystsza woda jest w Sukowie, ale tam nie wolno się kąpać — mówi Wacław Mozer, prezes kieleckiego WOPR. — Zalew ten służy zakładowi produkcyjnemu. Najlepsze warunki do kąpieli są w Starachowicach na basenie, na Lubrzance i na Piachach. Nie jest przewidziane przez Urząd Gminy w Zagnańsku kąpielisko w Kaniowie, ale ludzie i tak się tam kąpią.

Podczas tegorocznych wakacji radomianie mogą zażywać kąpieli w trzech basenach oraz kilkunastu kąpieliskach i zalewach w województwie. Bez obaw można kąpać się w Pilicy na odcinku przepływającym przez Białobrzegi i Białą Górę. Do pływania i uprawiania sportów wodnych dopuszczone zostały także zalewy w Kozienicach, Pionkach, Janikowie, Iłży, Szydłowcu, Chlewiskach, Koszorowie, Siczkach i Zwoleniu. Warunkowo dopuszczone są do użytków amatorów wodnych harców kąpieliska w Warce na Pilicy, w Głuchowie na Jeziórce, w Solcu na Wiśle oraz zalew w Drzewicy. W tegoroczne upały nie będzie można popluskać się w Nowym Mieście, Domaniewicach oraz w zalewie w Borkach.

W Tarnobrzeskiem kąpać się można w zalewach w Janowie Lubelskim, Zaklikowie, Gorzycach–Przybyłowie, jeziorze w Golejowie, rzece Łęk w Bojanowie i rzece Tanwi w rejonie Ulanowa, Harasiuk i Łazor. Nie został natomiast jeszcze do tej pory uruchomiony żaden z basenów miejskich.

Ratownik dobry na wszystko

Według specjalistów, przyczyn utonięć jest tyle, ile przypadków.

Poza alkoholem, który przoduje w statystykach wszystkich trzech województw, ludzie często toną z powodu nieznajomości rzek.

— Wisła jest zmienna, w miejscu, gdzie jeszcze rok temu było płytko, teraz może być kilkumetrowy dół — mówi aspirant Żyła. — Ludzie, którym wydaje się, że znają rzekę, bardzo się mylą. I za taką pomyłkę często płacą życiem.

Policjant twierdzi, że ludzie ignorują niebezpieczeństwa, jakie niesie kąpiel w miejscu niedozwolonym, nie pilnują dzieci.

— Proszę sobie wyobrazić, że w Sandomierzu około osiemdziesiąt procent mieszkańców nie umie pływać — alarmuje policjant. — Kiedy płyniemy z WOPR motorówką po Wiśle ludzie, na nasz widok uciekają z wody. A przecież w obecności ratownika kąpiel jest najbezpieczniejsza!

Aspirant Żyła uratował życie kilku osobom. Najbardziej zapamiętał dwóch wędkarzy, którzy wypadli z łódki do Wisły.

— Pomagał mi ratownik, wyciągnęliśmy obydwu — mówi. Woprowcy pracują na kąpieliskach całego regionu. Według aktualnych stawek, każdy z nich może zarobić po 600 złotych miesięcznie. Przeciętnie za 2,5–tygodniowy turnus na kolonii lub obozie ratownik otrzymuje około 250 złotych.

— W mojej 35–letniej pracy nie zdarzyło mi się, aby na moich oczach ktoś utonął — wspomina Zdzisław Radulski z Radomia. — Udało mi się ocalić życie czterem osobom. Kiedyś uratowałem nawet swojego kierownika.

Tym, którzy wybierają kąpielisko nie strzeżone ratownik nie może pomóc. Dla nich pracują istniejące w każdym z województw przy Straży Pożarnej specjalistyczne jednostki ratownictwa wodnego. Największa w województwie Tarnobrzeskim działa w KRP Sandomierz. W trudniejszych przypadkach korzysta się z ekipy płetwonurków ze Starachowic.

— Mamy stuprocentową skuteczność, jeżeli chodzi o odnajdywanie ciał w akwenach zamkniętych — mówi kapitan Janusz Szyllar z Komendy Wojewódzkiej Straży Pożarnej w Tarnobrzegu. — Gorzej jest z pracą w rzekach, tam bywa że ciała szuka się kilka tygodni, czasem miesiąc. Tylko nieliczni pozostają w wodzie na zawsze.

Aneta LIS
Jolanta KĘPA
Magdalena SULICH

Jak zostać ratownikiem:

Ratownikiem może zostać każdy, kto ukończył 15 lat. Kandydat musi mieć przeszkolenie i zdać egzamin. Musi wiedzieć, jakie obowiązują przepisy, jak zorganizować kąpielisko, co oznaczają poszczególne kolory boi. Jest to wystarczające, aby otrzymać stopień ratownika młodszego. Upoważnia do wykonywania obowiązków, ale tylko pod nadzorem ratownika starszego stopniem. Każdy ratownik może mieć pod opieką nie więcej niż 15 osób.

Rozmowa ze ZBIGNIEWEM WODECKIM

Przeciwnik pornografii, *koneser nagości*

Zdjęcia Piotr Mauer

Zbigniew wodecki jako muzyk i... cyrkowiec.

*** O co najczęściej pytają pana dziennikarze?**

— Jaką piosenkę najlepiej lubię, czy nie męczy mnie popularność, etc.

*** Czyli pytania stereotypowe?**

— Teraz właściwie każde pytanie jest już stereotypowe, bo o co jeszcze można pytać człowieka, jak nie o zwykłe ludzkie sprawy.

*** Czy są pytania, które pana drażnią, na które nie chce pan odpowiadać lub w ogóle nie odpowiada?**

— Nie ma takich pytań, chociaż... powiedzmy, że wysłuchać mogę każdego pytania, ale nie muszę na wszystkie odpowiedzieć.

*** Ideał kobiety...**

— O, właśnie to pytanie mnie denerwuje, ale niech tam, odpowiem. Kobieta musi być taka, żeby można było się w niej zakochać. Musi umieć wzbudzać zainteresowanie faceta.

*** Mieć swoją tajną broń, sposób na mężczyznę?**

— O to właśnie chodzi. Kobieta musi być kobieca.

*** Co na pana najbardziej działa?**

— Nagość. Byłem u lekarza i powiedział, że skoro nagość, to ze mną wszystko w porządku.

*** Nie jest pan przeciwko pornografii?**

— Ależ jestem. Ona nie może być rozpowszechniana. Przyjemnie jest wtedy, jak się ją dorwie po cichu, z tyłu, na lewo. Wtedy dopiero jest frajda. Nie jestem za tym, aby ludzie chodzili nago po plażach. Nagość powinna być misterium. Nie można wszędzie pchać golizny. Musi to być trochę jak w dzieciństwie. Owoc zakazany lepiej smakuje, a przy okazji być może będzie się rodziło więcej dzieci.

*** Gdyby mógł pan cofnąć się do lat dziecinnych, zmieniłby pan coś w swoim życiu?**

— Gdybym będąc dzieckiem wiedział, że moje życie tak się ułoży, to kto wie. Chociaż miałem bardzo nerwowe dzieciństwo. Uprawiam swój zawód od 5 roku życia, to jest bardzo stresujące. Byłem dzieckiem ogromnie pobudliwym, miałem tremę, denerwowałem się, miałem też przerost ambicji.

*** Jednak nie chce pan być dzieckiem?**

— Nie. Te wszystkie przesłuchania, egzaminy, zajęcia, czyli ogólnie szkoła — wykończyły mnie nerwowo.

*** Podobnie jak wszystkich...**

— Raczej nie, teraz bywają inne szkoły. Przede wszystkim dzisiejsza młodzież „olewa" szkołę. Ja tak nie mogłem, byłem pod silną presją znajomych i rodziny, bo „to muzyczna rodzina, koledzy to konkurencja" i tak dalej. Z perspektywy czasu mogę powiedzieć, że to wszystko odebrało mi radość dzieciństwa.

*** Gdyby można było cofnąć czas...**

— ...to nigdy nie zrezygnowałbym z grania. Może udałoby mi się zrobić więcej niż zrobiłem do tej pory. Nie znając przyszłości, nie zawsze byłem pewny, jak potoczą się moje losy.

*** A zawód?**

— Zawsze chciałem być lekarzem, ale takim z prawdziwego zdarzenia, a nie takim, co tylko przepisuje lekarstwa. Chciałem autentycznie pomagać ludziom. A muzykę uprawiałbym hobbistycznie, choć znając siebie, przypuszczam, że rzuciłbym karierę medyczną i poświęcił się graniu. W efekcie byłbym muzykiem, ale miałbym inny zawód, bo piosenkarz to zawód bardzo niemęski.

*** Dlaczego?**

— Śpiewać piosenki, nie. Kobitki powinny ładnie wyglądać i śpiewać. Facet powinien być facetem. To przez ten rock tak się porobiło, że połowa piosenkarzy to faceci.

*** Muzyka jest pana najwierniejszą, oddaną...**

— ...przyjaciółką. Całym sercem odwdzięcza mi się za sympatię.

*** Dziękuję i życzę wielu odwzajemnionych przyjaźni.**

Magdalena SULICH

Łączą ich język kreolski, literatura i taniec sega

Wyspa różnych *narodów*

Głównym atutem ściągającym turystów na Mauritius jest, poza cudownymi lagunami i słonecznymi plażami, nadzwyczajna różnorodność etniczna i kulturowa jego mieszkańców. Każda z grup przybywających przez wieki na wyspę z Europy, Afryki, Azji i Madagaskaru przywoziła swoje zwyczaje, języki i wyznania, które przetrwały do dziś. Wszystkie te grupy stapiają się jednak w ramach wspólnej tożsamości, której głównymi wyznacznikami są: język kreolski, literatura oraz narodowy taniec sega.

Typowy zespół segi: tancerka, butelka z kamykami, metalowy „trójkąt", bęben z koziej skóry.

Ozdobieni powitalnymi kwiatowymi naszyjnikami wychodzimy z hali lotniska i stajemy oniemiali. Przed nami tłumy muzułmanów w tradycyjnych strojach — kobiety, mężczyźni, dzieci. — Patrzcie, jak wita nas Mauritius — zażartował ktoś. Nie na nas jednak czekano, lecz na bliskich powracających z pielgrzymki do Mekki. Dzięki temu już w pierwszych chwilach pobytu na wyspie zetknęliśmy się z drugą co do liczebności grupą religijną zamieszkującą Mauritius. Uśmiechem reagują na nasze „strzelające" aparaty fotograficzne, chętnie pozują do zdjęć — co w krajach arabskich byłoby nie do pomyślenia.

Muzułmanie przybyli na Mauritius z Indii, Madagaskaru, Bliskiego Wschodu i Europy. Ich meczety to niekiedy już zabytki architektury. Najstarszy, liczący ponad 100 lat, został wybudowany w całości z elementów przywiezionych z Bombaju.

Najlepszymi kucharzami są Chińczycy. Na zdjęciu szef kuchni hotelu „Sugar Beach".

Wyznawcy islamu świętują według swego kalendarza koniec ramadanu oraz moharram — święto upamiętniające męczeństwo Imana Husseina, wnuka proroka Mahometa. Dawniej był to dzień modlitw i skupienia, obecnie — popularny festyn zwany yamseh. Głównym obiektem uroczystości jest ghoon — ogromna wieża z bambusa, pokryta kolorowymi papierami, u dołu ozdobiona uskrzydlonymi końmi. Pochód wędruje z nią przez miasto, napotykając umartwiających się i biczujących pątników. Niektórzy wbijają sobie na oczach widzów szable w brzuch lub karzą się w inny, równie brutalny sposób. Widowisko chętnie oglądane jest przez turystów, którzy na chwilę zostają przeniesieni do „krainy tysiąca i jednej nocy".

Przed hotelem czeka nas następna niespodzianka. Na pagór-

Przedszkolaki i uczniowie chodzą w jednakowych „mundurkach".

kowatej rabacie napis z płatków kwiatów: „Witamy grupę polskich dziennikarzy". Na jego tle piękne Kreolki wykonują powitalny taniec sega. Ubrane w szerokie, kwieciste suknie poruszają biodrami w rytm wybijany przez towarzyszą cą im „orkiestrę". Tradycyjny zespół segi składa się z bębna z koziej skóry /przed grą moczy się go w wodzie/, metalowego „trójkąta" oraz plastikowej butelki napełnionej drobnymi kamykami.

Segę tańczyli już w XVII wieku czarni niewolnicy przywiezieni przez Holendrów do pracy przy uprawach trzciny cukrowej z Madagaskaru i Mozambiku. To oni byli przodkami dzisiejszych kreolskich mieszkańców wyspy. Po ciężkiej pracy tańczono, by zapomnieć o tęsknocie za rodzinnym krajem, o niewolniczej niedoli, ale także po to, by cieszyć się ze słońca, życia, miłości. Segę można zobaczyć nie tylko na estradzie, tańczy się ją nadal na rodzinnych uroczystościach, towarzyskich spotkaniach itp. Stała się tańcem narodowym, ukochanym przez wszystkie grupy etniczne i wyznaniowe.

Kreole to w większości chrześcijanie. Ich niebywały temperament widoczny jest także w kościołach. Mieliśmy okazję uczestniczyć we mszy świętej w jednej z większych świątyń w Curpipie. Gdy wierni śpiewali, nogi same rwały się do tańca, a ręce do klaskania. Rytm, ekspresja, z jaką wykonywano pieśni dla Matki Boskiej czy Jezusa, poruszały najtwardsze serca.

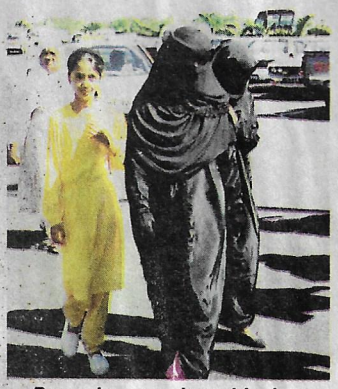
Po nabożeństwie wierni udają się do kawiarni, barów, ciastkarni. Tu królują Chińczycy. Jest ich na Mauritiusie kilkadziesiąt tysięcy, a zajmują się głównie handlem i gastronomią. Co roku przybywa też kilkanaście tysięcy Chinek do pracy w fabrykach tekstylnych. Pracują bez wytchnienia, nawet w niedziele, a wszystkie pieniądze przesyłają rodzinom. Tutejsi, dość leniwi Kreole, patrzą na te tytanki pracy z ogromnym zdziwieniem, twierdząc, że Chinki żywią się tu tylko wodą i zerwanymi po drodze owocami, a mieszkają po kilka w ciasnych, tanich budach. Dzięki wyrzeczeniom zarabiają 300–400 dolarów w miesiącu, kilkakrotnie więcej niż mogłyby zarobić w swoim kraju. Po dwóch, trzech latach wracają do Chin i otwierają małe sklepiki czy bary.

Chińczycy to przede wszystkim wyznawcy buddyzmu, taoizmu, konfucjanizmu i chrześcijaństwa. Obchodzą wiele świąt, z których największym jest powitanie nowego roku /w styczniu i lutym/. Na tę okazję przygotowują wystawne dania, strzelają z petard, by odpędzić złe duchy, składają ofiary w pagodach i odwiedzają kre-

Maurytyjskie Kreolki.

wnych. Artyści zakładają kostium legendarnego smoka i odprawiają na ulicach taniec, wymagający umiejętności akrobatycznych.

Skośnoocy mieszkańcy Mauritiusa należą do najbogatszych, dlatego też głównie ich spotyka się w kasynach gry, gdzie niekiedy potrafią przegrywać fortuny. Uczestniczą także w innym hazardzie —



Dorosłe muzułmanki nie pokazują swych twarzy.

wyścigach konnych. Tu jednak nie są osamotnieni — na wyścigach grają namiętnie wszyscy Maurytyjczycy. Tajemnicą poliszynela jest na przykład, iż policjanci już od czwartku nadgorliwie sprawdzają przejeżdżające samochody i ich kierowców. Nawet drobne niedociągnięcia karzą mandatami, czy raczej „dobrowolnymi datkami" na sobotnią grę dla funkcjonariuszy...

Gdy w 1836 roku zniesiono na wyspie niewolnictwo, bogaci właściciele plantacji trzciny cukrowej stanęli przed problemem braku rąk do pracy. Dawni niewolnicy nie chcieli pracować nawet za pieniądze. W tej sytuacji Anglicy zaczęli sprowadzać tanią siłę roboczą z Indii. Obecnie Hindusi stanowią najliczniejszą grupę mieszkańców wyspy.

To czyni ich mężem i żoną. „Konsumpcja" małżeńska następuje dopiero w nocy z poniedziałku na wtorek. Ale uwaga! Jeśli okaże się, że dziewczyna nie była dziewicą, chłopak może ją oddać rodzicom. Jemu swat znajdzie wkrótce inną kandydatkę na żonę, ona okryta złą sławą, do końca życia będzie samotna. Podczas tygodniowego wesela, oprócz jedzenia i picia, goście uczestniczą w tradycyjnych obrzędach, jak malowanie białego sari panny młodej wodą z szafranem /by dać jej wieczną młodość i pokój/ czy odprowadza-

W niedziele Hindusi wyjeżdżają na rodzinne pikniki.

nie jej w szlochającym pochodzie do domu męża.

Na maleńkiej wyspie mieszkają także Polacy — 17 kobiet i 3 mężczyzn, którzy przybyli tu ze swoimi maurytyjskimi małżonkami. Oprócz nich w katolickich kościołach pracują czterej polscy księża.

Nasza przewodniczka po Mauritiusie Liliana Boodhna wyjechała z Warszawy 24 lata temu. Pracuje ze swą córką Lindą w „MauriTour", biurze podróży obsługującym coraz częściej goszczących na wyspie Polaków. Liliana twierdzi, że do szczęścia brakuje jej tylko chrzanu i ogórków kiszonych. Tęskni też za bigosem, makowcem i kiełbasą. — Gdybym od czasu do czasu mogła zjeść prawdziwego ogórka kiszonego, mogłabym z całą stanowczością stwierdzić: „Mieszkam w raju". Cóż, nie można mieć wszystkiego...

Maurytyjczycy niezależnie od wyznania, koloru skóry i pochodzenia tworzą wspaniały naród. Wspólnie świętują, a że każda religia ma kilka wielkich świąt w roku, na wyspie wciąż są powody do radości, zabawy i ucztowania.

Tekst i zdjęcia:
Marzena KĄDZIELA

Pod koniec lutego wokół jeziora Grand Bassin ma miejsce maha shivahatree — najważniejsze i najwspanialsze święto Hindusów na Mauritiusie. Trzysta tysięcy wiernych ubranych na biało udaje się na pielgrzymkę, by oczyścić się w Ganga–Talao, którego wody są, według lokalnej tradycji, w kontakcie z wodami Gangesu w Indiach. Podczas czterech dni pielgrzymi przemierzają pieszo cały kraj, by dotrzeć do świętego jeziora. Na ramionach niosą wspaniały kanwar — lekką konstrukcję bambusową, ozdobioną cienkim papierem, lustrami i obrazami Shivy /członka trójcy Hindusów/.

Do cudownych spektakli należy hinduskie wesele. Trwa ono tydzień, a uczestniczy w nim 300–400 gości. Sama ceremonia zaślubin ma miejsce w niedzielę /w czwartym dniu wesela/. Dziewczyna w czerwonym sari i chłopak w kremowej tunice oraz turbanie na głowie przykrywani są białym prześcieradłem. Podczas tej pierwszej chwili „intymności" /nieraz jest to pierwsze spotkanie wyswatanej przez rodziców pary/ pan młody maluje na czole wybranki czerwoną kropkę — tikę oraz posypuje przedziałek na jej głowie czerwonym pudrem.

Dziękuję liniom „Air Mauritius" za zorganizowanie wycieczki.

Mam ciągłe poczucie, że żyję na kredyt

Bez chwili zwątpienia

Janina Ochojska ukończyła studia astronomiczne na Uniwersytecie Mikołaja Kopernika w Toruniu. Porusza się o kulach. Jako dziecko została dotknięta chorobą Heinego i Medina. Nieustannie podróżuje. Szczupła, filigranowa, pełna energii twórczej, z otwartym sercem i niebywałą wrażliwością na ludzką krzywdę.

Została uhonorowana tytułem Kobiety Roku i Kobiety Europy. W 1992 roku Janka, bo tak o niej mówią — pojechała do Zemicy, z francuskim konwojem, który miał ewakuować ze strefy wojny tysiące matek z dziećmi.

Po powrocie do Polski stworzyła w Warszawie oddział EquiLibre. Wkrótce ruszyła swoją czerwoną „renówką" na czele pierwszego, polskiego konwoju. Od tego czasu żyje od wyprawy do wyprawy: Sarajewo, Skopje, Belgrad, Kosowo, Kazachstan, Czeczenia.

Janina Ochojska, prezes Polskiej Akcji Humanitarnej, szefowa konwoju do Czeczenii. Kobieta znana niemalże na całym świecie.

Dar przekonywania ludzi

Dziesięć lat temu nieznajomy francuski doktor Picault wyjednał dla niej rządową dotację na skomplikowaną operację kręgosłupa. Niewyobrażalną sumę, pół miliona franków. Ten zabieg uratował Jankę od wózka inwalidzkiego. Od francuskich przyjaciół otrzymała też w podarunku czerwone „renault clio" przystosowane dla kierowców niepełnosprawnych.

Od niemowlęcia przez kilkanaście lat przebywała w szpitalach i ośrodkach rehabilitacyjnych. Operacja za operacją. Potem żmudne, bolesne ćwiczenia. W Jastrzębiu-Zdroju i Świebodzinie uczyła się walczyć ze swoim kalectwem. Zawsze wśród ludzi. Nie znosi ciszy czterech ścian. Tylko, żeby się ludziom nie narzucać. Raczej przyciąga ich swoją pogodą ducha i luzem.

Na operację do Lyonu jechała bez pieniędzy, bez znajomości języka, bez bratniej duszy. Wracając do kraju po roku była żegnana wystawnym obiadem, po którym trzydzieści osób odprowadzało ją na lotnisko. — Masz dar przekonywania ludzi — powiedział jej ktoś.

Jankę traktuje się jak zdrowego człowieka. Cieszy się swoją sprawnością.

Podczas studiów szybko przystała do niepokornych. Protest przeciwko zmianom w konstytucji, kolportowanie nielegalnych wydawnictw — to potwierdzenie. Kiedy wracała z operacji przywiozła w zamaskowanym wózku inwalidzkim znaczne ilości paryskiej „Kultury" i to był jej numer popisowy.

Do Warszawy przyjechała „na trochę", żeby zorganizować oddział fundacji. Minęło już kilka lat, a Janka wciąż krąży między Wilanowem a biurem Polskiej Akcji Humanitarnej przy Nowym Świecie.

Z natury bywa ufna. Nie wierzy jednak politykom. Twierdzi, że dramat byłej Jugosławii i Czeczenii to wina kilku oszalałych karierowiczów, których czas przestać traktować jak mężów stanu, a osądzić jak zbrodniarzy. Demonstracyjnie zawozi leki i żywność wszystkim potrzebującym, bez względu na narodowość i wyznanie. Janka ma ogromne uznanie u osób cieszących się w kraju autorytetem.

Nieudana próba

Po ukończeniu studiów próbowała małej stabilizacji. Dostała pracę w Obserwatorium Polskiej Akademii Nauk. Badała widma gwiazd. Nie było to jednak fascynujące zajęcie. Mimo wszystko, nie uważa tego czasu za stracony. Tak się stało, że robi to, co robi.

Nie wiadomo, co by dzisiaj robiła Janka, gdyby podczas leczenia nie poznała twórców charytatywnej Fundacji Amitie Pologne organizujących pomoc dla naszego kraju. Została „polskim łącznikiem". Tu, w Polsce wyszukiwała zaufanych odbiorców lekarstw i żywności. Wkrótce fundacja przekształciła się w EquiLibre, rozszerzając działalność na kraje byłej Jugosławii.

— W Ziemicy nastąpił przełom — mówi Janina Ochojska. — Zobaczyłam wojnę oczyma wplątanych w nią wbrew własnej woli, wypędzonych z domów ludzi. Nie czułam strachu przed kulami. Miałam wtedy inne zmartwienia... Wreszcie dopięła swego, ruszając na czele pierwszego polskiego konwoju. Od tamtego czasu żyje od jednego do drugiego.

W PAH pracuje kilkanaście osób. Setki ton leków, żywności, to efekt ich pracy. Każdorazowo zaczynają od zera. Mechanizm jest prosty, a rozkręca się bardzo szybko. Jakaś firma pożycza samochód. Inna daje towar. Ktoś anonimowo wpłaca kilkanaście milionów. Inni przynoszą słodycze, książki i ubranka. Najważniejsze, żeby zsumować gesty setek ludzi, których udało się przekonać, że warto dawać.

Na pierwszą wyprawę do Kazachstanu nikt nie chciał dać samochodu. Cała nadzieja pozostała w firmie Sobiesława Zasady. Kiedy tam Jance powiedziano — niestety, ta rozpłakała się do słuchawki. Dwa dni po tym telefonie PAH odebrała gotowego do drogi „mercedesa" z firmy pana Zasady.

Nie ulega wątpliwości, iż przyznanie Jance tytułu Kobiety Roku miało pozytywny wpływ na dalszą działalność PAH.

— Dla mnie to była nagroda, która sprawiła, że moje nazwisko, a przede wszystkim fundacja, stały się znane jeszcze bardziej. A jeszcze bardziej po otrzymaniu tytułu Kobiety Europy. Wyróżnienia te sprawiły, że kręgi, z których my spodziewamy się pomocy miały okazję się wypowiedzieć, czy taka działalność ma sens. Wszystko to niewątpliwie pomogło. Teraz, jeżeli dzwonię, nie muszę się przedstawiać. Wszyscy wiedzą, o kogo chodzi.

Swoją popularność tłumaczy faktem, iż jeździła do Sarajewa, które było oblężone, a także do Czeczenii.

— Oczywiście, że to nie jest takie zwyczajne, ale ja nie jeździłam do tych krajów dla jakiś własnych przyjemności, a po to, żeby pomagać ludziom. Skoro my — Polacy otrzymaliśmy tyle pomocy, to teraz nasza kolej. Zawsze się tak mówi: ktoś to musi robić. Jakoś tak wyszło, że zorganizowałam pierwszy konwój do Sarajewa.

Pomóc dzieciom

Nigdy nie ma chwil zwątpienia. Twierdzi, że gdyby miała, to uznałaby, że to, co robi, nie ma sensu. Bo nie można wątpić w to, że ludziom potrzebna jest pomoc. Jej zdaniem raz się udaje lepiej, raz gorzej.

Na przełomie 1995 i 1996 roku PAH rozpoczęła akcję pomocy dzieciom bieszczadzkim. Zorganizowała zbiórkę, a zdobyte pieniądze przeznaczyła na dożywianie 3654 dzieci, opłaty za internaty i dojazdy do szkoły. 129 dzieci otrzymało indywidualną pomoc od rodzin, które zgłosiły się do PAH. W sumie przeznaczono na ten cel kilkanaście miliardów starych złotych. Dotarła również ciężarówka z wyposażeniem dla szkół bieszczadzkich w sprzęt kuchenny i turystyczny.

Kiedyś Janinie Ochojskiej brakowało tylko człowieka, dla którego miałaby być najważniejsza na świecie. Ten człowiek, od jakiegoś czasu jest obok niej. Jest tolerancyjny, to znaczy taki, który zaakceptował Jankę taką, jaka jest.

Ma ciągłe poczucie, że żyje na kredyt. Choroba polio bywa zdradliwa. Janka nie wie, jak długo będzie się poruszać o własnych siłach. A tyle ma jeszcze pomysłów, na przykład konwój do Rwandy.

Wspaniała, niestrudzona o nieprawdopodobnie dobrym sercu. Ciągła praca jest jak na razie jedynym i prawdziwym jej partnerem. Czuje się człowiekiem znikąd, bez korzeni. Jej dom rodzinny, o którym nikomu nie odpowiada, nie był dla niej szczęśliwym miejscem. Rodzice nie żyją. Z jedynym bratem nie utrzymuje kontaktów.

Teofil NOGAJ
Zdjęcie Piotr Mazur

Podajemy numer konta PAH dla tych, którzy chcieliby wesprzeć fundację:

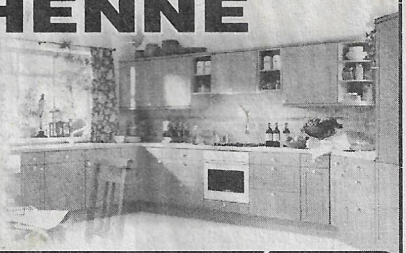
Polska Akcja Humanitarna, ul. Nowy Świat, 00–042 Warszawa. tel./fax /022/ 635–88–82, numer konta: PBK XIII o/Warszawa 11101109–8442–2700–1–32.

OFERTA SPECJALNA
ŠKODA FELICIA
Rok zał. 1994
InCo Ltd.
System Konsorcjum
STAŁE raty
Międzynarodowa Korporacja Gospodarcza "InCo" Ltd.
43-100 TYCHY, ul. Żwakowska 13, tel. 218-44-91(2)
SAMOCHODY
ZAPRASZAMY DO PRZEDSTAWICIELSTW:
KIELCE: Hotel "ŁYSOGÓRY" ("CENTRALNY")
(II piętro, pok. 237), ul. Sienkiewicza 78,
tel. 366-04-98, 366-38-31
(czynne w godz.9.00 - 17.00, sob. 9.00 - 13.00)

kwota w zł	m-czna rata
5 000	105
10 000	210
30 000	630
.....	.....
60 000	1260

1,2 % rocznie
2001/ak
Autoryzowani Agenci :
STASZÓW: B.U.T. "GLOBTOUR", ul. Czysta 1, tel.(015) 64-22-04;
MIECHÓW: "ATLAS", ul. Racławicka 6, tel. (0498) 311-49;
SKARŻYSKO-KAMIENNA: P.P.U. "STUDIO X", ul. Sokoła 21, tel./fax. (047) 514-770
Nasza sieć to 95 punktów w całej Polsce
GOTÓWKA
Nawiążemy współpracę z osobami prowadzącymi działalność gospodarczą na zasadach Agencji (przedstawiciela regionalnego).
FIAT POLONEZ DAEWOO OPEL FORD VOLKSWAGEN CITROEN PEUGEOT SEAT AUDI BMW MAZDA TOYOTA NISSAN VOLVO ROVER HONDA SAAB MERCEDES

DREWNOLUX
Radom, ul. Dąbrowskiego 24, tel. 363-33-90
oferuje:
- panele podłogowe i ścienne
- płytę laminowaną i wiórową
- sklejkę
- blaty kuchenne
DOCINANIE PŁYT NA DOKŁADNY WYMIAR
Zapraszamy pon.-pt. w godz. 10-18, sob. 9-13
497/sb

bik meble
MEBLE KUCHENNE
NA WYMIAR
Oferta specjalna:
ekskluzywne meble z Włoch
Bezpłatny transport na terenie woj. kieleckiego przy cenie mebli pow. 2500 zł.
STUDIO KUCHENNE BIK
Kielce, ul. Złota 23, tel. (041) 366-93-92
Kielce, ul. Ściegiennego 270B, tel./fax (041) 368-71-43
Busko-Zdrój, FABA, ul. Bohaterów Warszawy 102D, tel. 19-30
583/ak

SZEROKA GAMA ZLEWOZMYWAKÓW I BATERII

Po Ance pojawiła się Mariola, potem Joasia. Po kilku tygodniach Andrzej miał serdecznie dość „koleżanek" matki z parku

Kochana mamusia

58–letnia Bożena była w Rzymie tylko miesiąc. Przez ten czas zdążyła skłócić syna z żoną, sprawiła, że odsunęli się od nich znajomi. Andrzej dwa razy pakował rzeczy matki, kupował jej powrotny bilet. — Tak łatwo się mnie nie pozbędziesz. Ja i tak jeszcze wrócę — obiecywała za każdym razem, gdy odprowadzał ją na dworzec.

Urządzone ze smakiem trzypokojowe mieszkanie w jednej z rzymskich dzielnic. Na domofonie i drzwiach brak wizytówki. — To ze względu na mamę. Zmieniliśmy mieszkanie. Nie wieszamy tabliczki z nazwiskiem. Może teraz nas tak łatwo nie znajdzie — tłumaczy Mirka, wysoka blondynka i zaprasza mnie do salonu. Tam siedzi Andrzej, jej mąż.

Pokazała, kto tu rządzi

Moi rozmówcy pochodzą z jednej z podkieleckich wsi. Pięć lat temu wyjechali do Włoch na zarobek. Poznali się w „Dolarze", polskim pubie na przedmieściach Ostii /nadmorska miejscowość, oddalona o 30 kilometrów od Rzymu/. Dwa lata później wzięli ślub. — Żyliśmy spokojnie, póki nie odwiedziła nas moja matka — mówi Andrzej. — Już wtedy, gdy zobaczyłem ją na dworcu w Tiburtino, poczułem, że szykują się kłopoty. Gdy tylko przekroczyła próg domu, pokazała nam, kto tu rządzi. Krytykowała każde posunięcie, zachowanie Mirki. — Ty nie masz zielonego pojęcia o gotowaniu, prasowaniu, sprzątaniu. Gdzie mój chłopiec miał oczy, że się z tobą związał — powtarzała kilka razy dziennie. Spać kładła się wcześnie — o dziesiątej wieczorem, czego i od nas wymagała. Kiedy nie stosowaliśmy się do jej wytycznych i rozmawialiśmy po godzinie 22, wpadała bez pukania do naszej sypialni i bezceremonialnie gasiła światło — opowiada Andrzej.

To nasza rodaczka

Z początku młodzi przymykali oczy na zachowanie starszej pani. Miarka się przebrała, gdy Bożena uderzyła Mirkę w twarz. — Wtedy powiedziałam mężowi: albo twoja matka, albo ja — wybieraj. Nie odpowiedział, więc spakowałam rzeczy i wyprowadziłam się do koleżanki — mówi Mirka. Andrzej został z matką. Po dwóch dniach starsza pani sprowadziła do mieszkania syna 22–letnią Ankę. — To nasza rodaczka. Miła dziewczyna. Spotkałam ją w parku. Nie ma gdzie mieszkać, więc ją przygarnęłam — poinformowała. Anka pomieszkała z nimi kilka dni, potem jej miejsce zajęła Joasia, następnie Mariola. Kiedy matka sprowadziła do domu Dankę, narkomankę żebrzącą przed firmowymi sklepami, Andrzej nie wytrzymał i zrobił awanturę. — I czemu tak krzyczysz. Chcę tylko twojego dobra. W twoim wieku mężczyzna musi mieć kobietę. Dlatego szukam ci partnerki, zamiast patrzeć w telewizor. A ty nawet nie umiesz docenić mego poświęcenia — tłumaczyła ze spokojem w głosie. — Mamo przecież ja już mam żonę — oponował. — Odeszła bez słowa. A ty ją jeszcze nazywasz żoną — krzyczała starsza pani.

Ty jesteś chyba nowa?

Wtedy Andrzej zrozumiał, że popełnił błąd. Spakował rzeczy matki, kupił powrotny bilet do Polski. Odwiózł ją na dworzec. Tam jeszcze raz się pokłócili, więc zdenerwowany odjechał przed odjazdem autobusu prosto do Mirki. Powiedział, że matka już wyjechała, prosił, by wróciła. Mirka ponownie zamieszkała z Andrzejem. Któregoś popołudnia, gdy był w pracy, zadzwonił dzwonek do drzwi. Pobiegła otworzyć. W drzwiach stała dwudziestokilkuletnia dziewczyna. — Anka jestem. Jędrka zastałam? — przedstawiła się i nie czekając na odpowiedź wkroczyła do mieszkania. — Ty jesteś chyba nowa, nie znam cię — zwróciła się do zdziwionej Mirki. — O, robisz bisteki, pamiętaj, że Jędruś lubi średnio wysmażone — oświadczyła rozglądając się po kuchni. — Proszę natychmiast opuścić mój dom — krzyknęła Mirka. — Dobra, nie denerwuj się, już sobie idę. Ale wrócę — powiedziała nieznajoma i trzasnęła drzwiami.

— Po Ance pojawiła się Mariola, potem Joasia. Po kilku tygodniach miałem serdecznie dosyć „koleżanek" z parku mojej matki i żeby się od nich odizolować, przeprowadziliśmy się do innej dzielnicy — opowiada Andrzej.

Wypłakała im się do słuchawki

Moi rozmówcy myśleli, że koszmar wreszcie się skończył. Mylili się. Starsza pani wcale nie wsiadła do autokaru jadącego do Polski. Z dworca zadzwoniła do znajomych Andrzeja, też Polaków i wypłakała im się do słuchawki, że syn wyrzucił ją z domu. Prosiła o pomoc. Ewę i Krzyśka poruszyły łzy Bożeny. Jeszcze tego samego dnia wprowadziła się do nich. — Z początku byliśmy zadowoleni, że mamy współlokatora. My całe dni spędzamy w pracy, więc pani Bożena pilnowała nam domu. Codziennie czekała na nas z obiadem. Rozpłakała się, gdy zgodziliśmy się, by nazywała nas dziećmi. Prosiła, by nie mówić Andrzejowi, że mieszka z nami. „Gdy sam zrozumie, że popełnił błąd, to zacznie mnie szukać" — tłumaczyła ze łzami w oczach — mówi 28–letnia Ewa.

— Bez przerwy nazywała mnie kochaną dziewczyną. Powtarzała, że mam dobre serce. Karmiła historiami typu: moja synowa wydzielała mi jedzenie, ciągle sprawdzała czy nie wzięłam czegoś z lodówki, czy: kiedy się kąpałam, synowa krzyczała, żebym się pospieszyła, bo za wodę słono się płaci we Włoszech. Opowiadała też, jak pokłóciła się z Mirką, a ta w nerwach wykrzyczała, że dlatego nie chce mieć dzieci, bo mogą być podobne do wrednej babci — kontynuuje Ewa.

Ewa i Krzysiek bezgranicznie wierzyli w historie starszej pani. Doszło nawet do tego, że gdy Andrzej z Mirką poprosili ich do siebie na Wielkanoc, odmówili, tłumacząc się brakiem czasu. Kilka razy „nie poznali" ich na ulicy.

Mówiła, że ją szantażują

Któregoś dnia Ewa odkryła, że brakuje srebrnego kompletu sztućców. Potem zginęła jej złota bransoletka, a Krzyśkowi sygnet. Ktoś podbierał z kasetki liry odłożone na czarną godzinę. Poprosili starszą panią o wyjaśnienia. Ta rozpłakała się i zamknęła się w swoim pokoju. Rano, gdy jeszcze spali, wyprowadziła się. Na odchodnym zabrała cztery złote pierścionki i papierośnicę. — Wtedy zadzwoniliśmy do Andrzeja. Opowiedzieliśmy całą prawdę. Bardzo nas przepraszał za matkę. Wieczorem zwrócił nam część skradzionych pieniędzy — mówi Krzysiek.

— Trzy dni szukaliśmy matki. Bez skutku. Jakby zapadła się pod ziemię. Odnalazła się sama, a raczej wykręciła kolejny numer. Tym razem odwiedziła szefa Ewy i naopowiadała mu niestworzonych historii o Ewie i Krzyśku. Zrobiła z nich alkoholików, narkomanów, złodziei. Mówiła, że ją szantażują. Na szczęście szef nie uwierzył w opowieści mojej matki. Poprosił, by poczekała w jego gabinecie, a sam zadzwonił do Ewy. Przyjechaliśmy od razu. Nazajutrz kupiłem matce powrotny bilet, odwiozłem ją na dworzec — opowiada Andrzej. „Tylko nie myśl, że się mnie tak łatwo pozbędziesz! Jeszcze tu wrócę" — obiecywała synowi Bożena, gdy odprowadzał ją na Tiburtino.

Próbowałam skontaktować się z matką Andrzeja. — Mamy nie ma. Jest u mojego brata we Włoszech — poinformował mnie miły kobiecy głos.

Magdalena PORWET

50 strażackich orkiestr w Księdze Guinnessa

Dmuchany *rekord*

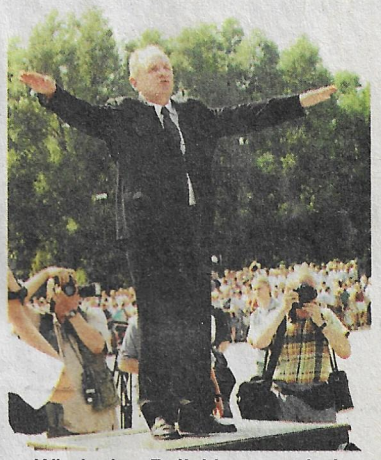
Okazuje się, że naród mamy bardzo muzykalny. Tylko przy ochotniczych strażach pożarnych w Polsce działa około 750 orkiestr strażackich. Oczywiście orkiestra orkiestrze nierówna, ale w remizach strażackich zawsze można się zabawić, a muzycy w mundurach zagrają i do kotleta i od święta.

Przewodniczący Rady Artystycznej Zarządu Głównego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych RP Władysław Balicki niespełna rok temu wpadł na pomysł, aby zrobić coś, czego do tej pory nikt nie zrobił. Szybko na myśl przyszedł pomysł zapisania się złotymi zgłoskami w Księdze Guinnessa. Nigdzie na świecie nie ma takiej liczby orkiestr strażackich. Pozostało sprawdzić pod względem formalnym, czy ktoś inny nie wpadł na ten sam pomysł i rozpocząć przygotowania.

Prace nad wybieraniem orkiestr strażackich do tej niezwykłej próby trwały prawie rok. Nie sztuką jest zebrać 1500 muzyków w jednym miejscu o określonej godzinie. Kwintesencją przedsięwzięcia jest fakt zagrania przez ten muzyczny kolos utworu muzycznego. Organizator imprezy, Zarząd Główny Ochotniczych Straży Pożarnych, szybko zorientował się, że właśnie w tym roku przypadają 200–lecie „Mazurka Dąbrowskiego", 75–lecie Związku Ochotniczych Straży Pożarnych RP, a od 27 do 29 czerwca w Warszawie odbył się akurat X Krajowy Zjazd Krajowego Związku OSP. Panu Władysławowi Balickiemu pozostało przygotować tylko godny program koncertu, w skład którego weszły między innymi „Mazurek Dąbrowskiego", „Gaude Mater Polonia", „Marsz Pierwszej Brygady" oraz premierowe wykonanie „Marsza strażaków". Wszystko to ozdobiono pokazami musztry paradnej w wykonaniu orkiestr ze Słupca, Płośnicy, Zielunia, Lubartowa i Konopisk.

W niedzielę 29 czerwca na placu Marszałka Piłsudskiego w Warszawie już od południa tłum ludzi oczekiwał na rozpoczęcie imprezy. Prawdziwy żar, jaki padał z nieba na cały kraj, nie odstraszył ochotników. Nie zabrakło orkiestr z naszego regionu, m.in. z Szydłowca i ze Skalbmierza. W ciemnych mundurach, ciężkich butach, z czapkami na głowach i instrumentami w rękach pokornie zbierali się w Ogrodzie Saskim, pasażu Niżyńskiego,

Dokończenie na str. 14



Władysław Balicki - pomysłodawca i dyrygent największej strażackiej orkiestry na świecie.

Tradycje strażackie wpajane są od najmłodszych lat.

Dokończenie ze str. 13

na skwerze przy pomniku Kardynała Stefana Wyszyńskiego i na placu Teatralnym. Łącznie do Warszawy przyjechało 50 orkiestr, co stanowiło 1500 muzyków amatorów. Od godziny 14 przez przeszło godzinę orkiestry ustawiły się na placu Marszałka Piłsudskiego. Na uroczystość przybył prezes Zarządu Głównego OSP RP Waldemar Pawlak, któremu dowódca uroczystości złożył meldunek, po czym delegacja złożyła wieniec na płycie Grobu Nieznanego Żołnierza.

Wszyscy strażacy podchodzili do tej uroczystości z ogromną powagą i odpowiedzialnością. W szeregach tej największej orkiestry strażackiej świata znalazły się również dzieci. Dziewczęta i chłopcy w mundurach dzielnie dmuchali w saksofony, klarnety i trąbki. Dziewczynki w kolorowych spódniczkach często otwierały kolejne szeregi orkiestr dla ubarwienia całej uroczystości.

Jeśli grała duża orkiestra, to nie mogło zabraknąć na takiej imprezie Jurka Owsiaka, który już od kilku lat dyryguje równie wspaniałą orkiestrą ludzkich serc. Jurek, wraz z Zarządem Głównym OSP RP, rozprowadził bezpłatnie 10.000 zaproszeń na koncert i przygotował certyfikaty okolicznościowe, które można było nabyć za symboliczną złotówkę. To najlepsza pamiątka z takiego koncertu. Pieniądze zostały przekazane na rzecz Fundacji Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

Nie sposób było objąć wzrokiem z poziomu ziemi to wszystko, co działo się na placu. Strażacka maszyna mechaniczna oblegana była przez fotoreporterów i operatorów kamer. Nie wszystkim udało się spojrzeć na grających strażaków z lotu ptaka. Nam się udało, ale z ziemi wyglądało to bardziej gigantyczne. Pewne jest natomiast, że wydarzenie z 29 czerwca zapisane zostanie w Księdze Rekordów Guinnessa i na długo pozostanie w sercach strażaków.

Tekst i zdjęcia:
GRZEGORZ ROMAŃSKI

Młoda dama poprowadziła orkiestrę z Zielunia.

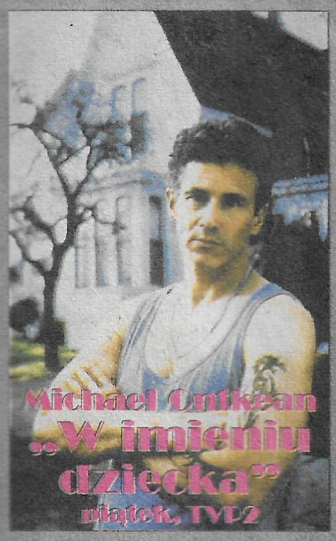
Nosić taki bęben w taki upał - to chyba jakaś kara.

Waldemar Pawlak - prezes Zarządu Głównego OSP RP dokonał przeglądu zgrupowania i powitał strażaków.

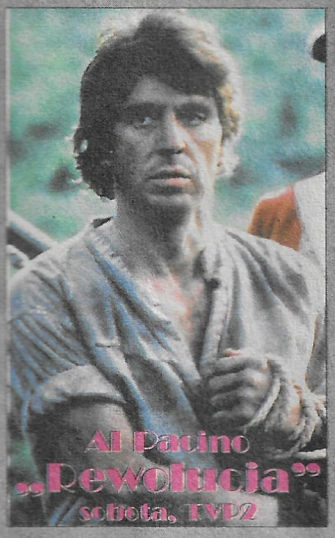
Dziewczynki w kolorowych spódniczkach były ubarwieniem imprezy na placu Marszałka Piłsudskiego.

TELE-ECHO

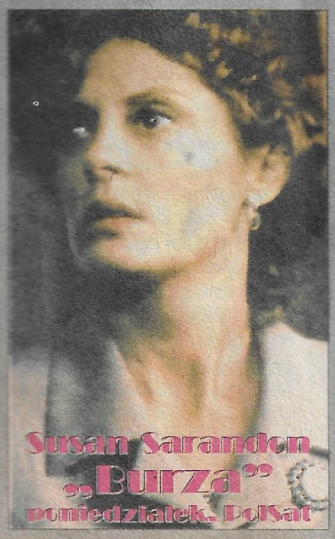
4 VII - 10 VII '97



Michael Ontkean
„W imieniu dziecka"
piątek, TVP2



Al Pacino
„Rewolucja"
sobota, TVP2



Susan Saranden
„Burza"
poniedziałek, PolSat

■ Penelope Ann Miller
„Rok Komety"
sobota, TVP1

Andrzej Wajda

Podzielić się sztuką z innymi

Fot. Aleksander Piekarski

Przez pół roku kieleckie Muzeum Narodowe czekało na przyjazd Andrzeja Wajdy. Dyrektor Alojzy Oborny żartował, że telefony na linii Kraków — Kielce grzały się przez ten czas bardzo mocno. W końcu reżyser znalazł chwilę czasu i w przedostatnią niedzielę czerwca był gościem spotkania „Wieczór na Zamku".

Pierwszy film — „Pokolenie" nakręcił w 1955 roku, ale wielu za jego prawdziwy debiut uważa dwa filmy — „Kanał" oraz „Popiół i diament" z brawurową rolą Zbyszka Cybulskiego.

— Za ten drugi film dostałem 37 tysięcy zł, kwotę, która starczała wtedy jedynie na połowę samochodu — mówił Wajda podczas niedawnego spotkania w Kielcach. — Nie dziwcie się więc państwo, że nie mogłem nigdy w pełni zrealizować swojej pasji kolekcjonerskiej. Czasem udało mi się coś wyciągnąć, tak zresztą robi wielu zbieraczy.

Wokół malarstwa

Związki Wajdy z malarstwem są bardzo silne, choćby poprzez fakt, że jest on absolwentem Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie. Jego żona — Krystyna Zachwatowicz jest znanym scenografem teatralnym, od czasu do czasu prezentuje również swoje, inspirowane malarstwem, kolekcje mody. Wajda zwierzył się, że ma w swoich zbiorach kilkanaście prac Andrzeja Wróblewskiego i Józefa Czapskiego (trzy obrazy podarował zresztą muzeum w Radomiu). Ale nie kolekcjonerstwo jest tym, co pochłania go najbardziej. Twórca nie uważa, że zbieranie dzieł sztuki tylko po to, by cieszyły one oczy właściciela, może przynieść satysfakcję. Prawdziwą radość daje możliwość dzielenia się sztuką z innymi. Dlatego właśnie powstało Centrum Sztuki i Techniki Japońskiej „Mangha" w Krakowie, w którym swoje miejsce znalazła m.in. bogata kolekcja Feliksa Jasieńskiego.

— Po raz pierwszy zobaczyłem ją w czasie okupacji. Niemcy urządzili ekspozycję zbiorów sztuki japońskiej Jasieńskiego w Sukiennicach. To, co zobaczyłem, na długo wryło się w moją pamięć — wspominał Andrzej Wajda. Kilkadziesiąt lat później — w roku 1986 reżyser otrzymał nagrodę miasta Kyoto — odpowiednik Nobla w sztuce.

— Do tej pory nigdy nie miałem tyle pieniędzy, uznałem więc, że to jest dobry moment, by pokazać zbiory Jasieńskiego, które były eksponowane rzadko i jedynie okazjonalnie — powiedział reżyser. Jeden z najbardziej znanych architektów japońskich ofiarował projekt gmachu centrum, władze Krakowa znalazły miejsce na jego lokalizację, a brakujące na dokończenie inwestycji pieniądze wyłożyły związki zawodowe japońskich kolei.

— Związkowcy nie chcieli w zamian niczego innego, tylko żebyśmy z moją żoną Krystyną przez kilkanaście dni jeździli tymi kolejami — wspominał Wajda. — Zresztą oni ogromną estymą i szacunkiem otaczają osobę Lecha Wałęsy i ruch „Solidarność". Myślę, że to w dużej mierze nam pomogło.

Budowa, usytuowanego naprzeciw Wisły Centrum „Mangha" trwała zaledwie 15 miesięcy.

— Tyle rzeczy zrobiłem w swoim życiu, zajmowałem się filmem, teatrem i polityką, ale nic nie przyniosło mi tak wielkiej satysfakcji jak możliwość zbudowania czegoś dla innych — zwierzył się Andrzej Wajda.

Dlaczego Japonia?

Reżyser nie ukrywa, że wiele osób nie mogło zrozumieć jego fascynacji Japonią.

— Pytano mnie — cóż wspólnego mają Polacy z Japończykami? A ja przekonywałem ich, że kraj ten jest nam duchowo bliski. — mówił Wajda. — To nie przypadek, że Zbyszek Cybulski tak bardzo spodobał się w Japonii. Tam kocha się ludzi, którzy postępują konsekwentnie, bohaterów, którzy nigdy nie poddają się. Japończycy przychodzą na groby 47 rycerzy, którzy ujęli się za swoim panem i popełnili seppuku. My, Polacy zrozumielibyśmy takie postępowanie, my, tak jak Japończycy wiemy, że skrzywdzony człowiek nie jest pokonany, jeśli tylko pozostaje przy swoim.

Reżyser wyznał, że wiele cech Japończyków chciałby widzieć u swoich rodaków. Nam brakuje japońskiej dokładności, pracowitości, precyzji, umiejętności zespołowego działania — dlatego sztuka japońska jest tak perfekcyjna i niedoścignionа.

Kino — to już nie to

Reżyser, którego ostatnim filmem była „Panna Nikt" według powieści Tomka Tryzny, przyznał, że rozczarował się do współczesnego kina i kinowej publiczności.

— Młodzi ludzie, którzy odwiedzają dziś kina, nie mają żadnych zainteresowań, oni przychodzą nie na konkretny film, lecz po to, by się zabawić, rozerwać — stwierdził twórca „Człowieka z żelaza". — Oni chcą być urodzeni wczoraj, żyją dniem dzisiejszym, niczego nie-

chcą wiedzieć o przeszłości. Ja pracowałem w innej epoce, kiedy po tej stronie muru berlińskiego zupełnie inaczej patrzyło się na kino. Dziś film jest jedynie jedną z form rozrywki i to jest niestety w dużym stopniu efekt wychowania telewizji. To, co się nam proponuje, to nieustający wyścig atrakcji. Dlatego być może teraz zwracam się bardziej w stronę teatru — na począ tek przyszłego sezonu wystawię w krakowskim Teatrze Starym „Klątwę" Wyspiańskiego.

Zapytany o to, który film jest mu najbliższy, reżyser stwierdził, że z filmami jest tak, jak z dziećmi — kocha się je, gdy się urodzą piękne i mądre, ale gdy dzieciak wyjdzie jakiś trochę krzywy, to rodzice mają do niego jeszcze więcej serca.

— Gdy pracowałem nad „Ziemią obiecaną" to było tak, jakby mi skrzydła urosły, wszystko nam wychodziło, z wszystkiego byliśmy zadowoleni. I ten film zarówno przez widzów jak i krytykę został bardzo dobrze przyjęty — powiedział Wajda. — Ale są filmy, które budziły moje ogromne nadzieje, a niestety nie byłem z nich zadowolony. I o nich często myślę. Tak było choćby w przypadku „Lotnej" — zabrakło mi jednego pomysłu, dziś wiem, że głównym bohaterem powinienem uczynić Zbyszka Cybulskiego, ale wtedy myślałem, że najważniejsze jest, aby aktor dobrze jeździł na koniu, a Cybulski nigdy nie opanował tej sztuki.

Filmy Wajdy wylansowały wielu aktorów — to dzięki „Popiołowi i diamentowi" Zbyszek Cybulski stał się idolem wielu tysięcy Polaków, jego następcą chciano uczynić Daniela Olbrychskiego, to w „Człowieku z żelaza" debiutowała Krystyna Janda. Bez wątpienia rola u Wajdy może być dla aktora furtką do wielkiej kariery.

— Kiedyś nie było tak pięknych i tak zdolnych młodych aktorów jak dziś — ocenia Wajda. Podczas pobytu w Kielcach reżyser spotkał się również z zespołem naszego teatru — niewykluczone, że uda się go namówić na współpracę z kielecką sceną.

Agata NIEBUDEK

r
RADIO „LELIWA"
radioleliwa
71,57&98,3 FM
82/96
Biuro Reklamy
tel. (0-15) 22-32-32
39-400 Tarnobrzeg, Al. Niepodległości 9,
tel. (0-15) 22-74-84, fax (0-15) 23-01-78

Krystyna Czubówna nie może żyć bez pracy

Najbardziej lubi zawód... czytacza

Jest osobą niezwykle zajętą, gdyż, jak twierdzi, nie umie już żyć bez pracy. „Czyta" filmy, nagrywa audycje radiowe, prowadzi główne wydanie telewizyjnej „Panoramy". Wolny czas najbardziej lubi spędzać ze swoją 16–letnią córką.

Fot. Marzena Kądziela

Krystyna Czubówna kocha radio, w którym zaczęła dziennikarską karierę. Jako bardzo młoda osoba prowadziła „Kącik złamanych serc" w popularnej audycji „Lato z Radiem". Dostawała wtedy mnóstwo listów od słuchaczy, którzy traktowali ją jak przyjaciółkę i powierniczkę. Codzienna „orka" w „Sygnałach dnia" nauczyła ją pracy z mikrofonem, dyscypliny, opanowania. Kilka lat temu, gdy zaproponowano jej przejście do telewizji, długo nie mogła zdecydować się na rozstanie z radiem. Z kilkoma audycjami współpracuje zresztą do dziś.

Prawdziwą popularność przyniosła jej „Panorama". Widzowie polubili naturalność, ciepły głos, styl pracy rudowłosej prezenterki. Dwukrotnie przyznana statuetka Wiktora za osobowość telewizyjną była tego wyrazem. Niestety, zdarzają się i tacy, którzy obsypują ją gradem obelg. Nie rozumieją, że lektor przekazuje cudze słowa i poglądy. Kilka miesięcy temu wciąż mylono ją z dziennikarką katolickiego Radia „Maryja", która ma również na imię Krystyna. Co kilka dni otrzymywała obelżywe listy, w których mieszano ją z błotem, obsypywano wyzwiskami, a nawet grożono. Na nic stały się zabiegi realizatorów „Panoramy", którzy pokazywali prezenterkę czytającą wiadomości na tle „wojującej katoliczki". Po dwóch dniach przyszły kolejne listy...

To, co Krystyna Czubówna lubi robić najbardziej, to czytanie komentarzy do filmów popularnonaukowych. Dzięki nim poznaje świat roślin, zwierząt, dalekie egzotyczne kraje, sztukę, kulturę, najnowsze osiągnięcia medycyny, fizyki, chemii itp. Wykonywanie zawodu „czytacza" wciąż sprawia jej ogromną przyjemność.

Prezenterka „Panoramy", mimo rozlicznych zajęć znajduje czas, by — jak mówi — poszwendać się razem z córką po mieście, iść z nią do kina czy na całodzienne zakupy do ogromnego supermarketu. Od czasu do czasu mama i córka wypuszczają się poza Warszawę, by zwiedzić bez pośpiechu Kraków czy Gdańsk.

Koledzy mówią, że pani Krystyna ze wszystkim umie sobie poradzić. Jest w tym trochę prawdy, gdyż samotnie wychowując córkę musiała nauczyć się także wykonywania typowo męskich zajęć. Nie łapie się jednak, broń Boże, za hydraulikę czy malowanie ścian. Wie po prostu, gdzie należy zadzwonić, by sprowadzić konkretnego fachowca. A jeśli chodzi o samochód, to jak sama twierdzi, jest stuprocentową kobietą: wie, gdzie się wlewa paliwo i płyn do mycia szyb...

Na co dzień nie lubi gotować. Zazwyczaj jadają z córką na mieście, choć niekiedy robią sobie uczty i w domu. Pani Krystyna wyznaje pogląd, że nie należy zmuszać się do czynności, których się nie lubi, więc gotuje tylko wtedy, gdy ma na to ochotę.

Czyta bardzo dużo. Nie wyobraża sobie wieczoru bez książek, które ją wyciszają, uspokajają, przenoszą łagodnie z zabieganego dnia do spokojnej nocy. Lubi literaturę trochę fantastyczną, baśniową, tajemniczą, jak choćby tę stworzoną przez kolumbijskiego pisarza Marqueza. Nieraz /szczególnie rano/ wyrzuca sobie długie nocne czytanie, jednak bez niego nie mogłaby normalnie funkcjonować.

Do nagród nie przywiązuje większej wagi, choć cieszy się, gdy ktoś doceni jej pracę. Najprzyjemniejszą otrzymała od krakowskiego „Przekroju", który na swe 50. urodziny nagrodził Złotymi Laurami pięćdziesiąt największych polskich osobowości. To, że wśród nich znalazło się i jej nazwisko, było dla Krystyny Czubówny ogromnym zaszczytem.

Marzena KĄDZIELA

TVP1

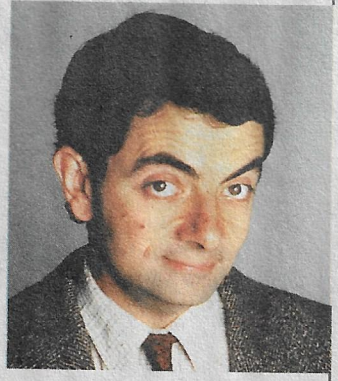
7.00 **Kawa czy herbata?**
7.50 **No problem** - nauka j. angielskiego
8.05 **„Miasteczko na granicy"** (31) „Ostatni napad Feniana" - serial kanad.-fr.
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Ufoludki w bajkotece:** Ja noszę kalosze
9.10 **„Kocie opowieści"** (2) - serial kanad.
9.35 **Misiowe rysowanki**
9.45 **Kadra czeka** - pr. sport.
10.00 **„Kontratak"** (24) - kanad.-fr.-USA serial sens.
10.45 **Lato w Jedynce**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. pr. inform.
12.20 **Lato z Magazynem Notowań:** Z biegiem Bugu; Śladami Głogera (1) W dolinie Odry
12.50 **Miniatury:** Sebastian Grabowiecki - „Rymy duchowne"
13.00 **Kino letnie: „Kapelusz pana Anatola"** - pol. kom. obycz., 1957, reż. J. Rybkowski, wyk. T. Fijewski, H. Makowska, A. Dzwonkowski, W. Gliński (90 min.)

Pan Anatol, nieporadny urzędnik warszawski kupuje kapelusz, który okazuje się znakiem rozpoznawczym szajki kieszonkowców. Posiadacz kapelusza otrzymuje złodziejski łup i od tej chwili wpada w nieprawdopodobne i absurdalne kłopoty. Po licznych perypetiach gapowaty Anatol - mający więcej szczęścia niż rozumu - naprowadza wreszcie inspektora milicji na ślad przestępców. Scenariusz obfituje w gagi sytuacyjne wykorzystując przede wszystkim komediowy talent T. Fijewskiego, znakomitego w roli zdezorientowanego poczciwca. Film jest pierwszą częścią tryptyku komediowego, w skład którego wchodzą jeszcze: „Pan Anatol szuka miliona" z 1958 r. i „Inspekcja pan Anatola" z 1959 r.

14.45 **Euroturystyka:** Debreczyn (powt.)
15.00 **Miniatury:** Jerzy Górzański - „Debiut z aniołem"
15.05 **Szaleństwa medycyny:** Diety (powt.)
15.15 **Co kraj, to obyczaj:** Kto mieszka nad Rzeką św. Wawrzyńca?
15.30 **Jaka jesteś?** (powt.)
15.50 **Kino Teleferii: „Szkoła złamanych serc"** (34) - serial austral.
16.15 **Sztuk - Mistrzowie, czyli Biennale Sztuki dla Dzieci**
16.40 **Bezpieczniej** [audiotele: 0-70055510]
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Program edukacyjny**
17.30 **Tata, a Marcin powiedział...:** Trudne życie jedynaka - przypowiastka satyr.
17.40 **Wakacyjny Goniec**
18.00 **Prognoza pogody**
18.10 **Randka w ciemno** - zabawa quizowa
18.50 **Program edukacyjny**
19.00 **Wieczorynka: „Smurfy"**
19.30 **Wiadomości**
20.10 **„J.A.G.: Wojskowe Biuro Śledcze"** (17) - serial sens. USA

Podczas nocnego desantu nad Karaibami ginie jeden z oficerów, porucznik Doug Murdock. Nazajutrz dochodzi w Waszyngtonie do spotkania admirała Chegwiddena z porucznikiem Harmonem Rabbem, którzy dyskutują o tragicznym zdarzeniu. Okazuje się, że młody oficer, który zginął we wzburzonych wodach oceanu, jest synem Grace Murdock. Pani senator kategorycznie domaga się wnikliwego zbadania okoliczności jego śmierci.

21.00 **Program edukacyjny**
21.10 **„Cienka, niebieska linia"** (1/7) - serial ang., 1996, reż. Ben Elton, wyk. Rowan Atkinson (na zdjęciu), Kevin Allen, Mina Anwar (30 min.)



Nowy serial komediowy, którego gwiazdą jest popularny brytyjski komik Rowan Atkinson, słynny „Jaś Fasola", znany także widzom jako początkujący ksiądz z filmu „Cztery wesela i pogrzeb". Tym razem Rowan Atkinson przywdziewa mundur policjanta. Inspektor Raymond Fowler pracuje w jednym z komisariatów na przedmieściach Londynu. Wśród jego podwładnych są m.in. młoda, pełna entuzjazmu policjantka Maggie Habib, naiwny i niezbyt rozgarnięty posterunkowy Kevin Goody oraz długoletnia narzeczona inspektora, sierżant Patricia Dawkins. (A)

21.45 **Studio Sport:** Mityng lekkoatletyczny Golden Four - Oslo '97
22.30 **Wiadomości**
22.40 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
23.00 **Giełda**
23.05 **Film dokumentalny**
0.30 **„Więzy rodzinne"** - thriller austral., 1992, reż. Tony Williams, wyk. Jackie Kerin, John Jarratt, Alex Scott, Charles McCallum (86 min.)

Młoda kobieta otrzymuje po śmierci matki posiadłość, która przywołuje dziwne wspomnienia i ukazuje nowej dziedziczce nieznane dotąd oblicza zła... Na polskim rynku video film rozpowszechniany jest pod tytułem „Prawo krwi".

1.55 **Film dokumentalny**
3.30 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Dziennik krajowy**
7.20 **Optimus Sport telegram**
7.25 **Bez znieczulenia** (powt.)
7.50 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport. [audiotele: 0-700-55666]
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„Pełna chata"** (96) - serial kom. USA
8.55 **Niezbędnik Dwójki**
9.00 **Sympatyczny program dla miłych ludzi** (powt.)
9.30 **„Wielkie metropolie"** (6) „Amsterdam" - film dok. USA
10.00 **Dla dzieci:** Ulica Sezamkowa (powt.)
10.30 **„Quasimodo"** (7) - serial anim.
11.00 **„Jeźdźcy prawa"** - western USA, 1937 (55 min.)
12.00 **„Nowe horyzonty":** „Tradycje aborygenów" - austral. film dok.
12.25 **Muzy i kochanki** - Bella
13.00 **Panorama**
13.20 **Niezbędnik Dwójki**
13.25 **Muzyczne lato Dwójki:** „Bez prądu" - Maryla na bis - koncert
14.00 **„Maryla"** - film dok.
14.50 **Powitanie**
15.00 **„Przygody Animków"** (3) „Dzień dobroczyńcy" - serial anim. USA
15.20 **Akademia Zdrowia Dwójki** (powt.)
15.30 **„Ulica żywych i umarłych"** - film dok. B. Wojtkowiak i M. Nowakowskiego
16.00 **Panorama**
16.05 **Zwierzęta wokół nas** - Podaj łapę
16.30 **„Szczęśliwej podróży"** (9) „Australia" - serial niem.

Na zdjęciu obok: Thomas Fritsch i Kristina Nel. (A)

Tuż przed startem samolotu do Sydney Sylvia dowiaduje się, że jej kolega Armin, który wraz z nią miał pilnować grupę turystów, uległ wypadkowi i nie będzie mógł uczestniczyć w wycieczce. Zdana tylko na siebie, Sylvia jest początkowo przerażona taką sytuacją. Z pomocą przychodzi jej jeden z pasażerów.

17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Va banque** - teleturniej
19.05 **Tele-Wizje kultury**
19.30 **Studio Sport:** Mityng lekkoatletyczny - Golden Four - Oslo '97
21.35 **Optimus Sport telegram**
21.40 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd** - Międzyzdroje
22.00 **Panorama**
22.30 **Niezbędnik Dwójki**
22.35 **Rozwiązanie konkursu audiotele**
22.45 **„Dla dobra dziecka"** (1/2) - dram. sens. USA, 1991, reż. Tom McLaughlin, wyk. Valerie Bertinelli, Michael Ontkean, Timothy Carhart, Louise Fletcher (86 min.)

Film jest opowieścią o kobiecie, która po śmierci swej siostry stara się przejąć opiekę nad jej synem i uwolnić chłopca z rąk nieodpowiedniego ojca.

0.15 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd:** Widok z ziarenkiem piasku - Poezje Wisławy Szymborskiej - widowisko poetyckie
0.50 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.00 **Gimnastyka poranna**
8.05 **„Animaniacy"** - serial anim.
8.30 **„Kot w butach"** - serial anim.
8.55 **„Pogarda"** - serial obycz.
9.35 **„Tajemniczy wszechświat Artura C. Clarke'a"** - serial popularnonaukowy
10.05 **„Byle dalej stąd"** - kanad. film obycz., 1994, reż. Brad Turner, wyk. Callum Keith Rennie, Molly Parker, Chris Owens, Charlene Ferentz (91 min.)
11.35 **„Szaleństwo na kółkach"** - serial dok.
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Powitanie**
15.10 **„Lucky Luke"** - serial anim.
15.35 **„Inne sprawy, inni ludzie, inne światy"** - serial popularnonaukowy
16.00 **„Samson - superślimak"** - serial dla młodzieży
16.30 **Msza święta dla chorych**
17.30 **Rekomendacje kulturalne**
18.00 **Otwórz oczy** - pr. promocyjny
18.10 **Kronika**
18.30 **„Pogarda"** - serial obycz.
19.15 **Gość TV Kraków**
19.30 **Gladys Knight and the Pips** - pr. muz.
20.00 **„JFK - młode lata"** (ost.) - serial biogr. USA
20.50 **„Posłańcy z Moskwy"** - serial dok.
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Studio Sport**
22.15 **66** - pr. rozr.
23.15 **„Siostro, do dzieła!"** - ang. kom. obycz., 1959; reż. Gerald Thomas, wyk. Kenneth Connor, Shirley Eaton, Kenneth Williams, Charles Hawtrey (80 min.)
0.35 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 **DJ' Club**
6.30 **P.M.A.M.**
7.00 **Poranek z Polsatem**
7.35 **Drzewko szczęścia:** gra - zabawa [tel. 0-700-56-432]
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **Polityczne graffiti**
8.10 **„Maska"** (22) (powt.)
8.30 **„Na południe"** (22) - serial
9.30 **„Żar młodości"** (219) - kanad. serial obycz.
10.30 **„Na celowniku"** (7) - serial sens.
11.30 **„I wszyscy razem"** (24) - serial kom. USA
12.00 **„Odyseja"** (24) - serial sf
12.30 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
13.15 **System** - mag. komputerowy
13.45 **Sztuka informacji**
14.15 **Motowiadomości**
14.55 **Wolność Tomku...** - mag. o budownictwie
15.25 **„Czarodziejka z księżyca"** - serial anim.
15.50 **Bractwo Białego Orła** - pr. ekolog. dla dzieci
16.00 **Informacje**
16.15 **Halo miliard:** gra - zabawa
16.45 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
17.45 **„Odyseja"** (25) - serial sf
18.15 **„I wszyscy razem"** (25) - serial kom. USA
18.45 **Informator kielecki** - pr. lokalny
19.00 **„Ziemia 2"** (1 - pilot) - serial sf USA, wyk. Debrah Farentino, Clancy Brown, Antonio Sabato Jr (45 min.)

Naukowiec Devon Adair ratuje swojego syna i setki innych dzieci przed klęską ziemskiej cywilizacji, organizuje ekspedycję na podobną do Ziemi planetę, odległą o kilkanaście lat świetlnych. Statek rozbija się jednak zupełnie gdzie indziej.

19.50 **Losowania LOTTO**
20.00 **„Strażnik Teksasu"** (23) - serial sens. USA
21.00 **„Kojak"** (32) - serial krym. USA
22.00 **Informacje i biznes informacje**
22.20 **Polityczne graffiti**
22.30 **Biznes Tydzień**
22.45 **„Wesołe miasteczko"** - horror USA, 1981, reż. Tobe Hooper, wyk. Elisabeth Berridge i Shawn Carson (na zdjęciu, str. 20), Jeanne Austin (89 min.)
0.25 **Playboy** - mag. erot.
1.20 **„Szalona mama"** - kom. obycz. USA, 1975, reż. Jonathan Demme, wyk. Cloris Leachman, Stuart Whitman, Ann Sothern (95 min.)

Trzy cokolwiek zwariowane kobiety - babcia, mama i córka - zostają oskarżone o popełnienie morderstwa. Z opresji ratują się ucieczką i wyruszają na szalony rajd po całych Stanach Zjednoczonych, od Kalifornii do Arkansas. Po drodze zabierają ze sobą różnych autostopowiczów i przeżywają wraz z nimi mnóstwo ciekawych i zabawnych wydarzeń. Interesujący film zawiera świetną charakterystykę postaci, nieco komedii i trochę zagadki kryminalnej.

2.45 **Muzyka na BIS:** Gotango; Przytul mnie
3.45 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **RTL 7 zaprasza**
7.25 **Teleshopping**
8.00 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
8.50 **„Lassie"** - serial
9.10 **„Campbellowie"** - serial
9.35 **„Siódme poty"** - serial obycz.
10.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
10.50 **Muzyka w RTL 7**
14.50 **Teleshopping**
15.15 **Siedem pokus** - pr. muz.
16.10 **„Campbellowie"** - serial
16.35 **Siódemka dzieciakom:** „Bolek i Lolek", „Reksio", „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
17.35 **„Lassie"** - serial
18.00 **„Siódme poty"** - serial obycz.
18.50 **Polskie seriale animowane:** „Bolek i Lolek", „Reksio"
19.10 **Prognoza pogody**
19.15 **7 minut - wydarzenia dnia**
19.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Święty"** - serial familijny
20.45 **7 minut - wydarzenia dnia**
20.55 **„Ochroniarze"** - serial sens.
21.50 **7 minut - wydarzenia dnia**
22.00 **„Człowiek, który nie chciał umrzeć"** - film krym. USA, 1994, reż. David Amann, wyk. Malcolm McDowell i Nancy Allen (na zdjęciu), Roger Moore, (110 min.)

Thomas Grace, pisarz powieści detektywistycznych, nie ma właściwie żadnego celu w życiu. Mija właśnie 10 lat od wydania jego ostatniej powieści „Człowiek, który nie chciał umrzeć". Jednak wszystko ulega zmianie, kiedy pewnego dnia spotyka Jesse. Ta obdarzona paranormalnymi zdolnościami dziewczyna niezwykle inspiruje Thomasa. (A)

23.50 **„Darrow"** - film biogr. USA, 1991, reż. John David Coles, wyk. Kevin Spacey, Bob Tracey, Paul Klementowicz

TV Polonia

7.00 **Program dnia**
7.05 **Rybak z Puri** (powt.)
7.30 **Bezludna wyspa** (powt.)
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Teledyski na życzenie**
9.00 **Credo** (powt.)
9.30 **„Tylko Kaśka"** (ost.) „Masz czas do jutra" (powt.)
10.00 **„Pole niczyje"** (1) (powt.)
11.00 **O Krajewskich prawie wszystko** (powt.)
11.25 **Cafe „Fusy"** (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.15 **„Biała wizytówka"** (4) (powt.)
13.15 **„Trzeci biegun"** (powt.)
14.15 **Sceny domowe** (15) „Ciocia Leonia" (powt.)
14.40 **Festiwal w Kazimierzu** (3) (powt.)
15.00 **Panorama**
15.20 **Zapowiedź programu**
15.30 **Gościniec** - mag. kultury ludowej
16.00 **„Na obcej ziemi - Wojsko Polskie we Francji 1939-1940"** - film dok. Z. Wawra i T. Kondrackiego
16.25 **Hity satelity**
16.50 **Teledyski na życzenie**
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Dla dzieci:** Ala i As
17.30 **Mazi w Gondolandii** - lekcja j. polskiego dla dzieci
17.35 **Tata, a Marcin powiedział...:** Reklama książki - przypowiastka satyr.
17.45 **Krzyżówka szczęścia** - teleturniej
18.15 **„Kapitan Sowa na tropie"** (1/8) „Gipsowa figurka" - pol. serial krym., 1965, reż. S. Bareja, wyk. W. Gołas, M. Szewczyk, K. Jędrusik, B. Majda (26 min.)
18.40 **Salonowe potyczki** - Janusz Józefowicz
19.05 **Kronika Parafiady**
19.20 **Fip-Fop** - koncert szkolnych perkusistów
19.40 **Dobranocka: „Dziwne przygody Koziołka Matołka"**
20.00 **Wiadomości**
20.30 **„Biała wizytówka"** (5) - pol. serial obycz.

Na zdjęciu Grażyna Szapołowska i Bogusław Linda. (A)

21.30 **XXIV Ogólnopolskie Spotkania Zamkowe „Śpiewajmy poezję" Olsztyn '97** - konkurs (1)
22.30 **Panorama**
23.00 **Komedianci:** „I we mnie jest teatr cały - Ewa Lassek" - film dok.
0.00 **Muzyka w pałacach, zamkach, dworkach i ogrodach:** Miniatury na trio fortepianowe, wyk. „Romantic Trio"
0.30 **Hity satelity**
0.50 **Wiadomości**
1.00 **„Kapitan Sowa na tropie"** (1/8) „Gipsowa figurka" (powt.)
1.25 **Salonowe potyczki** (powt.)
1.50 **Teledyski na życzenie** (powt.)
2.00 **Krzyżówka szczęścia** (powt.)
2.30 **Fip-Fop** (powt.)
3.00 **Panorama**
3.30 **„Biała wizytówka"** (5) (powt.)
4.25 **XXIV Ogólnopolskie Spotkania Zamkowe „Śpiewajmy poezję" Olsztyn '97** - konkurs (1) (powt)
5.25 **Komedianci:** „I we mnie jest teatr cały - Ewa Lassek" (powt.)
6.15 **Kronika Parafiady**
6.30 **Gościniec** (powt.)

TV Wisła

7.00 **Fakty** - serwis inform.
7.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
7.25 **Telezakupy**
8.00 **Fakty** - serwis inform.
8.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
8.15 **„Słodka zemsta"** - serial
9.00 **„Długa noc"** - pol. dram. woj., 1967, reż. J. Nasfeter, wyk. A. Ciepielewska, R. Hanin, J. Duriasz, J. Wołłejko (78 min.)
11.00 **Magazyn rowerowy**
11.30 **Fakty** - pr. inform.
11.35 **„Maria"** - serial obycz.
12.30 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
13.00 **Fakty** - pr. inform. i prognoza pogody
13.05 **„Magnum"** - serial sens.
14.00 **„Zakazana miłość"** - serial
14.30 **„Był sobie chomik"** - film dla dzieci
15.00 **„Opowieści z zielonego lasu"** - serial dla dzieci
15.30 **Telezakupy**
16.00 **Fakty** - pr. inform. i prognoza pogody
16.05 **5 minut dla prasy**
16.15 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
16.45 **Kosmogram Davida Harklaya**
17.00 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
18.00 **„Słodka zemsta"** - serial
18.50 **Fakty** - daleko, blisko, najbliżej
19:10 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
19.45 **„Emerald City"** - austral. dram. obycz., 1989, reż. Michael Jenkins, wyk. Robyn Nevin, Chris Haywood, Nicole Kidman, Denny Miller (93 min.)
21.35 **Wyniki losowania Multilotka**
21.50 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
22.00 **„Magnum"** - serial sens.
22.50 **Dance Time** - pr. muz.
23.20 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
0.10 **„Valentina"** - serial
0.50 **Beeper** - mag. muz.
1.20 **Fakty** - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Tajemnice piasków (49) (powt.) **8.00** DJ's Club - mag. techno **8.30** Lucy May - serial anim. **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Motomyszy z Marsa - serial anim. **10.00** Ufozaury - serial anim. **10.30** Domek na prerii (49) (powt.) **11.30** Antonella (49) (powt.) **12.30** Mute Music Television, czyli: Who is Who; Master Hot; Dżana Top **13.30** P.M.A.M. - mag. muz. **14.00** DJ's Club - mag. techno **14.30** Mute Music Television, czyli: Who is Who; Master Hot; Dżana Top **15.30** Cosmix - mag. pop & dance **16.00** Motomyszy z Marsa - serial anim. **16.30** Ufozaury - serial anim. **17.00** Lucy May - serial anim. **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Domek na prerii (50) - serial przyg. USA **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Tajemnice piasków (50) - serial obycz. **20.00** Antonella (50) - serial obycz. **21.00** GRA!MY News **21.05** HALO GRA!MY!: Hit Music Show **21.30** Master Hot - Top lista publiczności **21.50** Dżana Top - Top lista muzyki dance **22.00** Koncert tygodnia **23.00** GRA!MY News **23.05** La ultima noche - mag. muz. **0.00-0.30** Przytul mnie - nocny pr. muz.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **9.30** Helena i chłopcy (powt.) **10.00** Namiętności (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Celeste (powt.) **14.30** Tele (powt.) **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Helena i chłopcy - serial **18.00** Namiętności - serial **19.00** Pełnym gazem (powt.) **19.30** Seriale anim. dla dzieci **20.30** Bliżej filmu (powt.) **21.00** Tele (powt.) **21.30** Eurovillage - mag. **22.00** Atak potworów - seria krótkich filmów grozy **22.30** Top Shop

TKK

16.30 Dzień dobry, tu TKK! **16.35** Sami o sobie - prezes TKK Waldemar Kryś, dyrektor TKK - Jolanta Różańska **17.15** Kielecki serwis inform. **17.40** Omówienie programu **17.45** Urodziny 4 lipca... - jubileuszowe spotkanie **18.00** Koło tortury - pr. satyr. **18.45** Bajka na dobranoc **19.10** Muzyczne spotkanie z Carole King **19.40** Kalejdoskop kulturalny **19.55** Cudowna zamiana - kom. USA **21.30** Kielecki serwis inform. **21.55** Więzienie dla bossów - kom. USA **23.30** Z archiwum TKK: Ręce precz od snów - recital J. Kaczmarek **0.30** Kielecki serwis inform. **0.45** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 O czym szumią wierzby - serial **17.30** Przygody Speeda Błyskawicy - serial anim. **18.00** 74.5 Nowa Fala - serial obycz. **18.45** Z ziemi i z powietrza - serial dok. **19.15** WIZJER PeTeKa 2 - mag. nowości film. **19.45** Z planu filmowego **20.00** Niedźwiedź pana Adamsa - legendy ciąg dalszy - film przyg. USA **21.30** Dookoła świata - mag. globtrotera **22.00** Fatalna pasja - film sens. USA **23.30** Prywatna kolekcja - mag. erot. **0.30** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** Byle do poniedziałku - serial kom. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Orzeł czy reszka (3) - serial obycz. **16.00** Super ATV - blok pr. muz. **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** Larry i Balki - serial kom. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** Kapitan James Cook (1/8) - serial przyg. USA **21.00** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: To jest kino - mag. film. **22.30** I Bóg stworzył kobietę - fr. dram. obycz. **0.00** Wyprawa do Xapatan - teleturniej **1.30-2.00** Jak więc powinniśmy żyć - serial popularnonauk.

TV Dami

9.00 Powitanie **9.10** Teledziennik (powt.) **9.35** Na ryby - mag. **10.05** Mały festiwal filmów anim. **10.30** Bajki polskie **10.50** Oko w oko - Ice T **11.20** O nazwach polskich miast i wsi **11.50** Telegazeta **16.00** Powitanie **16.05** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** XXX lat Z. S. Elektronicznych - rep. **18.00** Kącik melomana **18.40** Podwodny świat - film przyr. **20.00** Teledziennik **20.25** Kącik melomana **21.30** Wiry życia - film obycz. **22.25** Teledziennik **22.50** Telegazeta

TV Rzeszów

8.00 Aktualności **8.10** Nasze miasto - mag. publicyst. **8.30** Latające misie - serial anim. **8.55** Chcę być gwiazdą - serial **9.15** Pogarda - serial obycz. **10.00** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Lucky Luke - serial anim. **15.35** Inne sprawy, inni ludzie, inne światy - serial popularnonauk. **16.10** Samson - superślimak - serial **16.30** Studio Sport: Towarzyski mecz siatkówki kobiet Polska - Japonia **18.30** Pogarda - serial obycz. **19.15** Rozmowy o życiu - pr. publicyst. **19.30** Gladys Knight and the Pips - pr. muz. **20.00** JFK - młode lata (ost.) - serial biogr. USA **20.45** Posłańcy z Moskwy - serial dok. **21.45** Aktualności **22.00** Paryskie pejzaże mody - mag. **22.20** Gramy dla Was - pr. rozr. **23.00** Droga na Broadway - film obycz. USA **0.35** Program na sobotę

HBO

14.15 Król Maciuś I - film dla dzieci **15.50** Kapsuła ratunkowa - film sf USA **17.20** Zaginiony świat meduz - film przyr. **18.15** Trzy serca - film obycz. USA **20.00** Obcy - Oni żyją - film dok. **20.50** Władcy marionetek - film sf USA **22.40** Uleciało z wiatrem - thriller USA **0.15** Dług wdzięczności - thriller USA **1.45** Elektroniczny człowiek 2 - film sf USA

Canal+

7.00 Szaleję za tobą - serial kom. **7.30** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Reebot (1) - serial anim. **8.25** (K) Zimne światło dnia - film sens. USA **10.05** (K) Włącz się do gry - kom. USA **11.55** (K) Więcej szmalu - kom. USA **13.25** (K) Zew natury - film przyg. USA **15.00** (K) Star Trek. Voyager - serial sf **16.00** (K) Toto bohater - kom. niem.-fr.-belg. **17.35** (K) Wojny potworów - serial anim. **18.00** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.25** Cyberia **18.30** Bajer w Bel-Air - serial kom. **19.00** Lato filmów dok. - cykl Rosja w latach 90.: Raj dla sekt - film dok. **19.55** Nie przegap **20.00** (K) Sabrina - kom. USA **22.05** (K) Koncert Niny Simone **23.10** (K) Maska - kom. USA **0.50** (K) Egzorcysta 3 - horror USA **2.45** (K) Detektyw bez pamięci - kom. sens. USA **4.40** (K) Duch w pancerzu - film anim. **6.05** (K) Królewska krew - film dok.

DSF

3.00 Wrestling: WCW Saturday Night (powt.) **4.00** Amerykańscy gladiatorzy **4.45** Przeboje DSF **5.00** Action: Wyścigi dragsterów (powt.) **6.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **7.00** Historia olimpiad (7, 8) (powt.) **8.00** Dominion - mag. reklamowy **8.30** Superkibic (powt.) **9.15** Automobilizm: Wyścigi w klasie GT na Nürburgringu (powt.) **10.15** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **11.15** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **12.15** Kulturystyka: Austriaccy giganci 97 (powt.) **13.15** Superkibic (powt.) **14.00** GT Cup (powt.) **15.00** Trans World Sport **16.00** (na żywo) Golf: Murphy's Irish Open w Dublinie **19.00** Kaskaderzy (powt.) **19.45** Tenis ziemny: Wimbledon 97 (powt.) **21.45** Football Mundial (powt.) **22.15** Wiad. sport. **22.30** Boks: Walki zawodowców **23.00** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **0.00** Wrestling: WCW Nitro **1.00** Best Direct - mag. reklamowy **1.30** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **2.30** Sporty motorowodne (powt.)

HIT DNIA

„Wesołe miasteczko" - horror USA.

Czwórka nastolatków decyduje się na próbę odwagi: mają spędzić noc w gabinecie osobliwości na terenie wesołego miasteczka. Niestety, z pozoru przyjemne miejsce okazuje się siedliskiem okrutnego monstrum, które rozrywa na strzępy ciała wycieczkowiczów. (A)

PolSat **godz. 22.45**

Eurosport

8.30 Mag. żeglarski **9.00** Wioślarstwo: PŚ w Paryżu (najważniejsze wydarzenia) **9.30** Pięciobój nowoczesny: ME w Szekesfehervar (najważniejsze wydarzenia) **11.30** Kolarstwo: Legendy Tour de France **12.00** Mag. sportów motor. **13.00** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - trening w klasie 125 ccm **14.00** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - trening w klasie 500 ccm **15.15** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - trening w klasie 250 ccm **16.15** (P) (na żywo) Koszykówka: ME w Hiszpanii - ćwierćfinały **17.30** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia) **18.00** (P) (na żywo) Koszykówka: ME w Hiszpanii - ćwierćfinały **19.30** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia) **20.30** (P) (na żywo) Koszykówka: ME w Hiszpanii - ćwierćfinały **22.00** Offroad - mag. **23.00** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia) **0.00-1.30** Koszykówka: ME w Hiszpanii - ćwierćfinały (wydarzenia dnia)

PRO 7

5.30 Taff (powt.) **5.50** SAM (powt.) **6.15** Seriale anim. **8.15** Wszystko normalnie - serial kom. USA **8.40** Pod jednym dachem (powt.) **9.10** Roseanne (powt.) **9.40** Volevo i Pantaloni - wł. dram. obycz. **11.25** The Commish - serial krym. USA **12.30** Matlock - serial krym. USA **13.30** SAM - mag. południowy **14.00** Arabella Kiesbauer - talkshow **15.05** MacGyver - serial sens. USA **16.05** Seriale anim. **17.55** Pod jednym dachem - serial kom. USA **18.25** Roseanne - serial obycz. USA **18.55** Świat według Bundych - serial kom. USA **19.30** Wiad. **19.45** Taff - mag. inform. **20.15** Powrót Batmana - film sf USA **22.45** Nożyczki - thriller USA **0.50** Taniec kruka - horror USA **2.30** Simpsonowie - serial anim. **3.00** Wiad. **3.10** The Awakening (powt.) **4.00** The Outer Limits (powt.) **4.40** Wiad.

Planete

Filmy dok.: **7.50** Włoskie przyśpiewki Trallalleri **8.05** Paryska poczta główna nocą **9.25** Konflikty: Pershing kontra Ludendorff **9.50** Wielkie samoloty historii (2) Huey - anioł miłosierdzia, anioł śmierci **10.40** Jospin zdradza swoje tajemnice **11.35** Kaprysy sardynek **12.30** Hong Kong Story **13.20** Dlaczego walczymy? (3) Dziel i rządź **14.20** Walka o przetrwanie - zakazana pustynia Danakil **15.10** Uroki Tajlandii (ost.) Rytuały i wierzenia **15.40** Czarodziejska nić **16.35** Łowca krokodyli (7) **17.20** Zdobycie Manaslu **18.15** Obserwatorium na świętej górze Apaczy **19.10** Królewska kolekcja (4) Berło i miecz **19.40** Głos - zwierciadło duszy **20.20** Portrety Alaina Cavaliera: Introligatorka **20.35** Serce wyzionęło ducha **21.30** Ostatnia obława **22.20** Biuro (3) Walka z rodziną **23.15** Niezwykły stroiciel harfy **23.45** Bliscy śmierci (ost.)

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Aniołki Charliego - serial krym. USA **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Kerner - talkshow **12.00** Vera w południe - talkshow **13.00** Sonja - talkshow **14.00** Trapper John, M.D. - serial obycz. USA **15.00** Star Trek: Następne pokolenie - serial sf USA **16.00** Pacific Drive - serial sens. **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Aktualn. sport. **19.10** Ukochane siostry - serial obycz. **19.40** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Trójka - serial krym. **21.15** Rewir Wolffa - serial krym. **22.15** Bullitt - film krym. USA **0.25** Harald Schmidt Show **1.25** One Hundred Rifles - western USA

Discovery

17.00 Ekstremiści - niezwykłe sportowe pasje **17.30** Driving Passions **18.00** (P) Podróże w czasie **18.30** (P) Justice Files **19.00** (P) Wild Things: Albatrosy i pingwiny królewskie **20.00** (P) Poza rok 2000 **20.30** (P) Katastrofa: Hindenberg - fantalna iskra **21.00** (P) Wild Discovery: Meerkaty **22.00** (P) Nowi detektywi **23.00** Justice Files **0.00** Hitler - ostatni rozdział: Zdobycie Berlina, kapitulacja Niemiec i ostatnie dni Hitlera **1.00** Pierwsze loty **1.30** Pole walki **2.00** (P) Katastrofa: Hindenberg - fatalna iskra **2.30** (P) Poza rok 2000

TVP1

7.00 **Z Polski** - rep.
7.15 **Rezerwat i turyści** - rep.
7.30 **Wszystko o działce i ogrodzie** - mag. działkowiczów
8.00 **Agrolinia**
8.30 **Wiadomości**
8.40 **Sówka** - teleturniej przyr.
9.05 **Ziarno** - pr. red. katol.
9.35 **Dla dzieci i młodzieży:** 5-10-15 start!
10.30 **Z żołnierskiego plecaka:** Dowodzić i planować
11.00 **Pieprz i wanilia:** Z nami przez świat - Raj jest na południu
11.30 **Klinika zdrowego człowieka**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **„Na szlaku przygody"** (3) - austral. film dok.
13.00 **Walt Disney przedstawia: „Szmergiel"; „Na australijskim szlaku"** (teletekst)
14.20 **Publicystyka kulturalna**
15.15 **Od przedszkola do Opola** - pr. rozr.
16.00 **„Pokój 107"** (6) „Egzamin" - pol. serial obycz.
16.35 **Na przełomie**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **Flota zjednoczonych sił:** Najlepsi śpiewają - Voo Voo
18.10 **„Klient"** (21) - serial USA (teletekst)

Dozorca kościelny narażając własne życie ratuje od śmierci pewnego chłopca. O jego bohaterskim czynie mówią wszyscy, ale mężczyzna za wszelką cenę stara się uniknąć rozgłosu. Kiedy jednak jego zdjęcie ukazuje się w gazecie, wychodzi na jaw, że ma na sumieniu morderstwo, które popełnił przed trzydziestoma laty. Zdemaskowany zabójca trafia do więzienia. Jego obrony podejmuje się Reggie Love, która uważa, że powinien zostać uniewinniony. Od tamtych dramatycznych wydarzeń minęło bowiem dużo czasu. Przez wszystkie te lata oskarżony pędził żywot uczciwego i powszechnie szanowanego człowieka.

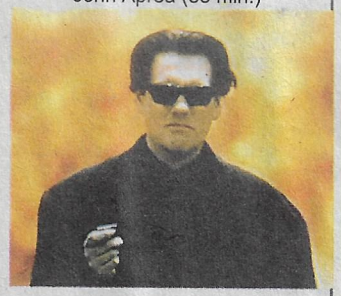
19.00 **Wieczorynka: „Wesoły świat Richarda Scarry'ego"**
19.30 **Wiadomości**
20.00 **„Rok komety"** - film obycz. USA, 1992, reż. Peter Yates, wyk. Tim Daly, Penelope Ann Miller (na zdjęciu), Louis Jourdan, Ian Richardson (98 min.)

Do rąk pewnej zakochanej pary trafia butelka wina z 1811 r., który - jak się okazuje - był Rokiem Komety. Plotka głosi, że butelka zawiera sekret wiecznej młodości. Wkrótce posiadacze tajemniczej mikstury zostają wplątani w polityczną intrygę. (A)

21.45 **MdM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna** - pr. rozr.

Program prowadzi Wojciech Mann (na zdjęciu) z Krzysztofem Materną. (Grzegorz Romański)

22.25 **Sportowa sobota:** Żużel - Grand Prix Niemiec
23.40 **Otwarte Mistrzostwa Polski w tańcu towarzyskim - Sopot '97** (1)
0.40 **„Na celowniku"** - thriller USA, 1993, reż. Joseph Merhi, wyk. William Rosythe (na zdjęciu), Jo Champa, Richard Norton, John Aprea (85 min.)



Profesjonalny zabójca na usługach CIA postanawia wycofać się z zawodu. Ostatnie powierzone mu zadanie ma przesądzić o jego przyszłości. Z jego rąk ma zginąć kobieta podejrzana o szantażowanie amerykańskiego senatora. W trakcie przygotowań do zamachu na jej życie, bohater stwierdza, że kobieta jest zupełnie niewinna. (A)

2.05 **„Nieśmiertelny"** (1, 2/44) - serial USA, 1992, wyk. Adrian Paul, Alexandra Vandernoot, Stan Kirsch (98 min.)

Bohaterem serialu jest Nieśmiertelny - Duncan MacLeod z klanu MacLeodów zwany przez przyjaciół Mac. Inni Nieśmiertelni mówią o nim „Highlander". Nieśmiertelny ma już 400 lat i żyje Górach Szkockich. Pochodzenie Nieśmiertelnych nie jest znane i prawdopodobnie nigdy nie zostanie wyjaśnione. Walczą oni w odwiecznej walce o dominację, a zwyciężyć może tylko jeden. W walce Dobra i Zła zmagają się ze sobą od wieków.

3.45 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Folkowe nuty**
7.30 **Tacy sami - w świecie ciszy** - pr. w języku migowym
8.00 **Dla dzieci:** „Kleszcz" (2) „Walka z Chaboretem" - serial anim. USA
8.20 **Niezbędnik Dwójki** oraz **Powitanie**
8.30 **Program lokalny**
9.30 **Klasztory polskie:** Lubiąż - uśpione opactwo
10.00 **Małe ojczyzny:** „Kto ziarno w nadziei siał" - film dok. A. Arnold
10.30 **Kino bez rodziców: „Tajna misja"** (17) „Tajemnica polskiego źrebaka" - serial dla młodzieży
11.00 **Kręcioła** - pr. J. Owsiaka
11.30 **Życie obok nas:** „Tropami zwierząt" (14) „Żywe neony" - ang. serial dok.
12.00 **„Rodzina Połanieckich"** (5) „Spełnienie" - pol. serial obycz.
13.30 **Balet Malashock** - relacja z pobytu w Polsce
13.50 **Koncert fortepianowy C-dur Wolfganga Amadeusza Mozarta**
14.30 **Apetyt na zdrowie**
15.00 **Familiada** - teleturniej
15.30 **„Stacyjka Hatley"** (6) „Końska afera" - ang. serial kom.
16.00 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd** - Międzyzdroje '97: Koncert Pawła Kukiza
17.00 **„Wysoka fala"** (8) - serial austral.-USA-niem.
17.45 **Bezpieczne wakacje**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Va banque** - teleturniej
19.05 **Wydarzenie tygodnia**
19.35 **Dla dzieci:** Szalone liczby - teleturniej
20.00 **Baw się razem z nami:** Wakacyjny Festiwal Gwiazd - Międzyzdroje '97
20.30 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd** - Międzyzdroje '97: W barze nad ranem - piosenki Jana Wołka
21.20 **Oczywiście** - pr. rozr.
21.50 **Słowo na niedzielę**
22.00 **Panorama**
22.30 **Niezbędnik Dwójki**
22.40 **„Rewolucja"** - dram. hist. USA, 1985, reż. Hugh Hudson, wyk. Al Pacino, Donald Sutherland, Nastassja Kinski, Joan Plowright (125 min.)

Akcja filmu rozgrywa się w 1776 r. Kolonie amerykańskie będące perłą imperium brytyjskiego wypowiadają posłuszeństwo królowi Jerzemu, co staje się przyczyną wojny z Anglikami. Ogłoszenie deklaracji niepodległości wywołuje narodową euforię. W tym czasie do Nowego Jorku przybywa wraz z dziesięcioletnim synem rybak Tom (Al Pacino). Zaraz potem jego łódź zostaje skonfiskowana dla potrzeb wojska, a on - wbrew swej woli - zwerbowany do armii, która wyrusza na front. Krwawa bitwa z brytyjskimi oddziałami staje się początkiem długiej, wojennej tułaczki bohatera. Losy Toma wpisane zostały w kolejne epizody wojny o niepodległość Stanów Zjednoczonych. Zaletami filmu jest wspaniała scenografia, pietyzm w odtwarzaniu militariów, piękne pejzaże i znakomita obsada.

0.40 **Optimus Sport telegram**
0.45 **„Cafe Star"** - film muz. inspirowany tekstami Renaty Przemyk
1.15 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.05 **„Przygody foczki Salty"** - serial anim.
8.30 **Pet Shop Boys:** „Discovery" - koncert
9.30 **„Pogarda"** - serial obycz.
10.10 **„Mokre złoto"** - film przyg. USA, 1984, reż. Dick Lowry, wyk. Brookie Shields, Burgess Meredith, Tom Byrd, Brian Kerwin (91 min.)
11.45 **„Na horyzoncie"** - serial przyr.
12.10 **„Świat bez tajemnic"** - serial popularnonaukowy
12.35 **Dzień dzisiejszy Wielkiej Brytanii** - mag. społ.-kulturalny
13.05 **„Zew natury"** - serial dok.
13.30 **„Gwiazdy Hollywood"** - serial dok.
14.00 **„Odkrycia w biologii"** - serial popularnonaukowy
14.15 **Kocham cię, życie** - pr. publicyst.
14.30 **Otwórz oczy, patrz!** - pr. promocyjny
14.40 **Z medycyną na Ty** - mag. publicyst.
15.10 **„Animaniacy"** - serial anim.
15.30 **„Bajka o trzech smokach"** - serial anim.
15.45 **„Z wiatrem i pod wiatr"** - serial dla młodzieży
16.30 **Sobota zł** - pr. publicyst. (1)
16.55 **Ale rybka** - mag. wędkarski
17.20 **Przepraszam, pomyłka** - teleturniej
17.45 **Sobota z...** - pr. publicyst. (2)
18.05 **Tydzień z Bee Gees** - konkurs muz.
18.10 **Kronika**
18.30 **„Nasz sklepik"** - serial kom.
19.15 **Sobota z...** - pr. publicyst. (3)
19.30 **„Niezwykłe miejsca"** - serial dok.
20.00 **„Samuel Lount"** - kanad. film hist., 1984, reż. Laurence Keane, wyk. R.H. Thomson, Linda Griffiths, Cedric Smith, Donald Davis (99 min.)
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Wiadomości sportowe**
22.20 **V Japońskie Spotkanie z Balladą** - pr. rozr.
23.35 **Kocie clipy** - pr. muz.
23.50 **„Tulipan"** (4) - pol. serial obycz.
0.50 **Zakończenie programu**

PolSat

6.30 **Disco Relax**
7.30 **W drodze** - mag. red. katol.
8.00 **„Strażnik Teksasu"** - serial sens. USA
9.00 **Co jest grane?** - mag. muz.
9.30 **„Candy-Candy"** - serial anim.
10.00 **„Telewizja 101"** (12) - serial
11.00 **„Ostatnie hurra!"** - dram. obycz. USA, 1958, reż. John Ford, wyk. Spencer Tracy, Jeffrey Hunter, Dianne Foster, Basil Rathbone (100 min.)

Film jest demaskatorską opowieścią o charyzmatycznym polityku, który pomimo zmieniających się czasów i obyczajów, wciąż prowadzi działalność polityczną w starym stylu. Wreszcie jego przeciwnicy postanawiają go zniszczyć.

12.45 **„Zagubieni w czasie"** - film sf USA, 1964, reż. Ib Melchior, wyk. Preston Foster, Philip Carey, Merry Anders, John Hoyt (80 min.)

Po straszliwym eksperymencie, który zniszczył świat, na Ziemi rządzą roboty. Garstka pozostałych przy życiu naukowców postanawia odbyć wędrówkę w czasie do przyszłości, by tu dokończyć zadania rozpoczęte w przeszłości.

14.10 **Reportaż**
14.30 **Oskar** - mag. film.
15.00 **Finał Festiwalu Filmowego dla Dzieci i Młodzieży**
16.00 **Informacje**
16.15 **Rykowisko** - pr. rozr. na licencji MTV
16.45 **„Powrót do Edenu"** (24) - austral. serial obycz.
17.45 **„Powrót do młodości"** (4) - serial obycz. USA
18.45 **Informacje**
19.00 **Disco Polo Live**
19.50 **Losowania LOTTO**
19.55 **„Na celowniku"** (8) - serial sens. USA
20.55 **„Madson"** (3) - ang. serial sens.
22.00 **„Bieg po życie"** - dram. krym. USA, 1978, reż. Mel Stuart, wyk. George Kennedy, Gregg Henry (na zdjęciu, str. 23), Kay Lenz, Scatman Crothers (104 min.)
23.55 **„Epizody z życia Davida Prestona"** (1/9) - serial obycz. USA, 1995, wyk. D. A. Grier, J. Scott, T. Hinkley, C. Revill (25 min.)
0.25 **Playboy:** Dziewczyna roku 1993 - mag. erot.
1.20 **„Mangeclous czyli zjadacz gwoździ"** - kom. fr., 1988, reż. Moshe Mizrahi, wyk. Pierre Richard, Charles Aznavour, Bernard Blier (na zdjęciu) (113 min.)

Mangeclous i jego czterej kompani tworzą grupę oszustów i hochsztaplerów, jakich nie znała jeszcze osiemnastowieczna Francja. Pewnego dnia bohaterowie wpadają na trop niezwykle tajemniczej sprawy, której poświęcają się bez reszty. Teraz stawiają sobie poważny cel i postanawiają spełnić swe marzenia dotyczące odkrycia wielkiego skarbu. (A)

3.15 **Koncert tygodnia** - Muzyka na BIS
4.00 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **Muzyka w RTL 7**
7.25 **Teleshopping**
7.50 **Muzyka w RTL 7**
8.10 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
9.00 **„Kosmici w rodzinie"** - serial kom.
9.25 **„Ochroniarze"** - serial sens.
10.20 **„Święty"** - serial sens.
11.30 **„To znowu ty?"** - serial kom.
11.50 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
12.35 **Ulubione kawałki:** Goście Marka Niedźwieckiego - pr. rozr.
13.25 **Ukryta kamera** - pr. rozr.
13.50 **„My i inne zwierzaki"** - serial przyr.
14.40 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
15.25 **„Sliders"** - serial dla młodzieży
16.15 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
16.40 **„Autostrada do nieba"** - serial familijny
17.30 **„To znowu ty?"** - serial kom.
17.55 **„Kosmici w rodzinie"** - serial przyg.
18.15 **„Superpies"** - serial anim.
19.10 **Prognoza pogody**
19.15 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
19.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Siódme niebo"** - serial familijny
20.45 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
20.55 **„Kameleon"** - serial sf
21.40 **„Policjanci z Miami"** - serial krym.
22.35 **7 minut - wydarzenia dnia**
22.45 **„Darrow"** - film biogr. USA, 1991, reż. John David Coles, wyk. Kevin Spacey, Bob Tracey, Paul Klementowicz, Gerard Malone
0.20 **„Policjanci z Miami"** - serial krym.

TV Polonia

7.00 **Program dnia**
7.05 **Zaproszenie** (powt.)
7.25 **Galeria pod strzechą:** Witaj smutku - rep. A. Głowackiego
7.40 **Hity satelity** (powt.)
8.00 **Piosenki na temat** - pr. rozr.
8.20 **Dla dzieci:** Ala i As (powt.)
8.35 **Mazi w Gondolandii** - lekcja j. polskiego dla dzieci
8.40 **Dla dzieci:** Szafiki
9.15 **W rajskim ogrodzie:** Jesień
9.30 **Wiadomości**
9.50 **Teledyski na życzenie**
10.00 **Brawo! Bis!**
13.00 **Wiadomości**
13.15 **Rody polskie:** Mycielscy - rep. J. Nowakowskiej
13.45 **„Wiedzą sąsiedzi, gdzie suseł siedzi"** - film przyr. B. Bartman-Czecz
14.15 **Kino familijne: „Dwa światy"** (20) - serial pol.-austral.
14.40 **„Widget"** (25) - serial anim.
15.15 **Z zaśpiewem i przytupem, czyli co się wydarzyło na kazimierzowskim Rynku** - rep.
15.45 **„Zaproszenie na Rue Surcouf"** - film dok. P. Woldana
16.30 **Piosenki na temat**
16.50 **Teledyski na życzenie**
17.00 **Teleexpress**
17.20 **Sport z satelity:** Parafiada - rep.
18.30 **„Wielka miłość Balzaka"** (3) „Contessa" - pol. serial biogr.
19.40 **Dobranocka: „Przygody misia Colargola"**
20.00 **Wiadomości**
20.30 **„Anatomia miłości"** - pol. dram. obycz., 1972, reż. R. Załuski, wyk. B. Brylska i J. Nowicki (na zdjęciu obok), M. Frąckowiak, B. Majda (90 min.) (A)

Ewa (B. Brylska) jest młodą, owdowiałą plastyczką rozczarowaną swym małżeństwem ze starszym mężczyzną. Na jednej z wystaw poznaje przystojnego architekta Adama. Szybko dochodzi między nimi do zbliżenia.

22.00 **Tylko muzyka** - pr. rozr.
22.30 **Panorama**
23.00 **Śpiewajmy poezję** (2) - pr. rozr.
0.00 **„Ballada o Januszku"** (1/8) „Wdowie radości" - serial pol., 1987, reż. H. Bielski, wyk. L. Fiedosiejewa-Szukszyna, M. Szymczyk, B. Dykiel, J. Grusznic (58 min.)

W podwarszawskiej miejscowości mieszka 40-letnia wdowa Genia Smoliwąs, której mąż zginął w Oświęcimiu. Jedynym celem jej życia jest teraz syn Januszek.

1.00 **Wiadomości**
1.20 **Sport z satelity:** Parafiada (powt.)
2.30 **Piosenki na temat** (powt.)
2.50 **Teledyski na życzenie** (powt.)
3.00 **Panorama**
3.30 **„Anatomia miłości"** (powt.)
5.00 **Tylko muzyka** (powt.)
5.30 **Śpiewajmy poezję** (2) (powt.)
6.30 **Skarbiec** (powt.)

TV Wisła

7.00 **Fakty** - serwis inform., **Dzień dobry, tu Wisła**
7.05 **Telezakupy**
8.00 **Fakty** - serwis inform., **Dzień dobry, tu Wisła**
8.10 **Filmy anim. dla dzieci**
9.00 **W rytmie disco polo**
10.00 **„Press Gang"** - serial dla młodzieży
10.30 **„Odwaga serca"** - serial dok.
11.00 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
11.30 **Fakty** - pr. inform. i prognoza pogody
11.35 **Magazyn rowerowy**
12.00 **Beeper** - mag. muz.
13.00 **Fakty** - pr. inform.
13.05 **Za kółkiem** - mag. motoryz.
13.30 **Kosmogram Davida Harklaya**
14.00 **Taaaka ryba** - mag. wędkarski
14.30 **„Pan Twardowski"** - pol. film kostium., 1936, reż. H. Szaro, wyk. F. Brodniewicz, K. Junosza-Stępowski, M. Bogda, M. Malicka (90 min.)
16.00 **Fakty** - pr. inform.
16.05 **Pięć minut dla prasy**
16.15 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
16.45 **Kontr-Wywiady Bigosowej** - talkshow
17.00 **„Detektyw Remington Steele"** - serial sens.
18.10 **„Highlander"** - serial sf
18.50 **Fakty** - daleko, blisko, najbliżej
19.10 **„Kryptonim Prosiaczek"** - serial
19.45 **„Małe kobietki"** (2) - film obycz. USA
21.50 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
22.00 **„Rozmowy o północy"** - serial sens.
22.50 **„Bożyszcze tłumów"** - dram. obycz. USA, 1988, reż. Taylor Hackford, wyk. Jessica Lange, Dennis Quaid, Timothy Hutton, John Goodman (126 min.)

Historia „Szarego Ducha", byłej gwiazdy futballu, który po zakończeniu kariery nie potrafi swoim późniejszym życiem dorównać wymaganiom stawianym przez własną legendę. Obrazy sprzed lat przeplatają się ze współczesnością.

0.10 **„Highlander"** - serial sf
1.10 **W rytmie disco polo** - pr. muz.
1.40 **Fakty** - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Mary Bell - serial **8.00** Strachy z Transylwanii - serial anim. **8.30** Lucy May - serial **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Eskadry z czerwoną gwiazdą - serial dok. **10.30** Prawo do miłości (17) - serial obycz. **11.00** Bill Cosby - gra o wszystko **11.30** Grace w opałach (17) - serial kom. USA **12.30** La ultima noche - mag. muz. **13.30** Muzyczne Instalacje - pr. muz. **14.00** Cosmix - mag. pop & dance **14.30** Taniec na ulicach (5) - ang. film dok. **15.30** Na topie - mag. muz. **16.00** Jogi w kosmosie (1) - serial anim. **16.30** Kimba, biały lew - serial anim. **17.00** Lucy May - serial **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Eskadry z czerwoną gwiazdą - serial dok. **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Prawo do miłości (18) - serial obycz. **20.00** Grace w opałach (18) - serial kom. **21.00** GRAMMY News **21.05** Who is Who: Monografie artystów - talkshow **21.30** Master Hot - Top lista publiczności **21.50** Dżana Top - Top lista muzyki dance **22.00** Koncert tygodnia **23.00** GRAMMY News **23.05** Dżana Music - mag. dance **0.00-0.30** Przytul mnie - nocny pr. muz.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **10.00** Reportaż z planu (powt.) **10.30** W. A. Mozart (powt.) **11.30** Eurovillage (powt.) **12.00** Top Shop **13.30** Podróże Guliwera: Paryż - serial dok. **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Escape (powt.) **18.00** Bliżej filmu (powt.) **18.30** Kurs rysunku dla dzieci (powt.) **19.00** Peter Gabriel - koncert **20.00** Reportaż z planu (powt.) **20.30** Towarzyska bestia - kom. USA **22.30** Top Shop

TKK

16.30 Dzień dobry, tu TKK **16.35** Troskliwe misie - serial anim. **17.00** Grzegorz Turniak - poradnik menedżera **17.15** Kielecki serwis inform. **17.40** Omówienie programu **17.45** Ruszaj w znane i nieznane **18.10** Cosmos 1999 - serial sf **19.05** Bądź zdrów! **19.35** Bajki na dobranoc **19.55** Więzienie dla bossów - kom. USA **21.30** Kielecki serwis inform. **21.55** Poznajemy Francję: Perigord - film dok. **22.50** Mag. dla pań **23.05** Muzyczne spotkanie z Carole King **23.35** Kielecki serwis inform. **23:50** Telegazeta

PTK 2

14.00 Wizjer PeTeKa 2 - mag. film. **14.30** Niedźwiedź pana Adamsa - legendy ciąg dalszy - film przyg. USA **16.00** Dookoła sławy - mag. film. **17.00** Obrońcy kamienia - serial **17.30** Beverly Hills Teenagers - serial **18.00** 74.5 Nowa Fala - serial obycz. **18.45** Disco Polo Mix **19.00** Historia II wojny światowej - serial dok. **20.00** Kosiarz umysłów - film sf USA **21.30** Mega Dance - pr. muz. **22.00** Dotyk śmierci - thriller USA **23.40** Disco Polo Mix **0.10** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** Larry i Balki - serial kom. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Orzeł czy reszka (ost.) - serial obycz. **16.00** Wyprawa do Xapatan - teleturniej **17.30** Larry i Balki - serial kom. **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** Epoka samochodów - serial dok. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** Kapitan James Cook (2) - serial przyg. USA **21.00** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: Wilk stepowy - film obycz. USA **23.45** ATV idzie do kina - mag. nowości film. **0.00** Orzeł czy reszka (3) - serial obycz. **1.00** Larry i Balki - serial kom. **1.30-2.00** Jak więc powinniśmy żyć - serial popularnonauk.

TV Dami

9.00 Powitanie **9.10** Teledziennik **9.35** Kącik melomana **10.15** XXX lat Z. E. Elektronicznych - rep. **10.30** Wiry życia - film obycz. **11.25** Telegazeta **16.00** Piosenka na powitanie **16.05** Dom i ogród - serial **17.20** Teledziennik **17.45** Muzyczny relaks **18.40** Bajki polskie **19.00** Stulecie samochodu **20.00** Teledziennik **20.25** Muzyczny relaks **21.30** Wojownicy z piekieł - film sens. **23.05** Teledziennik **23.30** Krwawa zagadka - film sens. **1.05** Telegazeta

TV Rzeszów

8.30 Aktualności **8.40** Mag. katol. **9.10** Przegląd wydarzeń tygodnia **9.30** Inne sprawy, inni ludzie, inne światy - serial popularnonauk. **10.00** Retransm. TV Polonia **14.15** Gladys Knight and the Pips - pr. muz. **14.45** Muzyczne nowości **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Animaniacy - serial anim. **15.30** Bajka o trzech smokach - serial anim. **15.45** Z wiatrem i pod wiatr - serial **16.30** Labirynt - teleturniej **17.00** Teleexpress **17.15** A w sercu ciągle maj - serial **18.05** Oglądaj TV Rzeszów **18.30** Nasz sklepik - serial kom. **19.15** Mag. komputerowy **19.30** Niezwykłe miejsca - serial dok. **20.00** Samuel Lount - kanad. film hist. **21.45** Aktualności **22.00** Koncert European Parliament **23.10** Świnka - kom. pol. **0.35** Program na niedzielę

HBO

9.45 Nie kupuję już pocałunków - kom. USA **11.35** Wojna guzików - fr.-ang. film przyg. **13.10** Akademia Policyjna: Misja w Moskwie - kom. USA **14.35** Koty zabójcy - film przyr. **15.30** Żelazny Orzeł 4 - film sens. USA **17.05** Narkotykowy szlak - film dok. **18.00** Batman Forever - film sf USA **20.00** Loch Ness - film przyg. USA **21.40** Prawdziwy romans - film sens. USA **23.40** Tak jak lubię - dram. obycz. USA **1.25** Kiedy kończy się bal - kom. obycz. USA

Canal+

7.00 Freakazoid - serial anim. **7.30** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Nie kończąca się opowieść - serial anim. **8.25** (K) Ziemia obiecana - pol. dram. obycz. **11.10** (K) Życie przez telefon - film obycz. USA **12.30** Bugs Bunny - filmy anim. **13.30** Ich pięcioro - serial obycz. **14.30** Trans World Sport - mag. sport. **15.25** (K) Andre - film przyg. USA **17.05** (K) Bez skrupułów - thriller USA **18.40** (K) Zestrzelenie koreańskiego boeinga - film dok. **19.10** (K) Liga żużlowa: GP Niemiec **22.15** (K) Światło w mroku - film sens. USA **0.35** (K) Epidemia - film sens. USA **2.40** (K) Morderczy eksperyment - film erot. USA **4.20** (K) Carrington - ang. dram. psych. **6.20** (K) Zwierzęce gafy - film dok.

DSF

3.00 Wrestling: WCW Nitro (powt.) **4.00** Amerykańscy gladiatorzy **4.45** Przeboje DSF **5.00** Action: Wyścigi dragsterów (powt.) **6.00** Bilard: Mistrzostwa Niemiec w pool-bilardzie (powt.) **7.00** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **7.30** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **8.30** Dominion - mag. reklamowy **9.00** Bilard: Mistrzostwa Niemiec w pool-bilardzie (powt.) **10.00** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **11.00** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **12.00** Trans World Sport (powt.) **13.00** Inline Skating: Festiwal we Frankfurcie **13.30** Siatkówka plażowa: Turniej w Berlinie **14.00** Offensiv (powt.) **15.00** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **16.00** (na żywo) Golf: Murphy's Irish Open w Dublinie **19.00** Przeboje DSF **19.15** Offensiv (powt.) **20.15** Wiad. sport. **20.20** Tenis ziemny: Wimbledon 97 **22.20** Bilard: Turniej w Essen **23.20** Wrestling: WWF King of the Ring **2.20** Best Direct - mag. reklamowy **2.50** Portret sportowca

Eurosport

8.30 Fun Sport - mag. **9.00** Kolarstwo górskie: PŚ w Mont-Sainte-Anne (najważniejsze wydarzenia) **10.00** (P) Duathlon: ME w Głogowie (najważniejsze wydarzenia) **11.00** (P) Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Oslo (wydarzenia dnia) **13.00** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - trening w klasie 125 ccm **14.00** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - trening w klasie 500 ccm **15.00** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - trening w klasie 250 ccm **16.15** (P) Piłka nożna: 11 MŚ drużyn młodzieżowych U-20 w Malezji - finał (wydarzenia dnia) **18.00** (P) (na żywo) Kolarstwo: Tour de France 97 - prolog w Rouen 8 km **20.00** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia) **20.30** (P) (na żywo) Koszykówka: ME w Hiszpanii - półfinały **22.00** Piłka nożna: 11 MŚ drużyn młodzieżowych U-20 w Malezji (najważniejsze wydarzenia) **23.00** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia) **0.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (wydarzenia dnia) **1.00-2.00** Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Oslo (wydarzenia dnia)

HIT DNIA

„Bieg po życie" *- dram. krym. USA.*

Młody piosenkarz country staje się przypadkowo świadkiem wypadku drogowego, w wyniku którego zostaje ciężko ranna mała dziewczynka. Mężczyzna natychmiast przychodzi jej z pomocą. Zaraz potem, za rzekome spowodowanie tegoż wypadku zostaje skazany na długie lata więzienia. Więźniowie karnej kolonii, w której zostaje osadzony, strzeżeni są przez specjalnie przeszkolone dobermany i nie mniej okrutnego dozorcę. (A)

PolSat **godz. 22.00**

PRO 7

5.20 Matlock (powt.) **6.10** Seriale anim. **11.45** The Little Rascals - serial kom. USA **12.20** Powrót Batmana (powt.) **14.30** Time Trax - serial sf USA **15.25** MacGyver - serial przyg. USA **16.30** Bugs - ang. serial krym. **17.35** Ekspress do Los Angeles - film katastrof. USA **19.30** Wiad. **19.45** Bullyparade - mag. kom. **20.15** Wąski margines - film sens. USA-kanad. **22.15** Uciekający pociąg - film sens. USA **0.25** Za dziesięć minut północ - film sens. USA **2.15** Quatsch Comedy Club **2.45** Comedy Factory **3.10** Bullyparade (powt.) **3.35** Wiad. **3.45** Niewygodny świadek (powt.) **5.20** Wiad.

Planete

Filmy dok.: **8.10** Niezwykły stroiciel harfy **8.40** Bliscy śmierci (ost.) **10.05** Włoskie przyśpiewki Trallalleri **10.25** Paryska poczta główna nocą **11.45** Konflikty: Pershing kontra Ludendorff **12.10** Wielkie samoloty historii (2) Huey - anioł miłosierdzia, anioł śmierci **13.00** Jospin zdradza swoje tajemnice **13.50** Kaprysy sardynek **14.45** Hong Kong Story **15.40** Dlaczego walczymy (3) Dziel i rządź **16.40** Walka o przetrwanie - zakazana pustynia Danakil **17.30** Uroki Tajlandii (ost.) Rytuały i wierzenia **18.00** Czarodziejska nić **18.55** Łowca krokodyli (7) **19.40** Zdobycie Manaslu **20.35** Obserwatorium na świętej górze Apaczy **21.30** Królewska kolekcja (4) Berło i miecz **21.55** 15 dni w kanale Planete **22.20** Głos - zwierciadło duszy **23.00** Portrety Alaina Cavaliera: Introligatorka **23.15** Serce wyzionęło ducha **0.10** Ostatnia obława **1.05** Biuro (3) Walka z rodziną

SAT 1

3.25 Star Trek: Następne pokolenie (powt.) **4.15** Pacific Drive (powt.) **5.05** Sonja (powt.) **5.55** Vera w południe (powt.) **6.45** Kerner (powt.) **7.35** Lassie - serial przyg. USA **8.00** Gentle Ben - serial **8.25** The Big Valley - serial przyg. USA **9.15** Kung-fu - serial przyg. USA **10.10** Rewolwer i melonik - serial krym. **11.05** Space 1999 - serial sf **12.00** Komisarz Rex - serial krym. **13.00** Heartbreak High - serial obycz. **14.00** Pacific Drive - serial sens. **15.00** City Life - serial obycz. **16.00** The Marshal - serial krym. USA **17.00** Lato szuka piegów - mag. rozr. **17.45** Wiad. **17.55** Losowanie loterii liczbowej **18.00** Ran-sport w SAT 1 **18.15** Star Trek: Voyager - serial sf USA **19.15** Kristian - Kristiane - serial obycz. **20.15** Lato, słońce, SAT 1 - relacja z Warnemünde **22.00** Przegląd tygodniowy - mag. rozr. **22.30** Ran fun - pr. kom. **23.00** Raport o szkolnych dziewczynkach 4 - niem. film erot. **0.20** Drużyna Alfa (powt.) **1.10** Sanatorium Rosenau (powt.) **2.00** Trójka (powt.) **2.50** Kung-fu (powt.) **3.45** Rewolwer i melonik (powt.) **4.35** City Life (powt.) **5.25** Heartbreak High (powt.)

Discovery

17.00-21.00 Sobotni blok pr.: Śmigłowce **17.00** Pierwsze helikoptery **17.30** Pierwsze śmigłowce cywilne **18.00** (P) Patrole śmigłowców **20.00** (P) Extreme Machines: Możliwości śmigłowców bojowych **21.00** Discovery News - najnowsze odkrycia w nauce i technice **21.30** Strefa zagrożenia **22.00** (P) Hitler - życie prywatne: Dzieciństwo i pochodzenie Hitlera zostało ukryte pośród kłamstw. Kim był i jakie były źródła jego ideologii? **23.00** (P) Wielcy dowódcy: Aleksander Wielki **0.00** (P) Nie wyjaśnione: UFO na Ziemi **1.00** (P) Granice nauki: Narodziny odrzutowego samolotu myśliwskiego **2.00** Porsche - legenda wyścigów

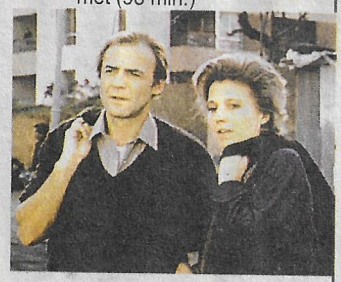
TVP1

7.00 **Rolnictwo na świecie:** Szwajcaria (powt.)
7.15 **Notowania**
7.45 **Videopasje** (2)
8.05 **Poranek filmowy**
8.35 **Domowe abecadło** - „B"
9.00 **„Droga do Avonlea"** (ost.) - serial kanad.
10.00 **W Starym Kinie: „Dr Dolittle"** (ost.) - film muz. USA

Na zdjęciu Samantha Egger. (A)
Film jest opowieścią o angielskim doktorze Doolittle, który woląc przebywać w towarzystwie zwierząt niż ludzi, marzy o nauczeniu swych przyjaciół ludzkiej mowy.

11.00 **„Klan urwisów"** - serial USA
11.40 **Dzieci Soboru zadają pytania** (2) Biblia żywa - pr. publicyst.
12.00 **Anioł Pański** - transm. modlitwy Ojca Świętego
12.20 **Teleturniej wiedzy religijnej**
12.40 **Aureus Spirytus** - rzemieślniczy jarmark 1000-lecia (1)
13.00 **Wiadomości**
13.10 **Tydzień**
13.40 **„Zwierzęta świata"**: „Z kamerą wśród przyrody" (1) „Sztuka filmowania przyrody Jean-Louisa Frunda" - kanad. film dok.
14.15 **„Wojna domowa"** (3) „Wywiadówka" - pol. serial obycz. (teletekst)
Paweł i Anula są sąsiadami. Dziewczyna, po rozwodzie swoich rodziców, przebywa u wujostwa. Paweł natomiast mieszka ze swoimi, nieco staroświeckimi rodzicami. Oboje nastolatkowie muszą rozwiązywać te same problemy z dorosłymi, którzy nie rozumieją ich młodzieńczych marzeń i słabości.

14.45 **Rozmowy o zmierzchu i świcie:** Rozmowa 2 - Liceum
15.20 **„Świat Bałtyku"** (2) „Na peryferiach morza" - serial dok. J. Sarnackiego
15.55 **Park Narodowy na Borneo** - Niah
16.10 **Aureus Spirytus** - rzemieślniczy jarmark 1000-lecia (2)
16.35 **Zielonym do góry**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **Śmiechu warte** - pr. rozr.
17.50 **DTV** - pr. satyr.
18.05 **„Dotyk anioła"** (4) - serial USA (teletekst)
19.00 **Wieczorynka: „Nowe przygody Kubusia Puchatka"**
19.30 **Wiadomości**
20.00 **„Savannah"** (25) - serial obycz. USA
Charles Alexander ginie w katastrofie lotniczej w pobliżu Karaibów. Zaraz po jego pogrzebie Eleanora, wdowa po zmarłym tragicznie mężczyźnie, wstępuje w związek małżeński z Adwardem Burtonem. Z nowożeńcami spotykają się w posiadłości Burtona Reese i Peyton, które są zaskoczone nagłą decyzją ojca. Wiadomość o ślubie Edwarda, Veronica przyjmuje atakiem szału, chociaż były narzeczony uspokaja ją, że nadal jest w niej zakochany. Zdecydował się na małżeństwo z Eleanorą, z którą łączą go jedynie interesy, aby uniknąć więzienia.
20.55 **Decyzja należy do ciebie** [audiotele: 0-70055580 - tak; 0-70055590 - nie]
21.35 **Sportowa niedziela:** Kronika Mistrzostw Świata w żeglarstwie - klasa FINN + ILC 40
22.20 **Widziałam** - pr. M. Wiernikowskiej
22.50 **„Fałszerstwo"** - niem.-fr. film obycz., 1981, reż. Volker Schloendorff, wyk. Bruno Ganz i Hanna Schygulla (na zdjęciu), Jerzy Skolimowski, Jean Carmet (98 min.)



Dziennikarz Georg Laschen (B. Ganz) zostaje wysłany przez hamburskie pismo ilustrowane do Bejrutu, aby informować o tamtejszej wojnie domowej. Zetknięcie z wojną i jej skutkami dla ludności cywilnej, wywołuje u Laschena osobisty kryzys. Pełnemu zwątpienia w sens swego zawodu reporterowi pomaga spotkanie z Gretą (H. Schygulla), która daje mu oparcie i nową odwagę. Krytyczny wobec mediów obraz Schloendorffa oskarża dziennikarzy polujących na sensację i cynicznie traktujących ludzkie cierpienia. Film częściowo powstawał w niebezpiecznych warunkach, w autentycznych miejscach walk w Libanie. Wstrząsające i przygnębiające sekwencje wojenne skłaniają do refleksji. W jednej z głównych ról występuje Hanna Schygulla, której aktorska kariera rozpoczęła się z początkiem lat 70. Wówczas to zaczęła grać w filmach Wernera Fassbindera. Do jej wybitnych kreacji zaliczają się role w filmach „Małżeństwo Marii Braun" i „Lili Marlen", oraz udział w serialu „Berlin Alexanderplatz". W owym czasie Hanna Schygulla stała się najsławniejszą gwiazdą nowego kina niemieckiego. (A)

0.35 **Korzenie** (powt.)
0.55 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Echa tygodnia** (dla niesłyszących)
7.30 **Film dla niesłyszących: „Savannah"** (25) - serial obycz. USA
8.20 **Słowo na niedzielę** - mag. katol. (dla niesłyszących)
8.30 **Program lokalny**
9.30 **Wspólnota w kulturze:** Literatura polska na Zaolziu
10.00 **Ojczyzna polszczyzna:** Nauka i boisko
10.15 **Dla dzieci:** Spotkanie z Hanną Barberą - filmy anim.
10.50 **Pogotowie ekologiczne Dwójki**
11.00 **„Zaginione cywilizacje"** (1) „Mezopotamia" - ang. serial dok.
11.55 **Studio Sport:** Motocyklowe Mistrzostwa Świata o Grand Prix Włoch
12.10 **Świat się śmieje: „Straszne skutki awarii telewizora"** - kom. czechosł., 1969, reż. Jaroslav Papoušek, wyk. Josef Sebanek, Marie Motlova, František Husak (78 min.)
Drugi film w karierze znanego scenarzysty i reżysera czeskiego Jaroslava Papouška, przypomina nieco wczesne filmy Miloša Formana. Utrzymany w podobnym klimacie codzienności, ukazuje absurdy i paradoksy tkwiące w pozornie zwyczajnych, normalnych sytuacjach. Terenem obserwacji autorów filmu jest przeciętna mieszczańska rodzina, mała społeczność zajęta wyłącznie własnymi sprawami.
13.30 **Studio Sport:** Motocyklowe Mistrzostwa Świata o Grand Prix Włoch
Na zdjęciu obok fragment zawodów. (A)
13.45 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd - Międzyzdroje '97**
14.00 **30 ton! Lista, lista** - lista przebojów
14.30 **Studio Sport:** Motocyklowe Mistrzostwa Świata o Grand Prix Włoch
15.00 **Familiada** - teleturniej
15.30 **Dla dzieci:** Ulica Sezamkowa (polska wersja)
16.00 **Biesiada weselna** - widowisko muz.
17.00 **„Beverly Hills 90210"** - serial obycz. USA
17.50 **Halo Dwójka**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Va banque** - teleturniej
19.05 **7 dni świat**
19.35 **Dlaczego to my?**
20.00 **Linia specjalna** [audiotele: 0-70015022 nie; 0-7001505-5 tak]
21.00 **„Gdzie diabeł mówi dobranoc"** (2) - serial USA
22.00 **Panorama**
22.30 **Niezbędnik Dwójki**
22.35 **Babskie gadanie**
23.00 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd - Międzyzdroje '97**
23.50 **Optimus Sport telegram**
23.55 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd - Międzyzdroje '97**
0.25 **Magazyn jazzowy**
1.00 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.05 **„Myszka Willy wędruje po świecie"** - serial anim.
8.30 **Recital organowy Joachima Grubicha**
9.20 **„Tysiąc i jedna noc"** - serial anim.
9.50 **„Pies na zające"** - film anim.
10.05 **„Samuel Lount"** - kanad. film hist., 1984, reż. Laurence Keane, wyk. R.H. Thomson, Linda Griffiths, Cedric Smith, Donald Davis (99 minm.)
11.45 **V Japońskie Spotkanie z Balladą** - pr. rozr.
13.00 **Kocie clipy** - pr. muz.
13.15 **„Przesiadka do raju"** - serial obycz.
14.05 **Uniwersytet Jagielloński wczoraj i dziś** - pr. publicyst.
14.25 **Przeboje TV Kraków**
15.10 **„Zuzia i jej przyjaciele"** - serial dla dzieci
15.35 **„Świat przyrody"** - serial dok.
16.30 **Rozmowy kresowe** - pr. publicyst.
17.00 **Bedeker prywatny** - Londyn według Adama Szostkiewicza
17.20 **Pełna kultura** - piosenki
17.45 **Marginałki** - pr. rozr.
18.05 **Tydzień z Bee Gees** - konkurs muz.
18.10 **Kronika**
18.35 **„Rodzina Addamsów"** - serial kom.
19.15 **Cudzoziemiec w Krakowie** - pr. publicyst.
19.30 **„Świat ogrodów"** - serial dok.
20.00 **„Mali kidnaperzy"** - kanad. dram. obycz., 1990, reż. Donald Shebib, wyk. Charlton Heston, Bruce Greenwood, Leo Wheatley, Charles Miller (94 min.)
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Sprawozdawczy magazyn sportowy**
22.30 **Marzenia Marcina Dańca** - pr. rozr.
23.20 **„Dekalog IX"** - pol. dram. obycz., 1988, reż. K. Kieślowski, wyk. E. Błaszczyk, P. Machalica, A. Barciś, J. Jankowski (58 min.)
0.20 **Zakończenie programu**

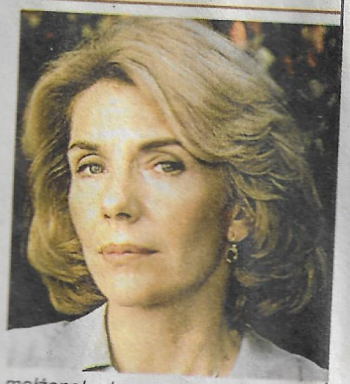
PolSat

6.30 Disco Polo Live
7.30 Jesteśmy - mag. programów religijnych
8.00 4 x 4 (powt.)
8.30 Multimedialny odlot - pr. komputerowy
9.00 Klip Klaps - najmłodsza lista przebojów
9.30 „Widget" (1) - serial anim. USA, 1991, reż. Peter Keefe (25 min.)
10.00 Disco Relax - pr. rozr.
11.00 „Na własnych śmieciach" (5) - serial obycz. USA
11.30 „Góry Przeznaczenia" (6) - kanad. serial obycz.
12.30 „Goldy" - film przyg. USA, 1984, reż. Trevor Black, wyk. Jeff Richards, Jessica Black (95 min.)

Brunatny niedźwiedź imieniem „Goldy" ucieka z cyrku, nie mogąc dłużej znieść okrucieństwa swego tresera. Opiekę i przyjaźń znajduje wkrótce u małej dziewczynki i odważnego trapera. Samotny poszukiwacz złota i dziewczynka ryzykują życiem, by uratować niedźwiedzia przed okrutnym właścicielem cyrku.

14.15 „Potężna dżungla" (18) - serial przyg. USA
14.45 Jaja Show - pr. satyr.
15.00 Benny Hill - pr. rozr.
15.30 Dyżurny satyryk kraju - pr. satyr.
16.00 Informacje
16.15 „Karolina w mieście" (24) - serial kom. USA
16.45 „101 sposobów na rozwód" - film obycz. USA, 1988, reż. Lila Garrett, wyk. Jill Clayburgh (na zdjęciu u góry), James Farentino, Lucie Arnaz (95 min.)

Po siedemnastu latach wspólnego życia, mąż Vikki Baron oświadcza, że już jej nie kocha i chce rozwodu. Pomiędzy małżonkami rozpoczyna się walka o przyjaciół. Zarówno rozgoryczona Vikki jak i jej



małżonek chcą przeciągnąć znajomych na swoją stronę. (A)

18.20 Linia życia - rep. o pobycie w Polsce Paco Rabane
18.45 Informacje
19.00 „Jastrząb atakuje" (4) - serial sens. USA
19.50 Anatomia sukcesu
19.55 „Czarne kapelusze" (6) - serial sens. USA
20.55 Kino satelitarne: „Burza" - dram. obycz. USA, 1982, reż. Paul Mazursky, wyk. John Cassavetes, Gena Rowlands, Susan Sarandon, Vittorio Gassman (137 min.)

Nowojorski architekt cieszący się sporym uznaniem i powodzeniem w kręgach zawodowych, przeżywa kryzys psychiczny. Wraz ze swoją piękną żoną-aktorką postanawia wyjechać na samotną grecką wysepkę, aby w ciszy i spokoju odetchnąć, odpocząć i uporządkować własne sprawy. Nieoczekiwane spotkanie z żywiołowym i brutalnym wieśniakiem stanie się powodem zawalenia się świata wartości bohatera. Film jest oryginalną wersją „Burzy" W. Szekspira.

23.25 Na każdy temat - talkshow W. Orzechowskiego
0.30 Zakończenie programu

RTL 7

7.00 Muzyka w RTL 7
7.10 „My i inne zwierzaki" - serial przyr.
8.00 Siódemka dzieciakom: „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
8.50 Ulubione kawałki: Goście Marka Niedźwieckiego: Tomasz Wołek
9.45 „Kameleon" - serial sf
10.35 „Sliders" - serial
11.20 Siódemka dzieciakom: „Superpies" - serial anim.
12.10 „Autostrada do nieba" - serial familijny
13.00 „Trzecia planeta od Słońca" - serial kom.
13.30 „Superdziewczyna" - ang. film sf, 1984, reż. Jeannot Szwarc, wyk. Faye Dunaway, Helen Slater (na zdjęciu, str. 26), Peter O'Toole, Mia Farrow (120 min.)
15.30 „Detektywi z wyższych sfer" - serial sens.
16.20 „Siódme niebo" - serial
16.55 „Zwariowany świat reklam" - pr. rozr.
17.50 „Świat pana trenera" - serial kom.
18.40 Siódemka dzieciakom: „Zimowe igrzyska", „Klejnot snów" - seriale anim.
19.10 Prognoza pogody
19.15 7 minut - wydarzenia dnia
19.25 „Trzecia planeta od Słońca" - serial kom.
19.50 Prognoza pogody
19.55 „Shiralee" (1/2) - austral. film obycz., reż. George Ogilvie, wyk. Bryan Brown, Noni Hazlehurst, Rebecca Smart (105 min.)
21.40 „Zwariowany świat reklam" - pr. rozr.
22.35 „Detektywi z wyższych sfer" - serial sens.
23.30 Ulubione kawałki: Goście Marka Niedźwieckiego: Jerzy Owsiak

TV Polonia

7.00 Program dnia
7.05 „Wielka miłość Balzaka" (3) „Contessa" (powt.)
8.05 Słowo na niedzielę
8.10 Polacy z Lublina - rep. K. Karmana
8.25 Muzyczne pocztówki: Śpiewające Kaszuby (1)
8.40 Program dnia
8.45 „W krainie czarnoksiężnika Ozą" (6) - serial anim.
9.10 Zaproszenie - pr. krajozn.
9.30 Niedzielne muzykowanie: Halina Czerny-Stefańska - recital w Żelazowej Woli
10.20 Teledyski na życzenie
10.30 „Listy w butelce" (1) „Rejs" - film dok. K. Baranowskiego
11.00 Teatr familijny: „Na warszawskiej Starówce" - widowisko zrealizowane na podstawie wierszy Artura Oppmana „Or-Ota", reż. R. Rowiński, wyk. J. Michałowski, J. Frycz, D. Landowska, S. Celińska (20 min.)
11.25 Dla dzieci - Wszystko gra
11.40 Kuchnia polska
11.45 Nie tylko Wawel: W sitarskiej zagrodzie
12.00 Dla dzieci: Na polską nutę
12.30 Skarbiec - mag. historyczno-kulturalny
13.00 Pieprz i wanilia - Tropem złota: Tropem Inków
13.30 Program rozrywkowy
14.00 Spotkanie z prof. W. Zinem: Miasto zwane Krakowem (1) Geometria miasta
14.20 Sceny domowe - pol. serial obycz.
14.40 Salon lwowski: „Kazimierz Górski" - film dok.
15.00 Podwieczorek - pr. rozr.
15.55 Program dnia
16.00 Biografie: „Żaba - kapitan żeglugi wielkiej Danuta Walas-Kobylińska" - film dok.
16.45 Teledyski na życzenie
17.00 Teleexpress
17.15 Dla dzieci: „Prawdziwe przygody prof. Thompsona" (8) - serial anim.
17.40 „Jak cudne są wspomnienia" (1/7) „Podwójne życie" - serial pol., 1977, reż. S. Janicki

Cykl dokumentalno–montażowy, będący przypomnieniem i zarazem popularyzacją polskiego filmu międzywojennego. Stanisław Janicki, znawca przedwojennego kina i twórca serialu, zdołał z fragmentów ponad 40 filmów archiwalnych zbudować całość o nieodpartym uroku, pełną aktorskich perełek, wzruszeń i humoru. Jej próbką jest już pierwszy odcinek cyklu pt. „Podwójne życie". Złożyły się nań rozmaite wersje chwytu komediowego, polegającego na występowaniu bohatera w podwójnej roli.

18.40 Śpiewajmy poezję - pr. rozr.
19.40 Dobranocka: „Zaczarowany ołówek"
20.00 Wiadomości
20.30 „Marynia" - pol. film obycz., 1984, reż. J. Rybkowski, wyk. A. Nehrebecka i A. May (na zdjęciu), J. Englert (105 min.)

Akcja filmu rozgrywa się u schyłku XIX w. Przemysłowiec Stanisław Połaniecki przyjeżdża do pana Pławickiego upomnieć się o dług. W majątku Krzemień poznaje Marynię Pławicką, córkę właściciela. Stanisław zaczyna flirtować z piękną panną. Marynia okazuje mu jednak chłód, a stary Pławicki wykręca się od spłaty długu. (A)

22.30 Panorama
23.00 Śpiewajmy poezję (powt.)
23.30 Sport z satelity: Gonitwy na Służewcu
0.15 Gorąca dziesiątka Muzycznej Jedynki
0.50 Wiadomości
1.10 Zakończenie programu (przerwa konserwacyjna)

TV Wisła

7.00 Fakty - serwis inform., **Dzień dobry, tu Wisła**
7.05 Telezakupy
8.00 Fakty - serwis inform., **Dzień dobry, tu Wisła**
8.10 Filmy animowane dla dzieci
9.00 „Rodzina Chiary" - serial
9.30 „Opowieści zielonego lasu" - film dla dzieci
10.00 „Na starcie" - serial
10.30 Beeper - mag. muz.
11.30 Fakty - pr. inform.
11.35 Dance Time - pr. muz.
12.00 Świat wokół nas - pr. ekolog.
12.30 Gillette World Sport Special
13.00 Fakty - serwis inform.
13.05 „Magnum" - serial sens.
14.00 „Niania" (1/4) - wł. serial obycz., reż. V. Sindoni, wyk. S. Sandrelli, M. Dapporto
15.45 Rozmowy u Waldorffa
16.00 Fakty - serwis inform. i prognoza pogody
16.10 „Time Trax" - serial sf
17.00 „Detektyw Remington Steele" - serial sens.
18.00 „Highlander" - serial sf
18.50 Fakty - daleko, blisko, najbliżej
19.10 „Kryptonim Prosiaczek" - serial
19.45 „Mission Impossible" - serial sens.
20.40 „Hardcastle and McCornic" - serial
21.50 Fakty - serwis inform.
22.00 „Riptide" - serial krym.
22.50 „Nie z tej ziemi" - serial
23.20 „Highlander" - serial sf
0.10 Taaaka ryba - mag. wędkarski
0.40 Fakty - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Jogi w kosmosie (1) - serial anim. **8.00** Kimba, biały lew - serial anim. **8.30** Lucy May - serial **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Orbitalny posterunek (14) (powt.) **10.30** Prawo do miłości (18) (powt.) **11.00** Bill Cosby - gra o wszystko **11.30** Grace w opałach (18) - serial kom. **12.30** Dżana Music - mag. dance **13.30** Dance World - mag. dance **14.00** Power Dance **14.30** Mag. **15.30** Mag. motoryz. młodych **16.00** Jogi w kosmosie (2) - serial **16.30** Strachy z Transylwanii - serial anim. **17.00** Lucy May - serial **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Orbitalny posterunek (15) - serial sf USA **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Prawo do miłości (19) - serial obycz. **20.00** Grace w opałach (19) - serial kom. **21.00** GRAIMY News **21.05** Usta Usta - talkshow **21.30** Master Hot - Top lista przebojów muzyki dance **21.50** Dżana Top - Top lista przebojów muzyki dance **22.00** PEMS - Polsat Europe Music Show **23.00** GRAIMY News **23.05** Soundtrack **23.30** Affi-cionado - mag. **0.00-0.30** Przytul mnie - nocny pr. muz.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **10.00** W domu (powt.) **10.30** Bliżej filmu (powt.) **11.00** Escape (powt.) **11.30** Reportaż z planu (powt.) **12.00** Top Shop **13.30** Peter Gebriel (powt.) **14.00** Bliżej filmu (powt.) **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Kurs rysunku dla dzieci **18.00** W domu (powt.) **18.30** Tele (powt.) **19.00** Eurovillage (powt.) **19.30** Podróże Guliwera: Wybrzeże Tureckie - serial dok. **20.00** Cztery kroki w cyberprzestrzeni - pr. dla młodzieży **21.30** W. A. Mozart - koncert **22.30** Top Shop

TKK

14.00 Powitanie **14.10** Tydzień - kielecki serwis inform. **14.45** Zapamiętane z tygodnia **15.00** Torcik - teleturniej na telefon **15.50** Westgate - serial USA **16.50** Kalejdoskop kulturalny **17.05** Cosmos 1999 - serial sf **18.00** Ruszaj w znane i nieznane **18.25** Lato w mieście - reporterski zwiad **18.45** Bajki na dobranoc **19.10** Poznajemy Francję: Perigord - film dok. **20.05** Jezioro Bodeńskie - film **21.30** Tydzień - kielecki serwis inform. **22.05** Telegazeta TKK

PTK 2

14.00 Wizjer PTK2 - mag. film. **14.30** Upał - kom. pol. **16.00** Reporter - mag. **16.30** Superman - serial **17.00** Kot w butach - serial **17.30** Przygody Speeda Błyskawicy - serial anim. **18.00** Video Soul - mag. muz. **18.30** Z ziemi i z powietrza - serial dok. **19.00** Video Vibration - mag. muz. **19.30** XL - mag. muz. **20.00** Dotyk śmierci - thriller USA **21.40** Kabel Man - mag. muz. **22.10** Lekka kawaleria - austral. film woj. **23.40** Wieczór jazzowy - mag. muz. **0.10** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** Epoka samochodów - serial dok. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Świat i cztery kółka - mag. motoryz. **15.30** Smak muzyk - mag. muz. **16.00** Niszcząca siła - serial dok. **17.00** Wrestling **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** Byle do poniedziałku - serial kom. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** New Age - film dok. **21.30** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: Gdyby Don Juan był kobietą - fr. dram. obycz. **23.30** Różowa seria: Znak - serial erot. **0.00** Orzeł czy reszka (ost.) - serial obycz. **1.00** Larry i Balki - serial kom. **1.30-2.00** Jak więc powinniśmy żyć? - serial popularnonauk.

TV Dami

10.00 Piosenka na dzień dobry **10.05** Gość Dami **10.25** Dami dzieciom **10.55** Bajki polskie **11.15** Mały festiwal filmów anim. **11.45** Dom i ogród **13.00** Transm. mszy św. **14.00** Tydzień z Dami **14.30** Teleturniej 3 x 3 **15.10** Eliminacje do II Festiwalu Disco Polo Radom 97 **15.40** Trilogy Jazz - Marek Bałata **15.50** Tato, nie bój się dentysty - kom. **17.20** Wydarzenia **17.50** Tydzień z Dami **18.05** Bajki polskie **18.25** Oko w oko - Jan Maria Rokita **19.00** Muzyczny relaks **20.00** Wydarzenia **20.30** Tydzień z Dami **20.45** Muzyczny relaks **21.30** Niebezpieczne kobiety - film **22.25** Wydarzenia **22.50** Telegazeta

TV Rzeszów

8.30 Spotkanie z folklorem **9.00** Koncert życzeń **9.30** Z wiatrem i pod wiatr - serial **10.30** Retransm. TV Polonia **12.00** Niezwykłe miejsca - serial dok. **12.25** Watykan - serial dok. **13.00** Wielkie odkrycia w biologii - serial dok. **13.15** Himalajscy zbieracze miodu - film dok. **13.45** Magazyn 01: Poszukiwacze złota - film dok. **14.15** Pod słońcem Afryki - serial przyr. **14.45** Animaniacy - serial anim. **15.05** Kartka z kalendarza **15.10** Zuzia i jej przyjaciele - serial **15.35** Świat przyrody - serial dok. **16.30** Mag. katol. **17.00** Teleexpress **17.15** Historia II wojny światowej - serial dok. **18.10** Aktualności **18.30** Rodzina Addamsów - serial kom. **19.15** Przegląd wydarzeń tygodnia **19.30** Świat ogrodów - serial dok. **20.00** Mali kidnaperzy - kanad. dram. obycz. **21.45** Aktualności **22.00** Sportowe wydarzenia weekendu **23.00** Stracona noc - pol. film fab. **23.40** Europejskie drogi - mag. **0.10** Program na poniedziałek

HBO

9.45 Wilki Morskie - Przygoda na równiku - film anim. **10.15** Faraon - pol. film hist. **13.15** Made in America - kom. USA **15.05** W pogoni za latem 2 - film obycz. USA **16.55** Brudne pieniądze - kom. USA **18.25** Andre - film przyg. USA **20.00** Francuski pocałunek - kom. USA **21.50** Quiz show - dram. obycz. USA **0.00** Kuszenie losu - thriller USA **1.30** Seryjny zabójca - thriller USA

Canal+

7.00 Bugs Bunny - filmy anim. **8.00** (K) Nie kończąca się opowieść - serial anim. **8.25** (K) Piranie - film dok. **8.55** (K) Troll w Nowym Jorku - film anim. USA **10.25** (K) Niemoralna propozycja - dram. psych. USA **12.30** (K) Raj na ziemi - Patagonia (3) - film dok. **13.25** (K) Biały balonik - irański film obycz. **15.00** (K) Kosiarz umysłów 2: Ponad cyberprzestrzenią - thriller USA **16.30** (K) Liga żużlowa **19.00** Star Trek. Voyager - serial sf **20.00** (K) Blankman - kom. USA **21.35** (K) Frankie i Johnny - film obycz. USA **23.30** (K) Jennifer 8 - thriller USA **1.35** (K) Części ciała - horror USA **3.00** (K) W pajęczynie zdrady - thriller USA **4.30** (K) IP 5 - fr. film obycz. **6.30** (K) Bitwa o Gallipoli - film dok.

DSF

3.00 Wrestling: WWF King of the Ring (powt.) **6.00** Kulturystyka: Austriaccy giganci 96 (powt.) **7.00** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **8.00** Trans World Sport (powt.) **9.00** Dominion - mag. reklamowy **9.30** Gillette World Sport Special (powt.) **10.00** Normalni - mag. ludzi niepełnospr. **10.30** Football Mundial (powt.) **11.00** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **12.30** (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Most **14.00** GT Cup - mag. **15.00** (na żywo) Top 10 - mag. **17.00** (na żywo) Golf: Murphy's Irish Open w Dublinie **19.00** Kaskaderzy - mag. **19.45** Football Mundial (powt.) **20.15** Tenis ziemny: Wimbledon 97 **22.15** Wiad. sport. **22.30** Idole - mag. dok. **23.30** Top 10 (powt.) **1.30** Best Direct - mag. reklamowy **2.00** Inline Skating: Festiwal we Frankfurcie (powt.) **2.30** Siatkówka plażowa: Turniej w Berlinie (powt.)

Eurosport

8.30 Wioślarstwo: PŚ w Paryżu (najważniejsze wydarzenia) **9.00** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (najważniejsze wydarzenia) **10.00** (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - rozgrzewka **10.30** Kick - mag. motocrossowy **11.00** (P) (na żywo) Sport motocykl.: GP San Marino w Imola - wyścigi **15.15** (P) (na żywo) Kolarstwo: Tour de France 97 - 1 etap Rouen - Forges Les Eaux 192 km **17.30** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia) **19.30** Automobilizm: Wyścigi formuły Nascar w Daytona Beach (wydarzenia dnia) **21.30** (P) (na żywo) Koszykówka: ME w Hiszpanii - finał **23.00** (P) Kolarstwo: Tour de France 97 (wydarzenia dnia) **0.00-1.30** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (wydarzenia dnia)

HIT DNIA

„Superdziewczyna" - *ang. film sf.*

Po katastrofie planety superbohaterów -Kryptona - oprócz Supermana, ocalało wiele innych ludzi. Jedną z ocalałych jest Kara (H. Slater). Pewnego dnia dziewczyna znajduje tajemnicze urządzenie, za pomocą którego przenosi się na Ziemię. Okazuje się, że urządzenie to jest niezwykle cenne; może bowiem ułatwić zagładę świata. Wówczas pojawia się piękna ale okrutna Selen (F. Dunaway), która dzięki tajemniczemu urządzeniu zamierza przejąć władzę nad światem. (A)

RTL 7 **godz. 13.30**

PRO 7

5.45 Mac Gyver (powt.) **6.30** Seriale anim. **12.05** Parker Lewis - serial kom. USA **12.30** Inny świat - serial kom. USA **13.00** Hangin with Mr. Cooper - serial kom. USA **13.30** The Family Man - serial kom. USA **14.00** Second Noah - serial obycz. USA **14.55** The Crossover - przygoda w buszu - film przyr. **15.50** Zakochani młodzi lekarze - kom. USA **17.35** Pacific Blue - serial krym. USA **18.30** Na południe - serial krym. **19.30** Wiad. **19.45** Świat cudów - mag. dok. **20.15** Z archiwum X - serial krym. **22.15** Focus TV - mag. **23.15** Jiang-Hu - film sens. Hongkong **0.55** Dwóch na dwóch - talkshow **1.30** Wiad. **1.40** Uciekający pociąg (powt.) **3.30** Wiad. **3.40** Second Noah - serial obycz. USA **4.25** The Crossover (powt.)

Planete

Filmy dok.: **7.15** Konflikty: Pershing kontra Ludendorff **7.35** Wielkie samoloty historii (2) Huey - anioł miłosierdzia, anioł śmierci **8.25** Jospin zdradza swoje tajemnice **9.20** Kaprysy sardynek **10.15** Hong Kong Story **11.05** 15 dni w kanale Planete **11.35** Dlaczego walczymy (3) Dziel i rządź **12.30** Walka o przetrwanie - zakazana pustynia Danakil **13.25** Uroki Tajlandii (ost.) Rytuały i wierzenia **13.50** Czarodziejska nić **14.45** Łowca krokodyli (7) **15.30** Zdobycie Manaslu **16.25** Obserwatorium na świętej górze Apaczy **17.20** Królewska kolekcja (4) Berło i miecz **17.50** Głos - zwierciadło duszy **18.30** Portrety Alaina Cavaliera: Introligatorka **18.45** Serce wyzionęło ducha **19.40** Ostatnia obława **20.35** Biuro (3) Walka z rodziną **21.25** Niezwykły stroiciel harfy **21.55** Bliscy śmierci (ost.) **23.20** Włoskie przyśpiewki Trallalleri **23.40** Paryska poczta główna nocą

SAT 1

6.15 5.30 Pacific Drive (powt.) **7.05** Space 1999 (powt.) **7.55** Star Trek: Voyager (powt.) **8.45** The Marshal (powt.) **9.35** Promise Her Anything - kom. ang. **11.20** The Guns of Fort Petticoat - western USA **12.45** Kaiserjäger - austr. kom. obycz. **14.40** Miłość, lato i muzyka - niem.-austr. film obycz. **16.25** King Kong przeciw Godzilli - jap. film sf **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Tylko miłość się liczy - show **20.15** Byk z Tölz - serial krym. **22.10** Dyskusje w wieży - talkshow **23.00** Spiegel TV - mag. report. **23.30** 24 godziny - mag. report. **0.00** Widziane w ten sposób - rozważania o współczesności **0.05** Ogary Broadwayu - film sens. USA **1.45** King Kong przeciw Godzilli (powt.) **3.10** Przegląd tygodniowy (powt.) **3.35** The Guns of Fort Petticoat (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 (P) Skrzydła: Historia Mosquito **18.00** SAS Australia - elitarne oddziały **19.00** (P) Odludna planeta: Indonezja **20.00** Pogromcy duchów II: Duch rybaka **20.30** (P) Tajemniczy świat Arthura C. Clarke'a: Goście z kosmosu **21.00** (P) Discovery Showcase: Atak Marsjan - inne światy **22.00** (P) Discovery Showcase: Atak Marsjan - kierunek Mars **0.00** (P) Discover Magazine: Uwaga, niebezpieczeństwo **1.00** Justice Files **2.00** (P) Skrzydła: Historia Mosquito

TVP1

7.00 **Kawa czy herbata?** [audiotele: 0-70055560-2]
7.45 **No problem** - kurs j. angielskiego
8.05 **„Murphy Brown"** (116) - serial kom. USA
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Lato z Wiercipiętkiem**
9.10 **„Mali czarodzieje"** (3) - serial USA
9.35 **Dla dzieci:** Tęczowa bajeczka
9.45 **Dla młodych widzów:** Sport i zabawa
10.00 **„Dotyk anioła"** (4) (powt.)
10.45 **Lato w Jedynce**
11.40 **Zielonym do góry**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. mag. inform.
12.20 **Lato z Magazynem Notowań:** Radomskie pejzaże
13.00 **Kino Letnie: „Sześcioro urwisów"** - kom. USA, 1963, reż. Gower Champion, wyk. Debbie Reynolds, Cliff Robertson, David Jansen, Alice Pearce (98 min.)

Film jest zabawną opowieścią o sześciorgu dzieciach, które przed złymi warunkami życia uratowała pewna aktorka z Broadwayu.

14.40 **Tajna historia zimnej wojny:** Berlin (powt.)
15.05 **Nasza generacja** (1) Jazz (powt.)
15.50 **„Szkoła złamanych serc"** (35) - serial austral.
16.15 **Dla młodych widzów:** Radość
16.40 **Tydzień prezydenta**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **„Moda na sukces"** - serial obycz. USA
17.50 **Stawka większa niż szycie** (powt.)
18.10 **Prognoza pogody**
18.15 **Forum** - pr. publicyst. [audiotele: 0-70015011 - opcja 1; 0-70015012 - opcja 2]
19.00 **Wieczorynka** (filmy przyrodnicze)
19.30 **Wiadomości**
20.10 **Teatr TV: David Williamson - „Dziennikarze"**, reż. K. Szołajski, wyk. B. Wrocławski, E. Błaszczyk (na zdjęciu), A. Konieczna (90 min.)

W jednej z głównych ról występuje znakomita aktorka teatralna i filmowa - E. Błaszczyk, którą znamy z takich filmów jak „Nadzór" W. Saniewskiego z 1984 r. czy zabawnego serialu „Zmiennicy" Stanisława Barei z 1986 r. (A)

21.50 **Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie...**
22.30 **Wiadomości**
22.40 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
23.00 **Studio Sport:** Kronika Mistrzostw Świata w żeglarstwie - klasa FINN + ILC 40
23.10 **Mistrzowie kina: John Ford - „Zielona dolina"** - dram. obycz. USA, 1941, reż. John Ford, wyk. Walter Pidgeon (na zdjęciu), Maureen O'Hara, Roddy McDowall, Donald Crisp (118 min.)

Akcja filmu rozgrywa się w 1880 r. Mieszkańcy cichej doliny w Walii stają w obliczu zagrożenia ich spokojnego dotąd życia. W ich osadzie odkryte zostają bowiem wielkie zasoby węgla. Jego wydobycie na dużą skalę rozpoczyna się po masowej interwencji właścicieli kopalń. Industrializacja zmienia na trwałe życie mieszkańców wsi, którzy chcąc nie chcąc muszą się dostosować do zaistniałych zmian. Na podstawie losów jednej rodziny górniczej film ukazuje konflikty ludzi, cechujące przełom epok. Film oparty jest na powieści walijskiego pisarza Richarda Llewellyna. Piękny i wzruszający obraz uhonorowano nagrodami Oscara dla najlepszego filmu, dla Johna Forda za reżyserię, Donalda Crispa za rolę drugoplanową, Arthura Millera za czarno-białe zdjęcia oraz za scenografię. Nominacje do tej nagrody otrzymał autor scenariusza, Philip Dunne i Sara Allgood - odtwórczyni roli drugoplanowej. (A)

1.05 **Varius Manx** - koncert

(Archiwum)

1.40 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Dziennik krajowy**
7.20 **Optimus** (powt.)
7.25 **7 dni świat** (powt.)
7.50 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport. [audiotele: 0-700-55666]
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„Rodzinna menażeria"** (ost.) „Robbie i jego przyjaciele" - serial USA
8.55 **Niezbędnik Dwójki**
9.00 **Naprawdę jaka jesteś:** Hanna Bakuła
9.30 **Familiada** - teleturniej
10.00 **Dla dzieci:** Ulica Sezamkowa (powt.)
10.30 **„Quasimodo"** (11) „Gliniana armia" - serial anim.
11.00 **„Zatoka Marlinów"** (17) - serial nowozel.
11.45 **Mój Lwów** - rep.
12.05 **„Wyprawy z National Geographic":** „W poszukiwaniu Atochy" - serial dok. USA
13.00 **Panorama**
13.20 **Niezbędnik Dwójki**
13.25 **Muzyczne lato w Dwójce:** Koncert tygodnia
14.10 **30 ton! Lista, lista** - lista przebojów
15.00 **„Spiderman, człowiek pająk"** (37) - serial anim. USA
15.25 **Akademia Zdrowia Dwójki** (powt.)
15.35 **Nie tylko w koszarach**
16.00 **Panorama**
16.05 **Dopóki żyje ostatni świadek**
16.35 **„Szczęśliwej podróży"** (10) „Nowa Zelandia" - serial niem.
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Koło fortuny** - teleturniej [audiotele: 0-70055500]
19.05 **Auto** - mag. motoryz.
19.35 **Dla dzieci:** Na bagnach i uroczyskach (2) Zjawa
20.00 **Wakacje z komedią: „Popierajcie swojego rewolwerowca"** - kom. USA, 1971, reż. Burt Kennedy, wyk. Harry Morgan, Joan Blondell, John Denner, Suzanne Pleshette (92 min.)

Pechowy hazardzista i lekkoduch ucieka przed całkiem miłą dziewczyną, która uparcie pragnie zostać jego żoną. Dodatkowym problemem staje się fakt, że pomyłkowo zostaje uznany zawodowym rewolwerowcem.

21.30 **Wakacyjny Festiwal Gwiazd** - Międzyzdroje '97: Odchodzimy, przychodzimy - widowisko Andrzeja Wajdy
21.50 **Optimus Sport telegram**
22.00 **Panorama**
22.30 **Niezbędnik Dwójki**
22.35 **Seans filmowy**
23.05 **„Sammy Davis Junior - Mistrz rozrywki"** - film dok. USA

Na zdjęciu kadr z filmu „Top Dance". (A)

23.50 **Lęki, obawy, nadzieje** - Ryszard Matuszewski
0.50 **Muzyka i mitologia** - koncert inauguracyjny festiwalu „Szymanowski i jego Europa"
1.05 **„Podróż na Sycylię"** - wł. film fab., 1991, reż. E. Termine, wyk. E. Termine, L. della Rovere, P. Caruso (90 min.)
2.45 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.00 **Gimnastyka poranna**
8.05 **„Animaniacy"** - serial anim.
8.30 **„Pechowa rodzinka"** - serial anim.
8.55 **„Powikłania"** - serial obycz.
9.40 **Europejskie drogi** - mag. kulturalny
10.10 **„Mali kidnaperzy"** - kanad. dram. obycz., 1990, reż. Donald Shebib, wyk. Charlton Heston, Bruce Greenwood, Leo Wheatley, Charles Miller (94 min.)
11.45 **Cyklomotoabecadło** - pr. motoryz. dla dzieci
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Powitanie**
15.10 **„Kassai - afrykański bohater"** - serial anim.
15.35 **„Morskie wyzwania"** - serial dok.
16.00 **„Pełny odlot"** - serial
16.30 **„Mali mistrzowie"** - serial dla dzieci
16.45 **Mała, wielka niebieska kula** - pr. dla dzieci
17.00 **Cafe Internet** - pr. komputerowy
17.15 **Wspólne sprawy** - pr. publicyst.
17.30 **Zapis** - rep.
18.00 **Gość TV Kraków**
18.10 **Kronika**
18.35 **„Pogarda"** - serial obycz.
19.15 **Gość TV Kraków**
19.30 **„Wielkie przygody XX wieku"** - serial dok.
20.00 **„Lecznica doktor Bramwell"** (5) - ang. serial obycz.
20.55 **„Poza rok 2000"** - pr. popularnonaukowy
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Studio Sport**
22.15 **Koncert muzyki rockowej:** Kazik
23.15 **„Pogoń za tatuażem"** - kom. sens. USA, 1988, reż. Jeff Gold, wyk. F. Richards Ford, Michael Gregory, Jonathan Piennar (84 min.)
0.45 **Zakończenie programu**

PolSat

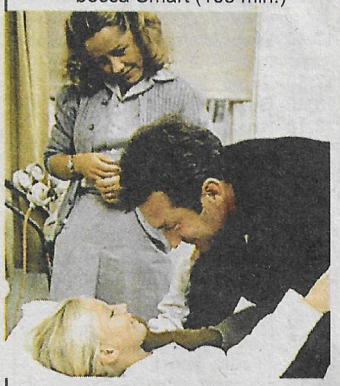
6.00 **Soundtrack** - pr. A. Pietrasa
6.30 **Afficionado** - pr. K. Nagabczyńskiego
7.00 **Poranek z Polsatem**
7.35 **Drzewko szczęścia:** gra - zabawa [tel. 0-700-56-432]
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **Polityczne graffiti**
8.10 **„Czarodziejka z księżyca"** - serial anim.
8.30 **„Ziemia 2"** (1) - serial sf USA (pilot), wyk. Debrah Farentino, Clancy Brown, Antonio Sabato Jr (45 min.)
9.30 **„Żar młodości"** (220) - kanad. serial obycz.
10.30 **„Na celowniku"** (8) - serial sens. USA
11.30 **„I wszyscy razem"** (25) - serial kom. USA
12.00 **„Odyseja"** (25) - kanad. serial sf
12.30 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
13.15 **Disco Polo Live**
14.00 **Finał Festiwalu Filmowego dla Dzieci i Młodzieży**
14.55 **Twój lekarz** - mag. med.
15.25 **„Czarodziejka z księżyca"** - serial anim.
15.50 **Bractwo Białego Orła** - pr. ekolog. dla dzieci
16.00 **Informacje**
16.15 **Kalambury** - pr. rozr.
16.45 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
17.45 **„Odyseja"** (26) - kanad. serial sf

Dwunastoletni Jay budzi się w nocy pod wpływem koszmarnego snu, w którym widzi siebie i swego zaginionego ojca - tonących. Chwilę później przy jego łóżku pojawia się ojciec i wyjawia tajemnicę swego zniknięcia przed pięcioma laty. Okazuje się, że zanim założył rodzinę, był agentem wywiadu i zajmował się przemytem broni.

18.15 **„I wszyscy razem"** (26) - serial kom. USA
18.45 **Informacje**
19.00 **„Ziemia 2"** (2) - serial sf USA
19.50 **Losowania LOTTO**
20.00 **Hit na lato: „Komandosi z Navarony"** - ang. film sens., 1978, reż. Guy Hamilton, wyk. Robert Shaw, Harrison Ford (na zdjęciu, str. 29), Edward Fox, Franco Nero (120 min.)
22.15 **Informacje i biznes informacje**
22.40 **Polityczne graffiti**
22.50 **„Cwaniak"** (21) - serial sens. USA
23.45 **Magazyn**
0.50 **„Dolina lalek"** (26) - serial obycz. USA
1.15 **Przytul mnie** - Muzyka na BIS
2.35 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **RTL 7 zaprasza**
7.25 **Teleshopping**
8.00 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
8.50 **„Lassie"** - serial
9.10 **„Campbellowie"** - serial
9.30 **„Siódme poty"** - serial obycz.
10.20 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
10.45 **„Shiralee"** (1/2) - austral. film obycz., reż. George Ogilvie, wyk. Bryan Brown (na zdjęciu), Noni Hazlehurst, Rebecca Smart (105 min.)



Macauley to wędrujący z miasta do miasta w poszukiwaniu pracy młody człowiek. Pewnego dnia przyłapuje swoją żonę w niedwuznacznej sytuacji z innym mężczyzną. Wściekły, zabiera córkę Buster. Wtedy jego życie staje się jeszcze trudniejsze. Ale Macauley jest zbyt dumny, by odesłać córeczkę do matki. Z czasem między ojcem a córką rodzi się prawdziwa przyjaźń. (A)

12.20 **Gwiazda Siódemki** - pr. rozr.
13.00 **„Superdziewczyna"** (1) - ang. film sf, 1984, reż. Jeannot Szwarc, wyk. Faye Dunaway, Helen Slater, Peter O'Toole, Mia Farrow (120 min.)
15.05 **Teleshopping**
15.25 **„Świat pana trenera"** - serial kom.
16.10 **„Campbellowie"** - serial
16.35 **Siódemka dzieciakom:** „Bolek i Lolek", „Reksio", „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
17.35 **„Lassie"** - serial
18.00 **„Siódme poty"** - serial obycz.
18.50 **Polskie seriale animowane:** „Bolek i Lolek", „Reksio"
19.10 **Prognoza pogody**
19.15 **7 minut - wydarzenia dnia**
19.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Człowiek, który nie chciał umrzeć"** - film krym. USA, 1994, reż. David Amann, wyk. Roger Moore, Malcolm McDowell, Nancy Allen (110 min.)
21.30 **7 minut - wydarzenia dnia**
21.40 **„Policjanci z Miami"** - serial
22.30 **„Alfred Hitchcock przedstawia"** - serial krym.
23.00 **„Adwokat i prokurator"** - serial krym.

TV Polonia

Przerwa konserwacyjna do godz. 15.00

15.00 **Panorama**
15.20 **Zapowiedź programu**
15.30 **Alfabet rzek polskich:** „H" jak Hoczewka
15.50 **... swego nie znacie** - Katalog zabytków: Złotoryja - Fara
16.00 **„Adampol - Polonezkoy"** (1) - film dok. K. Langa
16.30 **Spisz** - relacja z przeglądu zespołów regionalnych w Nidzicy
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Dla dzieci:** Bractwo Przygody i Zabawy
17.45 **Krzyżówka szczęścia** - teleturniej
18.15 **„Dajcie to na pierwszą stronę"** (23) „Debata" - serial kanad.
19.15 **Michael Jackson w Polsce** - rep. M. Sierockiego
19.40 **Dobranocka: „Porwanie Baltazara Gąbki"**
20.00 **Wiadomości**
20.30 **Czarne, białe i w kolorze: „Okolice spokojnego morza"** - pol. dram. psych., 1981, reż. Z. Kuźmiński, wyk. R. Wilhelmi i H. Talar (na zdjęciu obok) M. Niemirska, T. Budzisz-Krzyżanowska (80 min.)

Po wielomiesięcznym rejsie statek pod dowództwem kapitana Romana Markowskiego zbliża się do portu w Świnoujściu. Po zejściu na ląd Roman spotyka się ze swoją dziewczyną Teresą i obiecuje jej długo odkładany, wspólny urlop. Tymczasem jego była żona Barbara informuje go o kłopotach z synem Robertem, który w tajemnicy przed nią zdał do Wyższej Szkoły Morskiej i teraz chce zamieszkać z ojcem. (A)

21.50 **Piosenki na temat** - pr. rozr.
22.15 **Dziennik Telewizyjny** - pr. satyr.
22.25 **Program na wtorek**
22.30 **Panorama**
23.00 **„Dyplomy i medale":** „Dwie Marie" - film dok. Ch. Hamer-Świecznik

Film ukazuje historię kobiet, które łączy podobieństwo losów i dom dzieciństwa.

0.00 **Muzyka w pałacach, zamkach, dworkach i ogrodach:** I Suita orkiestrowa C-dur Johanna Sebastiana Bacha w wykonaniu Łódzkiej Orkiestry Kameralnej pod dyr. Z. Szostaka
0.30 **Spisz** (powt.)
0.50 **Wiadomości**
1.00 **„Dajcie to na pierwszą stronę"** (23) „Debata" (powt.)
2.00 **Krzyżówka szczęścia** (powt.)
2.30 **Michael Jackson w Polsce** (powt.)
3.00 **Panorama**
3.30 **Czarne, białe i w kolorze: „Okolice spokojnego morza"** (powt.)
4.50 **Piosenki na temat** (powt.)
5.15 **Dziennik Telewizyjny** (powt.)
5.30 **Śpiewajmy poezję** (powt.)

TV Wisła

7.00 **Fakty** - serwis inform.
7.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
7.25 **Telezakupy**
8.00 **Fakty** - serwis inform.
8.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
8.15 **„Słodka zemsta"** - serial obycz.
9.00 **„Pan Twardowski"** - pol. film kostium., 1936, reż. H. Szaro, wyk. F. Brodniewicz, K. Junosza-Stępowski, M. Bogda, M. Malicka (90 min.)
10.30 **Magazyn rowerowy**
11.00 **Gillette World Sport Special**
11.30 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
11.35 **„Maria"** - serial obycz.
12.30 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
13.00 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
13.05 **„Riptide"** - serial krym.
14.00 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
14.30 **„Był sobie chomik"** - serial dla dzieci
15.00 **„Opowieści z zielonego lasu"** - serial anim.
15.30 **Telezakupy**
16.00 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
16.05 **5 minut dla prasy**
16.15 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
16.45 **Kosmogram D. Harklaya**
17.00 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
18.00 **„Słodka zemsta"** - serial obycz.
18.50 **Fakty** - daleko, blisko, najbliżej
19.10 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
19.30 **Fakty** - daleko, blisko, najbliżej
19.45 **„Wojownicy"** - film sens. USA, 1979, reż. Walter Hill, wyk. Michael Beck, James Remar, Thomas Waites, Dorsey Wright (90 min.)
21.35 **Wyniki losowania Multilotka**
21.50 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
22.00 **„Magnum"** - serial sens.
22.50 **Taaaka ryba** - mag. wędkarski
23.20 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
0.10 **Piłkarski przekładaniec**
0.40 **Fakty** - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Tajemnice piasków (50) (powt.) **8.00** Power Dance **8.30** Lucy May - serial anim. **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Motomyszy z Marsa - serial anim. **10.00** Ufozaury - serial anim. **10.30** Domek na prerii (50) (powt.) **11.30** Antonella (50) (powt.) **12.30** MUTE Music Television, czyli: Who is Who: Master Hot; Dżana Top **13.30** PEMS - Polsat Europe Music Show **14.30** Afficionado **15.00** Soundrack **15.30** Na topie - mag. muz. **16.00** Motomyszy z Marsa - serial anim. **16.30** Ufozaury - serial anim. **17.00** Lucy May - serial anim. **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Domek na prerii (51) - serial przyg. USA **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Tajemnice piasków (51) - serial obycz. **20.00** Antonella (51) - serial obycz. **21.00** GRAIMY News **21.05** HALO GRAIMY!: Hit Music Show **21.30** Master Hot - Top lista publiczności **21.50** Dżana Top - Top lista muzyki dance **22.00** P.M.A.M. - mag. muz. **22.30** Dance World - mag. **23.00** GRAIMY News **23.05** Przytul mnie - nocny pr. muz. **0.30-1.00** Playboy - mag. erot.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **9.30** Helena i chłopcy (powt.) **10.00** Namiętności (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Podróże Guliwera: Wybrzeże Tureckie (powt.) **14.00** Eurovillage (powt.) **14.30** Pełnym gazem (powt.) **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Helena i chłopcy - serial **18.00** Namiętności - serial **19.00** W domu (powt.) **19.30** Seriale anim. dla dzieci **20.30** Celeste - serial **21.30** Escape (powt.) **22.00** Bliżej filmu (powt.) **22.30** Top Shop

TKK

16.30 Powitanie **16.35** Zapamiętane z tygodnia **16.50** Troskliwe misie - serial anim. **17.15** Kielecki serwis inform. **17.40** Omówienie programu **17.45** Warto wiedzieć **18.00** Muzyczne spotkanie z Carole King **18.30** Ludzie i sprawy **18.45** Bajki na dobranoc **19.10** Saper - teleturniej na telefon **19.30** Dom i ogród - serial **20.30** Westgate - serial USA **21.30** Kielecki serwis inform. **21.55** Jezioro Bodeńskie - kom. **23.20** Ludzie i sprawy **23.35** Odyseja kosmiczna - serial USA **0.05** Kielecki serwis inform. **0.20** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 Czarodziejska Księga - serial **17.30** Królik, Struś i ferajna - serial **18.00** 74.5 Nowa Fala - serial obycz. **18.45** Disco Polo Mix **19.00** Heart & Soul - mag. muz. **19.30** TV Party - mag. muz. **20.00** Starzy - kom. USA **21.30** Ruchome obrazy - mag. film. **22.00** Lekka kawaleria - austral. film woj. **23.30** TV Party - mag. muz. **0.00** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** To i moto - mag. motoryz. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Polska miedź - film dok. **16.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **17.00** Super ATV - blok pr. muz. **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** To jest kino - mag. film. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** Niebezpieczne kobiety - serial obycz. **21.00** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: Prywatna wojna Lucindy Smith (ost.) - kom. USA **23.35** ATV idzie do kina - przegląd nowości kinowych **0.00** Wrestling **1.00-2.00** Niszcząca siła - serial dok.

TV Dami

9.00 Piosenka na dzień dobry **9.10** Teledziennik **9.35** Tydzień z Dami **9.55** Bajki polskie **10.15** Oko w oko - Jan Maria Rokita **10.50** Niebezpieczne kobiety - film **11.40** Telegazeta **16.00** Piosenka na powitanie **16.05** Czyny i rozmowy - film dok. **17.20** Teledziennik **17.45** Gwizdek - mag. sport. **18.05** Z tygodnia na tydzień - pr. na żywo **18.35** Bajki polskie **19.05** Wielka saga zwierząt - film przyr. **20.00** Teledziennik **20.25** Gwizdek - mag. sport. **20.45** Z tygodnia na tydzień **21.15** Muzyczny relaks **21.30** Partita na instrument drewniany - dram. **22.55** Teledziennik **23.20** Telegazeta

TV Rzeszów

8.00 Aktualności **8.10** Sportowa dwudziestka **8.30** Zuzia i jej przyjaciele - serial **8.55** Świat ogrodów - serial dok. **9.25** Pogarda - serial obycz. **10.00-15.00** Konserwacja nadajnika **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Kassai - afrykański bohater - serial anim. **15.35** Morskie wyzwania - serial dok. **16.00** Pełny odlot - serial **16.30** Granie na ekranie - teleturniej **17.00** Teleexpress **17.15** Nowości muz. **17.30** Sportowa dwudziestka **17.50** Mistrzowie - felieton **18.00** Oglądaj TV Rzeszów **18.10** Aktualności **18.30** Pogarda - serial obycz. **19.15** Zaczarowany ołówek - serial anim. **19.30** Wielkie przygody XX wieku - serial dok. **20.00** Lecznica doktor Bramwell (5) - ang. serial obycz. **20.45** Poza rok 2000 - pr. popularnonauk. **21.45** Aktualności **22.00** Ulice Rzeszowa **22.10** Mój gość: A. Koniecka **22.30** Muzyczne prezentacje **23.00** Specjalistki - serial krym. **23.50** Kadisz w Głogowskim Borze - rep. **0.20** Program na wtorek

HBO

14.20 Klient - dram. sens. USA **16.20** Perła w koronie - pol. dram. społ. **18.15** Milenium - film sf USA **20.00** California Man - kom. USA **21.30** Ojcostwo - kom. USA **23.05** Blink - thriller USA **0.55** Klient - dram. sens. USA

Canal+

7.00 Szaleję za tobą - serial kom. **7.30** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Reebot - serial anim. **8.25** (K) Na zachód - ang.-USA dram. obycz. **10.05** (K) Loch Ness - ang.-USA film przyg. **11.45** (K) Anioły i owady - ang.-USA dram. obycz. **13.40** (K) Babar Zwycięzca - film anim. **15.00** (K) Trans World Sport - mag. sport. **16.00** (K) Bóg, kochanek mamy i syn masarza - kom. fr. **17.35** (K) Wojny potworów - serial anim. **18.00** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.25** Cyberia **18.30** Mundial Futbol - mag. piłki nożnej **19.00** Lato filmów dok. - cykl Rytmy różnych ras: Fantastyczna historia salsy - film dok. **19.55** Nie przegap **20.00** (K) Aresztantki - kom. sens. USA **21.35** (K) Star Trek 6 - film sf USA **23.25** (K) Ponętna siostra Lucypera - kom. USA **0.55** (K) Tajemnicze zabawy - film erot. USA **2.30** (K) Gorączka - dram. sens. USA **5.15** (K) Tyson - film obycz. USA

DSF

3.00 Amerykańscy gladiatorzy **3.45** Action: Wyścigi dragsterów (powt.) **4.45** Przeboje DSF **5.00** Trójbój siłowy: MŚ w Soldon (powt.) **6.00** Historia olimpiad (9, 10) (powt.) **7.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **8.00** Dominion - mag. reklamowy **8.30** Superkibic (powt.) **9.15** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **10.15** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **11.15** Kulturystyka: Najsilniejsi mężczyźni świata (powt.) **12.15** Trans World Sport (powt.) **13.15** Superkibic (powt.) **14.00** Bilard: Zawody w Essen (powt.) **15.00** Normalni (powt.) **15.30** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **16.00** Top 10 (powt.) **18.00** Superkibic (powt.) **18.45** Football Mundial (powt.) **19.15** Idole (powt.) **20.15** Tenis ziemny: Wimbledon 97 **22.15** Wiad. sport. **22.30** Kaskaderzy (powt.) **23.15** Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Most (powt.) **0.15** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **1.15** Best Direct - mag. reklamowy **1.45** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **2.45** Portret sportowca

Eurosport

8.30 Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Oslo (najważniejsze wydarzenia) **10.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (najważniejsze wydarzenia) **11.00** Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (najważniejsze wydarzenia) **13.00** Triathlon: PŚ w Monte Carlo (najważniejsze wydarzenia) **14.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (najważniejsze wydarzenia) **15.00** (na żywo) Kolarstwo: Tour de France 97 - 2 etap St.Valery-en-Caux - Vire 262 km **17.00** Piłka nożna: 11 MŚ drużyn młodzieżowych U-20 w Malezji (najważniejsze wydarzenia) **18.00** Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Sztokholmie - zapowiedź **18.30** (P) (na żywo) Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Sztokholmie **22.00** (P) Kolarstwo: Tour de France 97 (wydarzenia dnia) **23.00** Sumo: Turniej Basho w Tokio **0.00-1.30** Snooker: ME w Biarritz (najważniejsze wydarzenia)

HIT DNIA

Hit na lato: „Komandosi z Navarony" *- ang. film sens.*

Akcja filmu rozgrywa się w Jugosławii, w czasie II wojny światowej. Grupa komandosów usiłuje wysadzić w powietrze most na górskiej rzece, w celu ocalenia okrążonych przez Niemców partyzanckich oddziałów Tito. Film jest adaptacją głośnej powieści Alistaira MacLeana i próbą kontynuacji klasycznych już „Dzieł Navarony". (A)

PolSat **godz. 20.00**

PRO 7

5.30 Taff (powt.) **5.50** SAM (powt.) **6.15** Seriale anim. (powt.) **8.10** Parker Lewis (powt.) **8.40** Pod jednym dachem (powt.) **9.10** Roseanne (powt.) **9.40** Zakochani młodzi lekarze (powt.) **11.30** The Commish - serial krym. USA **12.30** Matlock - serial krym. USA **13.30** SAM - mag. południowy **14.00** Arabella Kiesbauer - talkshow **15.00** MacGyver - serial sens. USA **16.05** Seriale anim. **17.55** Pod jednym dachem - serial kom. USA **18.25** Roseanne - serial obycz. USA **18.55** Świat według Bundych - serial kom. USA **19.30** Wiad. **19.45** Taff - mag. inform. **20.15** A Child's Cry for Help - dram. obycz. USA **22.10** Renegat - serial sens. USA **23.10** Palm Beach Duo - serial krym. USA **0.10** Comedy Factory **0.35** Quatsch Comedy Club **1.10** Wiad. **1.20** Z archiwum X (powt.) **3.10** Wiad. **3.20** Bugs (powt.) **4.10** Świat cudów (powt.) **4.30** Arabella Kiesbauer (powt.)

Planete

Filmy dok.: **7.25** Prezydenci i telewizja (1/2) **8.15** Kolarze (1/3) **9.15** Królewska kolekcja (5) Geniusz Italii **9.40** Demokracja w Indiach **10.25** Golfstrom **11.25** W poszukiwaniu złotego konia **12.20** Biuro (ost.) Cena postępu **13.10** Angola, rodzący sie pokój **13.40** Central Park (1/2) **15.05** Świat Charlesa Morgana **15.40** Uwięzione na Arktyce **16.30** Mistrzowie kierownicy w ruchu oporu (1/2) Zmagania na torze **17.25** Konflikty: Nautilius kontra wody Arktyki **17.50** Wielkie samoloty historii (3) P-40 - przyjaciel tygrysów **18.40** Dzieci wiatru **19.40** John Cage - nie mam nic do powiedzenia... i to mówię **20.35** Mała, wielka kobieta (1/2) **21.20** Dlaczego walczymy (4) Bitwa o Anglię **22.15** Drogi Majów **23.05** Drogi i bezdroża przyrody (1/13) Zgodnie z wolą Pana **23.30** W świecie obłędu (1/4) **0.30** Łowca krokodyli (8)

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Aniołki Charliego - serial krym. USA **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Kerner - talkshow **12.00** Vera w południe - talkshow **13.00** Sonja - talkshow **14.00** Trapper John, M.D. - serial obycz. USA **15.00** Star Trek: Następne pokolenie - serial sf USA **16.00** Pacific Drive - serial sens. **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Aktualn. sport. **19.10** Ukochane siostry - serial obycz. **19.40** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Sophie - serial krym. **21.15** Katrin jest najlepsza - serial obycz. **22.05** Akta 97/28 - mag. report. **23.00** News & Stories - mag. kulturalny **23.50** Kanał 4: Keynote - mag. muz. **0.20** Kanał 4: Twist - mag. **0.50** Star Trek: Następne pokolenie (powt.) **1.40** Walet, dama, Hörig (powt.) **2.05** Godzina filmowców: Najdłużej wytrzymują kości - film dok. **2.25** Sonja (powt.) **3.20** Vera w południe (powt.) **4.10** Kerner (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 Ekstremiści - niezwykłe sportowe pasje **17.30** Pożar **18.00** (P) Powiązania 2: Rewolucje **18.30** (P) Jurassica: Krokodyle **19.00** (P) Wild Things: Dzikie sanktuaria - Yellowstone **19.30** (P) Wild Things: Zabójczy Australijczycy **20.00** Discovery News - najnowsze odkrycia w nauce i technice **20.30** (P) Tajemnice historii: Arka Przymierza **21.00** (P) Dawni wojownicy: Wikingowie **21.30** (P) Bush Tucker Man **22.00** (P) Marsjanie atakują: Porwani przez UFO **23.00** (P) Marsjanie atakują: Życie na Marsie **0.00** Skrzydła: Samoloty F-16 Falcon **1.00** Pierwsze loty **1.30** Pożar **2.00** (P) Tajemnice historii: Arka Przymierza **2.30** (P) Powiązania 2: Rewolucje

TVP1

7.00 **Kawa czy herbata?** [audiotele: 0-70055560-2]
7.45 **No problem** - kurs j. angielskiego
8.05 **„Inny świat"** (57) - serial kom. USA
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Jacek:** Dłonie
9.05 **„Kamienna tablica"** (3) - serial pol.-szwedz.
9.30 **Zjedz to sam** - „C"
9.45 **Dla młodych widzów:** Sport i zabawa
10.00 **„Nie ma jak w domu"** - austral. serial obycz.
10.40 **Telezakupy**
10.50 **Lato w Jedynce**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. mag. inform.
12.20 **Lato z Magazynem Notowań:** Jęczmień dawniej i dziś, Tajemnice Bornego Sulinowa
13.00 **Kino Letnie: „Ale numer!"** - kom. austral., 1990, reż. Nadia Tass, wyk. Ben Mendelsohn, Claudia Karvan, Steve Bisley, Marshall Napier (97 min.)

Osiemnastoletni Danny zakochuje się na zabój w uroczej Joannie i chcąc zrobić na niej wrażenie, zamienia swego Nissana na starego Jaguara.

14.40 **„Kryptolodzy"** (2) - film dok. USA
15.10 **Modelem sięgnąć nieba**
15.25 **Kuchnia** - Foto
15.50 **„Chwila z bajką"** (24) „Na tropie Babet" - serial anim.
16.15 **Raj** - mag. młodzieżowy
16.40 **Sejmograf**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **„Moda na sukces"** - serial obycz. USA
17.50 **Teleturniej**
18.15 **Prognoza pogody**
18.20 **Przezroczysty pokój** - rep.
19.00 **Wieczorynka: „Trzy misie"**
19.30 **Wiadomości**
20.10 **„List do trzech żon"** - film obycz. USA, 1985, reż. Larry Elikann, wyk. Loni Anderson, Michele Lee, Stephanie Zimbalist, Michael Gross (103 min.)

Trzy zaprzyjaźnione kobiety są pełne niepokoju i złych przeczuć, kiedy mąż jednej z nich zaczyna spotykać się z atrakcyjną rozwódką. Telewizyjny remake nagrodzonego dwoma Oscarami filmu Josepha L. Mankiewicza z 1949 roku o tym samym tytule.

22.00 **Publicystyka**
22.30 **Wiadomości**
22.40 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
23.00 **Kronika Mistrzostw Świata w żeglarstwie** - klasa FINN + ICL 40
23.10 **„Ojcowizna"** - film dok. I. Englera

Kiedy zapadła decyzja o budowie elektrowni jądrowej w Żarnowcu, mieszkańców Kartoszyna zawiadomiono, że będą musieli opuścić swą wieś. Stynowie dalej jednak — choć w niepewności — uprawiali ziemię, hodowali i zabijali zwierzęta, strzygli owce, świętowali. Potem w ich życie wkroczyły maszyny. Nie czekając aż dojrzeje zboże, zdarły wraz z nim życiodajną warstwę gleby. Otoczyły wieś ze wszech stron. Po trzech latach od tamtego zawiadomienia przyszedł dzień, kiedy spychacze poczęły niszczyć wszystko, cały Kartoszyn ruszył długą karawaną przed siebie. Ireneusz Engler i Ryszard Janowski odwiedzali dom Alfonsa Styna przez blisko trzy lata, od kwietnia 1982 roku, obserwując życie tej kaszubskiej rodziny aż do wysiedlenia. Film otrzymał Nagrodę Specjalną im. Gian Paola Paolego na XXVII Festiwalu Narodów we Florencji w 1986 roku.

23.30 **„Wspomnienie o Jerzym Jurandocie"** (2) „Inne czasy" - film dok. K. Sobol
0.30 **„Drzewa"** - pol. film obycz., 1995, reż. G. Królikiewicz, wyk. E. Kasprzyk (na zdjęciu), P. Wawrzecki, M. Klejdysz, L. Niemczyk (86 min.)

W małej nadbałtyckiej miejscowości biolog Ewa przeprowadza w swym domowym laboratorium niezwykłe eksperymenty. W ich wyniku hodowane przez nią rośliny reagują na zadawany im ból, przeżywają stany lękowe i wyczuwają stany psychiczne ludzi. W okolicy zaczyna często dochodzić do aktów wandalizmu - bezmyślnego niszczenia przyrody rzekomo w obronie przed żywiołowym rozwojem roślin, zagrażających mieszkańcom. Kilka padających drzew zabiło bowiem już parę osób. Mąż Ewy - Paweł nie toleruje badań żony i wykorzystując swe stanowisko nakłania władze miasteczka do wycięcia wszystkich drzew. Jego decyzja wywołuje bunt Ewy, która postanawia opuścić męża wraz z synkiem Piotrusiem. Kolejnymi ofiarami drzew stają się dzieci i wówczas mieszkańcy dokonują całkowitego wyrębu jedynego w okolicy lasu. Mężczyzna broniący ostatniego pomnika przyrody zostaje zamordowany. Agresja tłumu obraca się wkrótce przeciw Pawłowi. Ewa wraca do domu i rodzi drugie dziecko, które wygląda jak martwe. Tymczasem Paweł przebywa na wygnaniu, poszukując śladów kiełkujących drzew. Film jest metaforą pułapek współczesnej cywilizacji. (A)

1.55 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Dziennik krajowy**
7.20 **Optimus Sport telegram**
7.25 **Stan po...** (powt.)
7.50 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport. [audiotele: 0-700-55666]
8.00 **Program lokalny**
8.35 **„Pielęgniarki"** (3) - serial USA
8.55 **Niezbędnik Dwójki**
9.00 **Pejzaże wsi polskiej:** Śpiewnik kaszubski
9.30 **Familiada** (powt.)
10.00 **Dla dzieci: Ulica Sezamkowa** (powt.)
10.25 **„Quasimodo"** (12) „Trudny wybór" - serial anim.
11.00 **„Sędzia z prowincji"** (15) - serial austral.
12.00 **„Podróże w czasie i przestrzeni":** „Wojna o kość słoniową" - serial dok. USA

Największe spośród lądowych ssaków, afrykańskie słonie, nie mają w świecie przyrody godnych siebie przeciwników. Ale dane im przez naturę wielkie ciosy, wspaniała broń, sprawne narzędzie i ozdoba są nieustannie przedmiotem ludzkiej namiętności. Jedyną szansą dla zwierząt są chronione pilnie przez strażników rezerwaty. W jednym z nich, położonym w Kenii, u stóp góry Kilimandżaro przebywa około siedmiuset słoni. Opiekująca się parkiem Joyce Pull potrafi rozpoznać i nazwać każdego z nich. Niestety, w wielu innych rezerwatach ogrom zadań przerasta siły nielicznej ochrony, mimo że marnie płatni — 20 dolarów miesięcznie! — wartownicy traktują swą pracę poważnie, ryzykując życie w walkach ze zbrojnymi bandami. Kłusowników wspierają międzynarodowi handlarze, tych — skorumpowani politycy.

13.00 **Panorama**
13.20 **Niezbędnik Dwójki**
13.25 **Muzyczne lato Dwójki:** Pętla czasu - Varius Manx
13.55 **Dozwolone od lat czterdziestu** - lista przebojów starszych nastolatków
15.00 **„Przygody Blacky'ego"** (23) „Wycieczka na plażę" - serial przyg. USA
15.25 **Akademia Zdrowia Dwójki** (powt.)
15.35 **W okolice Stwórcy**
16.00 **Panorama**
16.05 **5 x 5 - Wygrajmy razem** - teleturniej [audiotele: 0-70035-217]
16.35 **„Szczęśliwej podróży"** (11/27) „Archipelag Fidżi" - serial niem.
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Koło fortuny** - teleturniej [audiotele: 0-70055500]
19.05 **Reporterzy Dwójki przedstawiają**
19.35 **Dla dzieci:** Południk 19 (powt.)
20.00 **Tok szok**
21.00 **„Tajemnice historii: W poszukiwaniu Bursztynowej Komnaty"** - niem. film dok.

W połowie maja tego roku w serwisach agencyjnych pojawiły się sensacyjne wieści dotyczące tajemnic słynnej Bursztynowej Komnaty, zaginionej od 1945 roku. Odnaleziono marmurową mozaikę i zabytkowe biurko należące ponoć do wyposażenia tego „ósmego cudu świata". Czy wiadomości znajdą potwierdzenie? Czy po raz kolejny okażą się dziennikarską kaczką? Sprawa bursztynowego arcydzieła powraca bowiem na łamy prasy i fale mediów od półwiecza. I nadal daleko do rozwikłania tajemnicy jego losów.

21.50 **Optimus Sport telegram**
22.00 **Panorama**
22.30 **Niezbędnik Dwójki**
22.40 **Kocham kino: „Świat na uboczu"** - dram. polit. USA, 1987, reż. Chris Menges, wyk. Barbara Hersey, David Suchet, Jeroen Krabbe, Jodhi May (na zdjęciu, str. 32) (112 min.)
0.30 **Świat filmu animowanego**
0.55 **Zakończenie programu**

TV Kraków

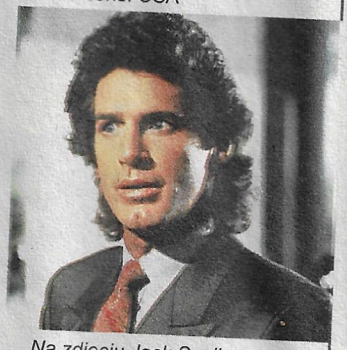
8.00 **Gimnastyka poranna**
8.05 **„Animaniacy"** - serial anim.
8.30 **„Pan Bogus"** - serial anim.
8.55 **„Pogarda"** - serial obycz.
9.35 **Wiara i życie** - pr. katol.
10.10 **„Lecznica doktor Bramwell"** (5) - ang. serial obycz.
11.00 **„Miasto nad zatoką"** - serial dla młodzieży
11.25 **„Życie zwierząt"** - serial przyr.
11.50 **Gramofon** - pr. muz.
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Powitanie**
15.10 **„Rahan - wędrowiec"** - serial anim.
15.35 **„Rozmowy ze zwierzętami"** - pr. przyr.
16.00 **„Zagajnik"** - serial dla młodzieży
16.30 **„Żegnaj Rockefeller"** (3) - pol. serial obycz.
17.00 **Malowanie - czarowanie** - pr. dla dzieci
17.10 **Kundel bury i kocury** - pr. dla miłośników zwierząt
17.30 **Pejzaż regionalny** - mag. publicyst.
18.00 **Gość TV Kraków**
18.10 **Kronika**
18.35 **„Pogarda"** - serial obycz.
19.15 **Gość TV Kraków**
19.30 **Dzisiaj Poznań** - rep.
20.00 **„Cesarskie cięcie"** - pol. kom. obycz., 1988, reż. S. Moszuk, wyk. A. Migulanka, R. Pękul, R. Kłosowski, K. Kowalewski (82 min.)
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Studio Sport**
22.15 **Koncert rockowy**
23.15 **„Ludojad"** - thriller wł., 1988, reż. Lamberto Bava, wyk. Paolo Malco, Virginia Bryant, David Flosi (106 min.)
1.05 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 Dance World
6.30 P.M.A.M.
7.00 Poranek z Polsatem
7.35 Drzewko szczęścia: gra - zabawa [tel. 0-700-556-432]
7.55 Poranne informacje
8.00 Polityczne graffiti
8.10 „Czarodziejka z księżyca" - serial anim.
8.30 „Ziemia 2" (2 (powt.)
9.30 „Żar młodości" (221) - kanad. serial obycz.
10.30 „Jastrząb atakuje" (4) - serial sens. USA
11.30 „I wszyscy razem" (26) - serial kom. USA
12.00 „Odyseja" (26) - kanad. serial sf
12.30 Cafe „PolSat" - letnie studio PolSatu
13.15 Dyżurny satyryk kraju - pr. satyr.
13.45 Oskar - mag. film.
14.15 Wolność Tomku... - mag. o budownictwie
14.55 Gra - zabawa
15.25 „Maska" (23) - serial anim.
15.50 Bractwo Białego Orła - pr. ekolog. dla dzieci
16.00 Informacje
16.15 Kalambury - pr. rozr.
16.45 Cafe „PolSat" - letnie studio PolSatu
17.45 „Odyseja" (27) - kanad. serial sf
18.15 „I wszyscy razem" (27) - serial kom. USA
18.45 Informator kielecki - pr. lokalny
19.00 „Ziemia 2" (1) - serial sf USA, wyk. Debrah Farentino, Clancy Brown, Antonio Sabato Jr (45 min.)

Uciekinierzy z Ziemi rozbijają się na obcej planecie, którą zamieszkują nieznane, żywe istoty. Wkrótce spotykają Ziemianina - kosmonautę, który przybył tu przed laty i z powodów technicznych musiał pozostać. Przez lata przystosowywał się do życia w nowych warunkach i teraz okazuje się doskonałym przewodnikiem, a także pośrednikiem między ziemską ekspedycją a zamieszkującymi planetę wielkimi, włochatymi zwierzętami.

19.50 Losowania LOTTO
20.00 „Na celowniku" (9) - serial sens. USA



Na zdjęciu Jack Scalia. (A) Connie Harper udaremnia napad na bank. Niedługo potem na przyjęciu spotyka nielubianego kolegę ze studiów - Walkera i poznaje piękną Briggitte, która oświadcza mu, że wkrótce oboje zginą. W drodze powrotnej Connie w ostatniej chwili ratuje kobiecie życie. Wówczas zaczyna się ich wspólna batalia z nieznanym przeciwnikiem.

21.00 „Cecil Rhodes" (6) - ang. serial obycz.

Dzięki chytrym sztuczkom, pionierzy i żołnierze Rhodesa przedzierają się przez terytorium Lobenguli bez jednego wystrzału. Niestety w Mashonalandzie nie ma nawet śladu złota. Ludzie głodują, a wojsko zaczyna się buntować. Rhodes postanawia zająć kraj Lobenguli.

22.00 Informacje i biznes inform.
22.25 Polityczne graffiti
22.35 „Cwaniak" (22) - serial sens.
23.30 Ring - pr. publicyst.
23.55 Motowiadomości
0.30 „Dolina lalek" (27) - serial
0.55 Muzyka na BIS: Na topie; Soundtrack; Afficionado
2.30 Pożegnanie

RTL 7

7.00 RTL 7 zaprasza
7.25 Teleshopping
8.00 Siódemka dzieciakom: „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
8.50 „Lassie" - serial
9.10 „Campbellowie" - serial
9.35 „Siódme poty" - serial obycz.
10.25 „Świat pana trenera" - serial kom.
10.50 Muzyka w RTL 7
14.50 Teleshopping
15.15 „Steven Spielberg przedstawia: Niesamowite historie" - serial sf
15.35 Ukryta kamera - pr. rozr.
16.10 „Campbellowie" - serial
16.35 Siódemka dzieciakom: „Bolek i Lolek", „Reksio", „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
17.35 „Lassie" - serial
18.00 „Piękna i Bestia" - serial przyg.
18.50 Polskie seriale animowane: „Bolek i Lolek", „Reksio"
19.10 Prognoza pogody
19.15 7 minut - wydarzenia dnia - pr. inform.
19.25 „Trzecia planeta od Słońca" - serial kom.
19.50 Prognoza pogody
19.55 „Policjanci z Miami" - serial krym.
20.45 7 minut - wydarzenia dnia
20.55 „Steven Spielberg przedstawia: Niesamowite historie" - serial sf
21.20 „Alfred Hitchcock przedstawia" - serial krym.
21.40 „Adwokat i prokurator" - serial krym.
22.35 7 minut - wydarzenia dnia
22.45 Siedem pokus - pr. muz.
23.30 „Policjanci z Miami" - serial

TV Polonia

7.00 Program dnia
7.05 Teledyski na życzenie
7.15 Salon lwowski: „Kazimierz Górski" (powt.)
7.30 Podwieczorek (powt.)
8.30 Wiadomości
8.45 Teledyski na życzenie
9.00 Alfabet rzek polskich: „H" jak Hoczewka (powt.)
9.20 ... swego nie znacie (powt.)
9.30 Dla dzieci: Na polską nutę (powt.)
10.00 „Dajcie to na pierwszą stronę" (23) „Debata" (powt.)
11.00 „Adampol - Polonezkoj" (powt.)
11.30 Michael Jackson w Polsce (powt.)
12.00 Wiadomości
12.15 Czarne, białe i w kolorze: „Okolice spokojnego morza" (powt.)
13.35 Powidoki Marka Nowakowskiego (ost.) Muzy i zegary - rep.
13.55 Izabela Trojanowska: Chcę inaczej - pr. rozr.
14.30 Galeria pod strzechą: Witaj smutku (powt.)
14.45 W rajskim ogrodzie: Jesień (powt.)
15.00 Panorama
15.20 Zapowiedź programu
15.25 Muzyka rodzima: Kres wędrowania
16.00 Powtórka z historii: Władysław IV
16.30 Zaproszenie - pr. krajozn.
17.00 Teleexpress
17.15 „Podróż za jeden uśmiech" (4) „Grzybobranie" - serial dla młodych widzów
17.45 Krzyżówka szczęścia
18.15 „Zespół adwokacki" (3) - pol. serial obycz.
19.15 Zdarzyło się w kabarecie - pr. rozr.
19.40 Dobranocka: „Opowiadania Muminków"
20.00 Wiadomości
20.30 „Blisko, coraz bliżej" (2) „Przyjadę na ślub. Rok 1870" - pol. serial obycz.

Nadchodzi rok 1870. Wybucha wojna prusko–francuska. Trzej synowie starego Pasternika zostają zmobilizowani do armii niemieckiej. Są nimi: Jan, Paweł i Antoni. Wkrótce do domu dociera złowróżbna wiadomość — Paweł nie żyje, a Antoni zaginął bez wieści.

21.45 „Tło, które mówi" - film dok. K. Langa o statystach biorą cych udział w realizacji filmów dokumentalnych
22.05 Bohater w alfabecie - pr. W. Nowakowskiego
22.25 Program na środę
22.30 Panorama
23.00 Polonia po meksykańsku - rep. E. Sitek
23.30 Rozmowy, rozmówki - Moje spotkania: Małgorzata Ostrówka - pr. J. Zakrzeńskiego
0.00 Muzyka w pałacach, zamkach, dworkach i ogrodach: Od Lannera do Straussa, wyk. Camerata Vistula pod dyr. A. Wróbla
0.30 Zaproszenie (powt.)
0.50 Wiadomości
1.00 „Zespół adwokacki" (3) (powt.)
2.00 Krzyżówka szczęścia (powt.)
2.30 Zdarzyło się w kabarecie
3.00 Panorama
3.30 „Blisko, coraz bliżej" (2) „Przyjadę na ślub. Rok 1870" (powt.)
4.50 „Tło, które mówi" (powt.)
5.10 Bohater w alfabecie (powt.)
5.30 Podwieczorek (powt.)
6.30 Powtórka z historii: Władysław IV (powt.)

TV Wisła

7.00 Fakty - serwis inform.
7.05 Dzień dobry, tu Wisła
7.25 Telezakupy
8.00 Fakty - serwis inform.
8.05 Dzień dobry, tu Wisła
8.15 „Słodka zemsta" - serial obycz.
9.00 „Wojownicy" - film sens. USA, 1979, reż. Walter Hill, wyk. Michael Beck, James Remar, Thomas Waites, Dorsey Wright (90 min.)
11.00 Taaaka ryba - mag. wędkarski
11.30 Fakty - serwis inform. i prognoza pogody
11.35 „Maria" - serial obycz.
12.30 „Akademia modelek" - serial dla młodzieży
13.00 Fakty - serwis inform. i prognoza pogody
13.05 „Magnum" - serial sens.
14.00 „Zakazana miłość" - serial obycz.
14.30 „Był sobie chomik" - serial
15.00 „Opowieści z zielonego lasu" - serial anim.
15.30 Telezakupy
16.00 Fakty - serwis inform. i prognoza pogody
16.05 5 minut dla prasy
16.15 „Akademia modelek" - serial dla młodzieży
16.45 Kosmogram Davida Harklaya
17.00 „Posterunek przy Hill Street" - serial sens.
18.00 „Słodka zemsta" - serial obycz.
18.50 Fakty - daleko, blisko, najbliżej
19.10 „Zakazana miłość" - serial obycz.
19.45 „Falcon Crest" - serial sens.
20.40 Hasła, fakty, obietnice - studio wyborcze
20.45 „Stażyści" (5) - serial USA
21.30 Wyniki losowania Multilotka
21.35 Hasła, fakty, obietnice - studio wyborcze
21.50 Fakty - serwis inform. i prognoza pogody
22.00 „Magnum" - serial sens.
22.50 Filmoskop - mag. film.
23.30 „Posterunek przy Hill Street" - serial sens.
0.10 Kosmogram Dawida Harklaya
0.40 Fakty - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Tajemnice piasków (51) (powt.) **8.00** Dance World - mag. **8.30** Lucy May - serial anim. **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Grand Prix - serial anim. **10.00** Jenny - serial anim. **10.30** Domek na prerii (51) (powt.) **11.30** Antonella (51) (powt.) **12.30** Mute Music Television: HALO GRA!MY!; Master Hot; Dżana Hot **13.30** P.M.A.M. - mag. muz. **14.00** Dance World - mag. **14.30** Koncert tygodnia **15.30** Soundtrack **16.00** Grand Prix - serial anim. **16.30** Jenny - serial anim. **17.00** Lucy May - serial anim. **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Domek na prerii (52) - serial przyg. USA **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Tajemnice piasków (52) - serial obycz. **20.00** Antonella (52) - serial obycz. **21.00** GRA!MY News **21.05** HALO GRA!MY!: Hit Music Show **21.30** Master Hot - Top lista publiczności **21.50** Dżana Top - Top lista muzyki dance **22.00** P.M.A.M. - mag. muz. **22.30** Muzyczne instalacje - pr. muz. **23.00** GRA!MY News **23.05** Przytul mnie - nocny pr. muz. **0.30-1.00** Playboy - mag. erot.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **9.30** Helena i chłopcy (powt.) **10.00** Namiętności (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Celeste (powt.) **14.30** Bliżej filmu (powt.) **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Helena i chłopcy - serial **18.00** Namiętności - serial **19.00** Eurovillage (powt.) **19.30** Seriale anim. dla dzieci **20.30** Celeste - serial **21.30** Pełnym gazem - mag. motoryz. **22.00** Rodróże Guliwera: Wybrzeże Tureckie (powt.) **22.30** Top Shop

TKK

16.30 Dzień dobry, tu TKK! **16.35** Troskliwe misie - serial anim. **17.00** Grzegorz Turniak - poradnik menedżera **17.15** Kielecki serwis inform. **17.40** Omówienie programu **17.45** Wakacje w mieście - reporterski zwiad **18.00** Kosmiczna odyseja - serial **18.30** Ludzie i sprawy **18.45** Bajki na dobranoc **19.10** Ślimak - teleturniej na telefon **19.30** Warto wiedzieć **19.45** Wtorkowy worek sportowy **20.30** Podwodny świat - serial **21.30** Kielecki serwis inform. **21.55** Woda - dram. obycz. USA **23.30** Ludzie i sprawy **23.45** Kielecki serwis inform. **0.00** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 Czarodziejska Księga - serial **17.30** Kot w butach - serial **18.00** 74.5 Nowa Fala - serial obycz. **18.45** Disco Polo Mix **19.00** Historia II wojny światowej - serial dok. **20.00** Tam, gdzie zaprowadzi Cię dzień - dram. obycz. USA **21.40** Reporter - mag. **22.00** Starzy - kom. USA **23.30** Mega Dance - pr. muz. **0.00** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** To jest kino - mag. film. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Niebezpieczne kobiety - serial obycz. **16.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **17.00** Super ATV - blok pr. muz. **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** Świat i cztery kółka - mag. motoryz. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** Stawka większa niż życie (1/18) Wiem kim jesteś - pol. serial woj. **21.00** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: Kiedy po raz ostatni widziałem Paryż - melodram. USA **23.50** ATV idzie do kina - przegląd nowości kinowych **0.00** Larry i Balki - serial kom. **0.30** Kapitan James Cook (1/8) - serial przyg. USA **1.30-2.00** Świat i cztery kółka - mag. motoryz.

TV Dami

9.00 Powitanie **9.05** Teledziennik (powt.) **9.30** Gwizdek - mag. sport. **9.50** Z tygodnia na tydzień **10.10** Bajki polskie **10.40** Wielka saga zwierząt - film przyr. **11.00** Partita na instrument drewniany - dram. **12.25** Telegazeta **16.00** Piosenka na powitanie **16.10** Mały festiwal filmów anim. **16.40** Filmy przyr. **17.20** Teledziennik **17.45** Z planu filmowego **18.00** Kinomania - pr. na żywo **18.30** Watykan. Zabytki i historia **18.55** Stulecie samochodu **20.00** Teledziennik **20.25** Trilogy Jazz - Marek Bałata **20.35** Eliminacje do II Festiwalu Disco Polo Radom 97 **21.30** Południowiec - dram. **23.05** Teledziennik **23.30** Telegazeta

TV Rzeszów

8.00 Aktualności **8.10** Kwadrans z posłem **8.30** Kassai - afrykański bohater - serial anim. **8.55** Morskie wyzwania - serial dok. **9.15** Pogarda - serial obycz. **10.00** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Rahan wędrowiec - serial anim. **15.35** Rozmowy ze zwierzętami - pr. popularnonauk. **16.00** Zagajnik - serial **16.30** Labirynt - teleturniej **17.00** Teleexpress **17.15** Profilaktyka zdrowotna **17.30** Studio Krosno **17.50** Pocztówka z regionu: Skansen w Markowej **18.00** Oglądaj TV Rzeszów **18.05** Muzyczna skrzynka **18.10** Aktualności **18.30** Pogarda - serial obycz. **19.15** Orlęta lwowskie - rep. **19.30** Dzisiaj Poznań - rep. **20.00** Cesarskie cięcie - pol. kom. obycz. **21.45** Aktualności **22.00** Dziennikarze pytają - pr. publicyst. **22.30** Z planu filmowego **22.45** Jemioła - pol. dram. obycz. **0.15** Program na środę

HBO

14.10 Wilki Morskie - Przygoda na równiku - film anim. **14.40** Małe kobietki - film obycz. USA **16.35** Cwaniara - kom. USA **18.00** Kiedy kończy się bal - kom. obycz. USA **20.00** I Bóg stworzył kobietę - dram. obycz. USA **21.40** Dziennik mordercy - dram. sens. USA **23.10** Szalony detektyw - kom. sens. USA **0.50** Uleciało z wiatrem - thriller USA

Canal+

7.00 Szaleję za tobą - serial kom. **7.30** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Reebot - serial anim. **8.25** (K) Truposz - western USA **10.25** (K) Dwa żebra Adama - pol. kom. obycz. **11.50** (K) Mortal Kombat - film sens. USA **13.15** (K) Raj na ziemi - Patagonia (3) - film dok. **15.55** (K) Krzyk w nocy - film sens. USA **17.35** (K) Wojny potworów - serial anim. **18.00** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.25** Cyberia **18.30** Bajer w Bel-Air - serial kom. **19.00** Lato filmów dok. - cykl Rytmy różnych ras: Nuty bluesowe - Historia jazzu (1) - film dok. **19.55** Nie przegap **20.00** (K) Ulubiony syn - fr. film obycz. **21.40** (K) Żony rocka - film dok. **22.35** (K) Oddając ci hołd - thriller USA **0.10** (K) Egzorcysta 3 - horror USA **2.05** (K) Zdradliwy dotyk - thriller USA **3.35** (K) Całkowite zaćmienie - fr.-ang. dram. psych. **5.25** (K) Wariackie święta - kom. USA

DSF

3.00 Amerykańscy gladiatorzy **3.45** Action: Wyścigi dragsterów (powt.) **4.45** Portret sportowca **5.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **6.00** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **6.30** Trans World Sport (powt.) **7.30** Normalni (powt.) **8.00** Dominion - mag. reklamowy **8.30** Superkibic (powt.) **9.15** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **9.45** Gillette World Sport Special **10.15** Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Most (powt.) **11.15** Top 10 (powt.) **13.15** Superkibic (powt.) **14.00** Przeboje DSF **14.15** Kaskaderzy (powt.) **15.00** Kulturystyka: Austriaccy giganci 97 (powt.) **16.00** Tenis ziemny: Wimbledon 97 (powt.) **18.00** Superkibic (powt.) **18.45** Automobilizm: Mit Srebrnej Strzały (powt.) **19.45** Gillette World Sport Special (powt.) **20.15** Motorvision - mag. **21.15** Offensiv (powt.) **22.15** Wiad. sport. **22.30** Kaskaderzy (powt.) **23.15** Automobilizm: Camel Trophy (powt.) **0.15** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **0.45** Przeboje DSF **1.00** Best Direct - mag. reklamowy **1.30** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **2.30** Sporty motorowodne (powt.)

Eurosport

8.30 Koszykówka: ME w Hiszpanii (najważniejsze wydarzenia) **10.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (najważniejsze wydarzenia) **11.00** Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Sztokholmie (najważniejsze wydarzenia) **12.00** Koła - mag. **12.30** Kick - mag. motocrossowy **13.00** Triathlon: European Trathlon Cup (najważniejsze wydarzenia) **14.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (najważniejsze wydarzenia) **15.00** (na żywo) Kolarstwo: Tour de France 97 - 3 etap - Vire - Plumelec 217 km **17.15** (P) Speedworld - mag. **18.30** Offroad - mag. **19.30** (P) Fun Sport - mag. **20.00** (P) Automobilizm: Mistrzostwa Wielkiej Brytanii w Croft **21.00** (P) (na żywo) Boks: Walki zawodowców **23.00** (P) Kolarstwo: Tour de France 97 (wydarzenia dnia) **0.00** Jeździectwo: Daddy Trophy w Chantilly (najważniejsze wydarzenia) **1.00-1.30** Mag. olimpijski

HIT DNIA

Kocham kino: „Świat na uboczu" *- dram. polit. USA.*

Akcja filmu rozgrywa się w Południowej Afryce w 1963 r. Ojciec trzynastoletniej Molly, jako przeciwnik reżimu musi się ukrywać, jej matka Diana Roth będąca dziennikarką, z powodu swoich krytycznych relacji przeżywa dramat wielokrotnych aresztowań. Film jest obrazem problemów politycznych ukazanym przez pryzmat miłości matki do córki. Ich skala i tragizm zostają ukazane w paradokumentalnej fabule. Bezkompromisowy dramat wymierzony przeciwko rasizmowi panującemu w Afryce Południowej jest głośnym debiutem znakomitego operatora, Chrisa Mengesa. Obraz wywołał wstrząs światowej opinii publicznej. Menges ukazał prosty wzorzec następstw, jakie powoduje wynaturzona polityka. Obraz otrzymał Nagrodę Specjalną Jury na Międzynarodowym Festiwalu Filmowym w Cannes w 1988 roku. Odtwórczynie głównych ról otrzymały nagrody za najlepsze role kobiece. (A)

TVP2 godz. 22.40

PRO 7

5.45 SAM (powt.) **6.10** Seriale anim. (powt.) **8.35** Pod jednym dachem (powt.) **9.00** Roseanne (powt.) **9.30** A Childs Cry for Help - dram. obycz. USA **11.30** The Commish - serial krym. USA **12.30** Matlock - serial krym. USA **13.30** SAM - mag. południowy **14.00** Arabella Kiesbauer - talkshow **15.00** MacGyver - serial sens. USA **16.00** Seriale anim. **17.55** Pod jednym dachem - serial kom. USA **18.25** Roseanne - serial obycz. USA **18.55** Świat według Bundych - serial kom. USA **19.30** Wiad. **19.45** Taff - mag. inform. **20.15** The Sentinel - serial sens. USA **21.15** Ostry dyżur - serial obycz. USA **22.15** Reporterzy - mag. **23.20** Joy et Joan chez les Pharaons - fr. film erot. **0.45** Wiad. **0.55** Palm Beach Duo (powt.) **1.45** Na południe (powt.) **2.35** Wiad. **2.45** Focus TV (powt.) **3.30** Arabella Kiesbauer (powt.) **4.20** MacGyver (powt.)

Planete

Filmy dok.: **7.55** Drogi i bezdroża przyrody (1/13) Zgodnie z wolą Pana **8.25** W świecie obłędu (1/4) **9.25** Łowca krokodyli (8) **10.10** Prezydenci i telewizja (1/2) **11.00** Kolarze (1/3) **12.00** Królewska kolekcja (5) Geniusz Italii **12.25** Demokracja w Indiach **13.25** Golfstrom **14.15** W poszukiwaniu złotego konia **15.05** Biuro (ost.) Cena postępu **16.00** Angola, rodzący sie pokój **16.30** Central Park (1/2) **17.50** Świat Charlesa Morgana **18.20** Uwięzione na Arktyce **19.20** Mistrzowie kierownicy w ruchu oporu (1/2) Zmagania na torze **20.15** Konflikty: Nautilius kontra wody Arktyki **20.35** Wielkie samoloty historii (3) P-40 - przyjaciel tygrysów **21.25** Dzieci wiatru **22.25** John Cage - nie mam nic do powiedzenia... i to mówię **23.20** Mała, wielka kobieta (1/2) **0.05** Dlaczego walczymy (4) Bitwa o Anglię **1.00** Drogi Majów

SAT 1

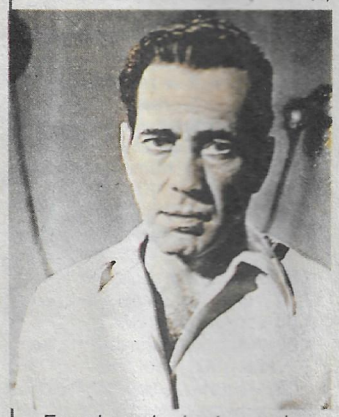
5.30 TV śniadaniowa **9.00** Aniołki Charliego - serial krym. USA **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Kerner - talkshow **12.00** Vera w południe - talkshow **13.00** Sonja - talkshow **14.00** Trapper John, M.D. - serial obycz. USA **15.00** Star Trek: Następne pokolenie - serial sf USA **16.00** Pacific Drive - serial sens. **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Aktualn. sport. **19.10** Ukochane siostry - serial obycz. **19.40** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Mercy Mission: The Rescue of Flight 771 - dram. sens. USA **22.15** Chicago Hope - serial obycz. USA **23.15** Harald Schmidt Show **0.15** Szaleni detektywi - film sens. USA **2.20** Star Trek: Następne pokolenie (powt.) **3.20** Vera w południe (powt.) **4.10** Kerner (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 Ekstremiści - niezwykłe sportowe pasje **17.30** Pożar **18.00** (P) Powiązania 2: Podróż sentymentalna **18.30** (P) Jurassica **19.00** (P) Wild Things: Dzikie sanktuaria - Serengeti **19.30** (P) Wild Things: Zabójczy Australijczycy **20.00** Wynalazek **20.30** (P) Tajemnice historii: Pergaminy Morza Martwego **21.00** (P) Discover Magazine: Trucizna **22.00** (P) Marsjanie atakują: Układ Słoneczny **23.00** Marsjanie atakują: Na Jowiszu **0.00** (P) Historia koncernu MG **1.00** Pierwsze loty **1.30** Pożar **2.00** (P) Tajemnice historii: Pergaminy Morza Martwego **2.30** (P) Powiązania 2: Podróż sentymentalna

TVP1

7.00 **Kawa czy herbata?** [audiotele: 0-70055560-2]
7.45 **No problem** - nauka j. angielskiego
8.05 **„Doogie Howser, lekarz medycyny"** (10) - serial kom. USA
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Teatrzyk Kulfona i Moniki:** Bajka o fatalnych bliźniakach
9.00 **A ja jestem „Słoń"**
9.10 **„Geo Kids"** (3) - serial dla dzieci
9.35 **Misiowe rysowanki**
9.45 **Dla młodych widzów:** Sport i zabawa
10.00 **„Milagros"** (21) - serial wł.
10.40 **Lato w Jedynce**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. pr. inform.
12.20 **Lato z Magazynem Notowań:** Sieradzkie morze
13.00 **Kino Letnie: „Ostatni termin"** - dram. obycz. USA, 1952, reż. Richard Brooks, wyk. Humphrey Bogart (na zdjęciu), Kim Hunter, Ethel Barrymore, Paul Stewart (115 min.)

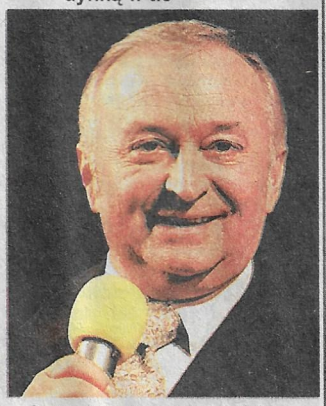


Energiczny i odważny wydawca publikuje na łamach swej gazety śmiałe artykuły o brudnych interesach przestępczego półświatka. Personalnie dotyka to jednego z bossów, który próbuje zastraszyć wydawcę, a nawet doprowadzić do zlikwidowania pisma. Zaletami ciekawego filmu jest trzymająca w napięciu akcja i dużo dramatyzmu. Na uwagę zasługują świetne role Humphreya Bogarta i Ethel Barrymore. (A)

14.40 **Pan Adam:** Przyszło mi robić teatr
15.00 **„Arcydzieła":** „Jasper Johns - Flaga" - ang. serial dok.
15.10 **...swego nie znacie** - Katalog zabytków: Piotrkowice k. Obornik Śląskich
15.15 **Program muzyczny**
15.50 **„Tajemniczy świat Aleksandry"** (25) - serial dla dzieci (teletekst)
16.15 **Widokówki**
16.30 **Fotki dla ciotki** - mag. fotograficzny
16.40 **Czasy** - katol. mag. inform.
17.00 **Teleexpress**
17.25 **„Moda na sukces"** - serial obycz. USA
17.50 **Teleturniej**
18.15 **Prognoza pogody**
18.20 **W interesie publicznym**
19.00 **Wieczorynka: „Muminki"**
19.30 **Wiadomości**
20.10 **„Niezwykle trudny wybór"** - kom. USA, 1983, reż. Larry Peerce, wyk. Susan Saint James (na zdjęciu), John Rubinstein, Adam West (95 min.)

W czasie przyjęcia z okazji rocznicy ślubu znudzona małżonka obserwując gości marzy o związkach z trzema przystojnymi mężczyznami. (A)

21.50 **Maria Czubaszek - Z blondynką w tle**



Ostatnio wszyscy wszędzie opowiadają dowcipy o blondynkach. W programie Marii Czubaszek robią to Bohdan Łazuka (na zdjęciu) i Jerzy Bończak. Dowcipy te komentują w żartobliwych dialogach Barbara Wrzesińska i autorka programu. Całości dopełniają piosenki o blondynkach w wykonaniu Ewy Bem, Edyty Jungowskiej, Anny Serafińskiej i Zbigniewa Gniewaszewskiego.
(PAP/CAF - Archiwum)

22.30 **Wiadomości**
22.40 **W centrum uwagi**
23.00 **Studio Sport:** Ligi polskie oraz żużel
23.30 **„Wagary"** - węg. film fab., 1989, reż. Istvan Kardos, wyk. Karoly Eperjes (87 min.)

12-letni Sanyi przebywa w internacie, dokąd matka oddała go, gdy jej nowy przyjaciel oznajmił, że nie życzy sobie w domu „obcych" dzieci. Chłopiec tęskni za matką i pisze do niej listy, które pozostają bez odpowiedzi.

1.00 **„Serca sercu"** - film dok.
1.30 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Dziennik krajowy**
7.20 **Optimus Sport telegram**
7.25 **Reporterzy Dwójki przedstawiają** (powt.)
7.50 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport. [audiotele: 0-700-55666]
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„Między wierszami"** (14) - serial kom. USA
9.00 **Ognisko z Elitą** (powt.)
10.00 **Dla dzieci:** Ulica Sezamkowa (powt.)
10.30 **„Quasimodo"** (13) „Fałszywy król" - serial anim.
11.00 **„Doktor z alpejskiej wioski"** (26) „Wrześniowa burza" (2) - niem.-austr.-wł. serial obycz.

Elisabeth, nowa niania zatrudniona przez hrabinę Brauneck, chcąc oszczędzić małemu Johannesowi ciągłych napięć z powodu awantur, które wybuchają w zamku, postanawia go stamtąd zabrać. Hrabina Aleksandra jest przekonana, że Elisabeth porwała jej dziecko. Nieszczęścia spadają na Braunecków także z innej strony. Hrabia Markus jest zdruzgotany perspektywą bankructwa, które grozi jego browarowi, zwłaszcza że bank wstrzymał mu wszelkie kredyty. Markus gotów jest sprzedać przedsiębiorstwo nieznanemu klientowi, poleconemu przez adwokata. Nabywca chce jednak kupić browar wraz z zamkiem Braunecków. Do Markusa i Aleksandry zgłasza się tymczasem porywacz domagając się okupu za Johannesa. Zdesperowany hrabia prosi o pomoc swego brata — Ludwika. Wówczas dopiero dowiaduje się, jaki był rzeczywisty powód przyjazdu Ludwika do Sonnenstein.

12.00 **„Siedem cudów świata"** (3) „Cuda starożytnego Wschodu" - serial dok. USA

Autorzy filmu prowadzą widza na Wschód. Przedstawiają dzieje dwóch spośród siedmiu cudów starożytności wzniesionych w tym rejonie świata: efeskiej świątyni Artemidy, zwanej w Azji Mniejszej Kybele oraz wiszących ogrodów Semiramidy w Babilonie.

13.00 **Panorama**
13.25 **Muzyczne lato Dwójki:** „Bez prądu" - Voo Voo - koncert
14.30 **Kulty popkultury**
15.00 **„Taz-mania"** - serial anim. USA
15.25 **Akademia Zdrowia Dwójki** (powt.)
15.35 **Świat wokół nas**
16.00 **Panorama**
16.05 **5 x 5 - Wygrajmy razem** - teleturniej [audiotele: 0-70035-217]
16.35 **„Szczęśliwej podróży"** (12) - serial niem.
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Jeden z dziesięciu** - teleturniej [audiotele: 0-70075800]
19.05 **Ekspres reporterów**
19.30 **Dla dzieci:** Wehikuł czasu
20.00 **Teatr Dwójki: Antoni Czechow - „Trzydzieści trzy omdlenia"**, reż. Z. Zapasiewicz, wyk. Z. Zapasiewicz, O. Sawicka, K. Stelmaszyk (75 min.)
21.20 **Malta '97**
21.50 **Optimus Sport telegram**
22.00 **Panorama**
22.35 **„Truciciel z Wimbledonu"** (2) - serial ang.

Szukając najpewniejszego sposobu pozbycia się żony–megiery Henry Farr natrafia na książkę o sławnych przestępcach z jego dzielnicy. Chcąc jak najszybciej unieszkodliwić nieznośną Elinor, Henry postanawia pójść w ślady Everetta Malty'ego, mordercy z epoki wiktoriańskiej znanego pod pseudonimem „Truciciela z Wimbledonu". Wysłany po sobotnie zakupy kupuje wskazaną w książce truciznę oraz kurczaka, którego zamierza odpowiednio nafaszerować. Pech jednak chce, że zamiast żony tę starannie przygotowaną kolację spożywa ktoś inny.

23.30 **Okna**
0.10 **Pieśni Szymanowskiego**
0.40 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.00 **Gimnastyka poranna**
8.05 **„Animaniacy"** - serial anim.
8.30 **„Teatrzyk Win Gin Pom"** - serial dla dzieci
8.55 **„Pogarda"** - serial obycz.
9.35 **„Zupełnie niewiarygodne"** - serial kom.
10.10 **„Cesarskie cięcie"** - pol. kom. obycz., 1988, reż. S. Moszuk, wyk. A. Migulanka, R. Pękul, R. Kłosowski, K. Kowalewski (82 min.)
11.35 **Kwiaty w mieszkaniu** - pr. poradnikowy
11.45 **Trzy przeboje** - pr. muz.
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Powitanie**
15.10 **„Kosmiczni rycerze"** - serial dla dzieci
15.30 **„Hipopowo"** - serial anim.
15.45 **„Maluda"** - serial anim.
16.10 **„Indaba"** - serial
16.30 **„Pan Samochodzik i Templariusze"** - pol. serial przyg.
17.00 **Decyzje** - pr. publicyst.
17.30 **9 i 1/2** - mag. reporterów
18.00 **Gość TV Kraków**
18.10 **Kronika**
18.30 **„Pogarda"** - serial obycz.
19.15 **Gość TV Kraków**
19.30 **„Morskie opowieści"** - serial dok.
20.00 **„Uderzenie"** (11) - ang. serial sens.
20.55 **„Terra X - jeźdźcy Złotej Hordy"** - serial dok.
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Studio Sport**
22.15 **Recital fortepianowy Stefana Askenazego**
23.15 **„Z biegiem dni, z biegiem lat"** (2) - pol. serial obycz.
0.40 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 **Muzyczne instalacje**
6.30 **P.M.A.M.**
7.00 **Poranek z Polsatem**
7.35 **Drzewko szczęścia:** gra - zabawa [tel. 0-700-56-432]
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **Polityczne graffiti**
8.10 „Maska" (23) - serial anim.
8.30 **„Ziemia 2"** (1) (powt.)
9.30 **„Żar młodości"** (222) - kanad. serial obycz.
10.30 **„Czarne kapelusze"** (4) - serial sens. USA

Na zdjęciu James Tolkana.

Akcja serialu rozgrywa się na przełomie lat trzydziestych i czterdziestych. Trzej przyrodni bracia: Buddy Capatosa, Rafael Martinez i Matthew Mathesson należący do elity policjantów w Vancouver tworzą fikcyjną grupę, która prowadzi szeroko zakrojone operacje przeciw przestępcom, nie uznając żadnych ograniczeń w swych działaniach. Ich znakiem charakterystycznym są czarne kapelusze typu „fedora" i nieustępliwość w walce z przestępczym podziemiem. (A)

11.30 **„I wszyscy razem"** (27) - serial kom. USA
12.00 **„Odyseja"** (27) - kanad. serial sf
12.30 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
13.15 **Disco Relax**
14.15 **Ring** - mag. publicyst.
14.55 **Link Journal** - mag. mody
15.25 **„Czarodziejka z księżyca"** - serial anim.
15.50 **Bractwo Białego Orła** - pr. ekologi. dla dzieci
16.00 **Informacje**
16.15 **Kalambury** - pr. rozr.
16.45 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
17.45 **„Odyseja"** (28) - kanad. serial sf
18.15 **„I wszyscy razem"** (28) - serial kom. USA
18.45 **Informacje**
19.00 **„Ziemia 2"** (2) - serial sf USA
19.50 **Losowania LOTTO**
20.00 **Film tygodnia: „Szczęki III"** - horror USA, 1983, reż. Joe Alves, wyk. Dennis Quaid i Bess Armstrong (na zdjęciu, str. 35), Louis Gosset Jr, Lea Thompson (94 min.)
22.00 **Informacje i biznes informacje**
22.25 **Polityczne graffiti**
22.35 **„Cwaniak"** (23) - serial sens. USA

„Cwaniak" i jego pozostający w ukryciu partner z FBI - Frank McPike kontynuują śledztwo w znanej nowojorskiej firmie fonograficznej. Wkrótce do szpitala trafia chory na serce Issack, przyjaciel i wieloletni partner w interesach właściciela firmy, Winstona. Po jego śmierci, znany dotąd jako bezwzględny i twardy człowiek - Winston załamuje się w rozpaczy.

23.30 **Na każdy temat** - talkshow W. Orzechowskiego
0.30 **„Dolina lalek"** (28) - serial obycz. USA
0.55 **Przytul mnie** - Muzyka na BIS
2.20 **Pożegnanie**

TV Polonia

7.00 **Program dnia**
7.05 **Labirynty kultury:** Kozak (powt.)
7.25 **Z archiwum i pamięci** (powt.)
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Teledyski na życzenie**
9.00 **Muzyka rodzima:** Kres wędrowania (powt.)
9.30 **„Podróż za jeden uśmiech"** (4) „Grzybobranie" (powt.)
10.00 **„Zespół adwokacki"** (3) (powt.)
11.00 **Powtórka z historii:** Władysław IV (powt.)
11.30 **Zdarzyło się w kabarecie** (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.15 **„Blisko, coraz bliżej"** (2) „Przyjadę na ślub. Rok 1870" (powt.)
13.30 **„Tło, które mówi"** (powt.)
13.50 **Bohater w alfabecie** (powt.)
14.10 **Auto-Moto-Klub** - mag. sport.
14.30 **Rody polskie:** Mycielscy (powt.)
15.00 **Panorama**
15.20 **Zapowiedź programu**
15.30 **Historia obyczaju:** Mój dom - moja twierdza (1) Alliance
15.50 **„Zmierzch emigracji - rozmowy paryskie"** (2) - film dok. A. M. Mydlarski
16.30 **Auto-Moto-Klub** (powt.)
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Dla dzieci:** Szafiki
17.45 **Krzyżówka szczęścia**
18.15 **Teatr: Johnie Mortimer/Brian Cooke - „Komedia sytuacyjna"**, 1996, reż. A. Minkiewicz, wyk. W. Zborowski, P. Wawrzecki, M. Pieńkowska, A. Pilaszewska (59 min.)
19.15 **100% live:** „Skaldowie" - pr. muz.
19.40 **Dobranocka: „Cypisek, syn rozbójnika Rumcajsa"**
20.00 **Wiadomości**
20.30 **Adaptacje literatury: „Nocne ptaki"** - pol. film obycz., 1992, reż. A. Domalik, wyk. E. Isajewicz-Telega, O. Łukaszewicz, M. Bonaszewski, W. Komasa (69 min.)

Młody pisarz Wacław Kisielecki wracając z Włoch zatrzymuje się na noc w przypadkowym domu, którego gospodarz przyjmuje go serdecznie. Początkowo miła atmosfera stopniowo zagęszcza się, a rozmowa dotycząca sensu życia i różnorodności ludzkich uczuć przekształca się w pewnego rodzaju grę psychologiczną - pełną dramatycznych wyznań i wędrówek w tajemne pola ludzkiej egzystencji. Każda następna chwila odsłania kolejne tajemnice rozmówców. Reżyser filmu próbuje odnaleźć ukryty rytm ludzkich uczuć, wydobyć skrywane przed światłem dnia pragnienia i namiętności. Tropi uczucia złe, do których nikt nie chce się przyznać - nawet przed sobą.

21.40 **Mścisław „Sława" Rostropowicz - cztery dni z życia artysty** - rep. R. Wolańskiego
22.25 **Program na czwartek**
22.30 **Panorama**
23.00 **Ze sztuką na Ty:** Muzyczny przewodnik po Krakowie
0.00 **Muzyka w pałacach, zamkach, dworkach i ogrodach:** Muzyka plenerowa Józefa Myslivecka, wyk. Krakowski Zespół Instrumentów Dętych
0.30 **Auto-Moto-Klub** (powt.)
0.50 **Wiadomości**
1.00 **Teatr: „Komedia sytuacyjna"** (powt.)
2.00 **Krzyżówka szczęścia** (powt.)
2.30 **100% live:** „Skaldowie" (powt.)
3.00 **Panorama** (powt.)
3.30 **Adaptacje literatury: „Nocne ptaki"** (powt.)
4.35 **Mścisław „Sława" Rostropowicz** (powt.)
5.30 **Z archiwum i pamięci** (powt.)
6.30 **„Zmierzch emigracji"** (powt.)

RTL 7

7.00 **RTL 7 zaprasza**
7.25 **Teleshopping**
8.00 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
8.50 **„Lassie"** - serial
9.10 **„Campbellowie"** - serial familijny
9.35 **„Piękna i Bestia"** - serial przyg.
10.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
10.50 **Muzyka w RTL 7**
14.50 **Teleshopping**
15.15 **„Czynnik PSI"** - serial sf
16.10 **„Campbellowie"** - serial familijny
16.35 **Siódemka dzieciakom:** „Bolek i Lolek", „Reksio", „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
17.35 **„Lassie"** - serial
18.00 **„Piękna i Bestia"** - serial przyg.

Pewnego dnia, piękna i bogata prawniczka zostaje brutalnie napadnięta i pobita. Pozostawioną na pastwę losu znajduje wegetujący w podziemiach metra Vincent. W odrażającym i pogardzanym przez wszystkim włóczędze Catherine dostrzega szlachetnego mężczyznę.

18.50 **Polskie seriale animowane:** „Bolek i Lolek", „Reksio"
19.10 **Prognoza pogody**
19.15 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
19.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Zróbmy sobie dobrze"** - serial kom.
20.20 **„My i one"** - serial kom.
20.45 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
20.55 **„Czynnik PSI"** - serial sf
21.40 **„Policjanci z Miami"** - serial kryn.
22.35 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
22.45 **„Żądło 2"** - kom. krym. USA, 1983, reż. Jeremy Paul Kagan, wyk. Jackie Gleason, Mac Davis, Teri Garra, Karl Malden (100 min.)

TV Wisła

7.00 **Fakty** - serwis inform.
7.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
7.25 **Telezakupy**
8.00 **Fakty** - serwis inform.
8.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
8.15 **„Słodka zemsta"** - serial obycz.
9.00 **„Falcon Crest"** - serial sens.
10.00 **„Stażyści"** (5) - serial USA
11.00 **Filmoskop** - mag. film.
11.30 **Fakty** - pr. inform. i prognoza pogody
11.35 **„Maria"** - serial obycz.
12.30 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
13.00 **Fakty** - pr. inform.
13.05 **„Magnum"** - serial sens.
14.00 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
14.30 **„Był sobie chomik"** - serial dla dzieci
15.00 **„Opowieści z zielonego lasu"** - serial anim.
15.30 **Telezakupy**
16.00 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
16.05 **5 minut dla prasy**
16.15 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
16.45 **Kosmogram Davida Harklaya**
17.00 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
18.00 **„Słodka zemsta"** - serial
18.50 **Fakty** - daleko, blisko, najbliżej
19.10 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
19.45 **„Love Joy"** - serial
20.40 **Hasła, fakty, obietnice** - studio wyborcze
20.45 **„Historia rock'n'rolla"** (4) - serial dok.
21.30 **Wygraj z Lotto**
21.35 **Hasła, fakty, obietnice** - studio wyborcze
21.50 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
22.00 **„Magnum"** - serial sens.
22.50 **Za kółkiem** - mag. motoryz.
23.20 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
0.10 **Sportowy notatnik reporterski**
0.40 **Fakty** - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Tajemnice piasków (52) (powt.) **8.00** Cosmix - mag. muz. **8.30** Lucy May - serial anim. **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Motomyszy z Marsa - serial anim. **10.00** Ufozaury - serial anim. **10.30** Domek na prerii (52) (powt.) **11.30** Antonella (52) (powt.) **12.30** Mute Music Television, czyli: Who is Who; Master Hot; Dżana Top **13.30** P.M.A.M. - mag. muz. **14.00** Muzyczne instalacje - mag. muz. **14.30** Koncert gwiazd **15.30** Mag. motoryz. młodych **16.00** Motomyszy z Marsa - serial anim. **16.30** Ufozaury - serial anim. **17.00** Lucy May - serial anim. **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Domek na prerii (53) - serial przyg. USA **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Tajemnice piasków (53) - serial obycz. **20.00** Antonella (53) - serial obycz. **21.00** GRA!MY News **21.05** HALO GRA!MY!: Hit Music Show **21.30** Master Hot - Top lista publiczności **21.50** Dżana Top - Top lista muzyki dance **22.00** P.M.A.M. - mag. muz. **22.30** Dance Jump - mag. muz. **23.05** Przytul mnie - nocny pr. muz. **0.30-1.00** Playboy - mag. erot.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **9.30** Helena i chłopcy (powt.) **10.00** Namiętności (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Celeste (powt.) **14.30** Escape (powt.) **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Helena i chłopcy - serial **18.00** Namiętności - serial **19.00** Reportaż z planu (powt.) **19.30** Seriale anim. dla dzieci **20.30** Celeste - serial **21.30** W domu - mag. **22.00** Eurovillege (powt.) **22.30** Top Shop

TKK

16.30 Dzień dobry - tu TKK! **16.35** Troskliwe misie - bajka **17.00** Grzegorz Turniak - poradnik menedżera **17.15** Kielecki serwis inform. **17.40** Omówienie programu **17.45** Mag. dla pań **18.00** Muzyczne spotkanie z Carole King **18.30** Ludzie i sprawy **18.45** Bajki na dobranoc **19.10** Saper - teleturniej na telefon **19.30** Wakacje w mieście - reporterski zwiad **19.45** Podróże małe i duże: Karczówka **19.55** Woda - dram. obycz. USA **21.30** Kielecki serwis inform. **21.55** Czas na sport... w wyd. lokalnym **22.40** Ludzie i sprawy **22.55** Poznajemy. Francję: Perigord - film dok. **23.50** Kielecki serwis inform. **0.05** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 O czym szumią wierzby - serial **17.30** Disco Polo Mix **18.00** 74.5 Nowa Fala - serial obycz. **18.45** Geografia Polski - szkolna powtórka **19.15** To i moto - sport i motoryzacja **19.45** Z planu filmowego **20.00** Nieznajomi w raju - film sens. USA **21.45** AutoMajster - poradnik kierowcy **22.00** Tam, gdzie zaprowadzi cię dzień - film sens. USA **23.40** Midnight Love - mag. muz. **0.10** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** Świat i cztery kółka - mag. motoryz. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Stawka większa niż życie (1/18) Wiem kim jestes - pol. serial woj. **16.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **17.00** Super ATV - blok pr. muz. **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** Smak muzyk - mag. muz. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** Niebezpieczne kobiety - serial obycz. **21.00** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: Pod zwrotnikiem Koziorożca (1/2) - austral. film przyg. **23.40** ATV idzie do kina - mag. nowości film. **0.00** Larry i Balki - serial kom. **0.30** Kapitan James Cook (2) - serial przyg. USA **1.30-2.00** Smak muzyk - mag. muz.

TV Dami

9.00 Piosenka na dzień dobry **9.10** Teledziennik **9.35** Mały festiwal filmów anim. **10.05** Stulecie samochodu **10.35** Watykan. Zabytki i historia **11.00** Południowiec - dram. **12.35** Telegazeta **16.00** Powitanie **16.05** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** Bez montażu - pr. publicyst. **18.05** Amerykańska odyseja kosmiczna **18.35** Wspaniałości przyrodnicze Europy **19.20** Wieczór z Carole King **20.00** Teledziennik **20.25** Bez montażu - pr. publicyst. **21.00** Wieczór z Carole King **21.30** Kochankowie mojej mamy - dram. pol. **23.10** Teledziennik **23.35** Telegazeta

TV Rzeszów

8.00 Aktualności **8.10** Ma. rodzinny **8.30** Rahan wędrowiec - serial anim. **8.55** Rozmowy ze zwierzętami - pr. popularnonauk. **9.15** Pogarda - serial obycz. **10.00** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Kosmiczni rycerze - serial **15.30** Hipopowo - serial anim. **15.40** Maluda - serial anim. **16.05** Indaba - serial **16.30** Mag. rodzinny **17.00** Teleexpress **17.15** Na 100% - mag. muz. **17.30** Parnas - mag. kulturalny **17.45** Bunkry Hitlera - rep. **18.00** Oglądaj TV Rzeszów **18.05** Muzyczna skrzynka **18.10** Aktualności **18.30** Pogarda - serial obycz. **19.15** Nasze miasto - mag. publicyst. **19.30** Morskie opowieści - serial dok. **20.00** Uderzenie (11) - ang. serial sens. **20.55** Terra X - jeźdźcy Złotej Hordy - serial dok. **21.45** Aktualności **22.00** Pytania do... - mag. interwencyjny **22.30** Telewizjer Literacki - mag. **22.50** Tajemnica Enigmy (3) Próba dywersji - pol. serial woj. **23.20** Telewizyjna Lista Przebojów **0.10** Program na czwartek

HBO

14.25 Zamaskowane małpy - film przyr. **15.20** W pogoni za latem 2 - film obycz. USA **17.10** Szczyt wtajemniczenia - dram. obycz. USA **19.00** Orka - film przyr. **20.00** Uwolnić orkę - film przyg. USA **21.50** Zew wolności - dram. obycz. USA **23.55** Błękitna stal - thriller USA **1.35** Tak jak lubię - dram. obycz. USA

Canal+

7.00 Szaleję za tobą - serial kom. **7.30** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Reebot - serial anim. **8.25** (K) Wichry namiętności - dram. obycz. USA **10.35** (K) Superdeser: Oscary 97 - mag. filmów krótkometraż. **11.10** (K) Cotton Club - film obycz. USA **13.15** (K) Chłopcy z Placu Broni - węg. film przyg. **15.00** (K) Kokainowa tajemnica mumii egipskich - film dok. **15.55** (K) Strażnik pierwszej damy - kom. USA **17.35** (K) Wojny potworów - serial anim. **18.00** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.25** Cyberia **18.30** Bajer w Bel-Air - serial kom. **19.00** Lato filmów dok. - cykl Rytmy różnych ras: Nuty bluesowe - Historia jazzu (2) - film dok. **19.55** Nie przegap **20.00** (K) Dr Halifax - Twardy korpus - austral. film sens. **21.40** (K) Na rozkaz serca - film sens. USA **23.40** (K) Andre - film przyg. USA **1.15** (K) Dżentelmeński zakład - film erot. USA **2.55** (K) Miłosna serenada - kom. austral. **4.3** (K) Obywatel Kane - film obycz. USA **6.30** (K) Śmierć Pattona - film dok.

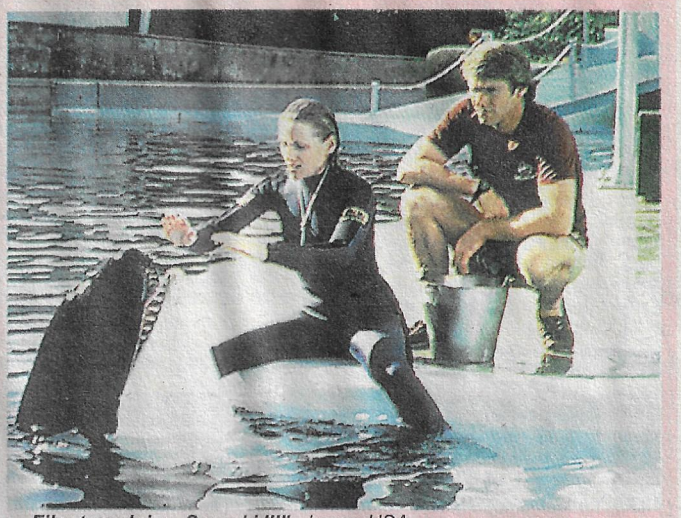
DSF

3.00 Amerykańscy gladiatorzy **3.45** Action: Wyścigi dragsterów (powt.) **4.45** Portret sportowca **5.00** Inline Skating: Festiwal we Frankfurcie (powt.) **5.30** Siatkówka plażowa: Turniej w Berlinie (powt.) **6.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **7.00** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **7.30** Gillette World Sport Special (powt.) **8.00** Dominion - mag. reklamowy **8.30** Superkibic (powt.) **9.15** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **10.15** Offensiv (powt.) **11.15** Tenis ziemny: Wimbledon 97 (powt.) **13.15** Superkibic (powt.) **14.00** Motorvision (powt.) **15.00** Offensiv (powt.) **16.00** (na żywo) Golf: Loch Lomond w Glasgow **18.00** Superkibic (powt.) **18.45** Motorvision (powt.) **19.45** Mag. golfowy **20.15** Mag. dawnej motoryzacji **21.15** Offensiv (powt.) **22.15** Wiad. sport. **22.30** Football Mundial - mag. piłkarski **23.00** Bilard: Turniej w Essen (powt.) **0.00** Normalni (powt.) **0.30** Sporty motorowodne - mag. **1.00** Best Direct - mag. reklamowy **1.30** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **2.30** Gillette World Sport Special (powt.)

Eurosport

8.30 Sport motocykl.: GP San Marino w Imola (najważniejsze wydarzenia) **9.30** Kick - mag. motocrossowy **10.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (najważniejsze wydarzenia) **11.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Gstaad **15.00** (na żywo) Kolarstwo: Tour de France 97 - 4 etap Plumelec - Le Puy du Fou 225 km **17.15** (P) Mag. sportów motor. **18.45** (P) Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Sztokholmie (najważniejsze wydarzenia) **19.15** (P) (na żywo) Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Linzu **22.00** (P) Kolarstwo: Tour de France 97 (wydarzenia dnia) **23.00** Boks: Walki zawodowców (George Foreman - Lou Savarese) **0.00** Rzutki: ME w Mortschach (najważniejsze wydarzenia) **1.00-1.30** Automobilizm: Zawody Monster Trucks w Kristiansand (najważniejsze wydarzenia)

HIT DNIA



Film tygodnia: „Szczęki III" *- horror USA.*

Niebezpieczny rekin-zabójca grasuje w parku wodnym na Florydzie. Nieświadomi niczego turyści spokojnie oddają się zwiedzaniu i zabawie. Film zrealizowany w całości techniką trójwymiarową jest kontynuacją słynnych „Szczęk" Stevena Spielberga. W jednej z głównych ról występuje Dennis Quaid, którego znamy z takich filmów jak: „Twardziel" z 1983 roku, „Mój ukochany wróg" z 1985 roku, „Interkosmos" z 1987 roku, „Podejrzany" z 1987 roku oraz „Blues tajniaków" z 1996 roku. (A)

PolSat **godz. 20.00**

PRO 7

5.30 Taff (powt.) **5.55** SAM (powt.) **6.20** Seriale anim. (powt.) **8.35** Pod jednym dachem (powt.) **9.05** Roseanne (powt.) **9.30** O mój Boże! - kom. USA **11.30** The Commish - serial krym. USA **12.30** Matlock - serial krym. USA **13.30** SAM - mag. południowy **14.00** Arabella Kiesbauer - talkshow **15.05** MacGyver - serial sens. USA **16.05** Seriale anim. **17.55** Pod jednym dachem - serial kom. USA **18.25** Roseanne - serial obycz. USA **18.55** Świat według Bundych - serial kom. USA **19.30** Wiad. **19.45** Taff - mag. inform. **20.15** Zamach - film krym. USA **22.00** Słodki grzech - mag. erot. **22.55** Cinema TV - show **0.00** Blood and Concrete - thriller USA **1.40** Wiad. **1.50** The Sentinel (powt.) **2.40** Ostry dyżur (powt.) **3.25** Wiad. **3.35** Arabella Kiesbauer (powt.) **4.25** MacGyver (powt.)

Planete

Filmy dok.: **7.30** Dlaczego walczymy? (4) Bitwa o Anglię **8.20** Drogi Majów **9.15** Drogi i bezdroża przyrody (1/13) Zgodnie z wolą Pana **9.40** W świecie obłędu (1/4) **10.40** Łowca krokodyli (8) **11.30** Prezydenci i telewizja (1/2) **12.20** Kolarze (1/3) **13.15** Królewska kolekcja (5) Geniusz Italii **13.45** Demokracja w Indiach **14.40** Golfstrom **15.30** W poszukiwaniu złotego konia **16.20** Biuro (ost.) Cena postępu **17.15** Angola, rodzący sie pokój **17.45** Central Park (1/2) **19.10** Świat Charlesa Morgana **19.40** Uwięzione na Arktyce **20.35** Mistrzowie kierownicy w ruchu oporu (1/2) Zmagania na torze **21.30** Konflikty: Nautilius kontra wody Arktyki **21.50** Wielkie samoloty historii (3) P-40 - przyjaciel tygrysów **22.40** Dzieci wiatru **23.45** John Cage - nie mam nic do powiedzenia... i to mówię **0.40** Mała, wielka kobieta (1/2)

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Aniołki Charliego - serial krym. USA **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Kerner - talkshow **12.00** Vera w południe - talkshow **13.00** Sonja - talkshow **14.00** Trapper John, M.D. - serial obycz. USA **15.00** Star Trek: Następne pokolenie - serial sf USA **16.00** Pacific Drive - serial sens. **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Aktualn. sport. **19.10** Ukochane siostry - serial obycz. **19.40** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Halo, wujku Doc! - serial obycz. **21.15** Sanatorium Rosenau - serial obycz. **22.15** Teraz wystarczy! - show **23.15** Harald Schmidt Show **0.15** Lista oczekujących do piekła - niem.-wł.-hipszp. film szpieg. **1.55** Star Trek: Następne pokolenie (powt.) **2.45** Walet, dama, Hörig (powt.) **3.20** Vera w południe (powt.) **4.10** Kerner (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 Ekstremiści - niezwykłe sportowe pasje **17.30** Pożar **18.00** (P) Powiązania 2: Zależności **18.30** (P) Jurassica: Kości czaszki **19.00** (P) Wild Things: Dzikie sanktuaria - Everglades **19.30** (P) Wild Things: Zabójczy Australijczycy **20.00** Wynalazek **20.30** (P) Tajemnice historii: Całun Turyński **21.00** (P) Tajemniczy świat Arthura C. Clarke'a: Goście z kosmosu **21.30** (P) Pogromcy duchów II: Duch rybaka **22.00** (P) Marsjanie atakują: UFO na Ziemi **23.00** (P) Marsjanie atakują: Misja na Marsa **23.30** (P) Marsjanie atakują: Kosmiczna kolizja **0.00** Elitarne siły zbrojne: Brytyjskie jednostki SAS **1.00** Pierwsze loty **1.30** Pożar **2.00** (P) Tajemnice historii: Całun Turyński **2.30** (P) Powiązania 2: Zależności

TVP1

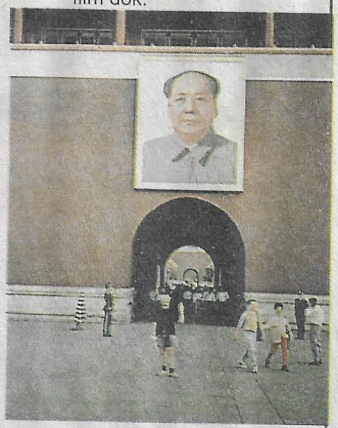
7.00 **Kawa czy herbata?**
7.45 **No problem** - nauka j. angielskiego
8.05 **„Szalone dziewczyny"** (4) - serial obycz. USA
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Dzieci świata:** „Vili, powiedz..." - norw. film dla dzieci
9.00 **ELA** - Encyklopedia Lata dla Dzieci
9.10 **„Dziewczyna z oceanu"** (16) - austral. serial przyg.
9.35 **Małe bajeczki** - Teatrzyk Domowego Przedszkola: Maria Kruger - „Jak Sobanek płatnika gościł"
9.45 **Dla młodych widzów:** Sport i zabawa
10.00 **„Cagney i Lacey"** (51) - serial policyjny USA
10.50 **Lato w Jedynce**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. pr. inform.
12.20 **Lato z Magazynem Notowań:** Browary polskie - Browar w Biskupcu; Folklor w fajansie zamknięty
13.00 **Kino Letnie: „Randall i duch Hopkirka"** (5, 6) - serial ang.
14.40 **„Zwierzęta świata":** „Z kamerą wśród przyrody" - „Sztuka filmowania Jeana-Louisa Frunda" (2) - kanad. film dok.

Jean–Louis Frund, autor znakomitego filmu o dalekich, liczących tysiące kilometrów wędrówkach gęsi śnieżnych z gorących rejonów Nowego Meksyku w arktyczne tundry Kanady, potrafi zarejestrować niezwykłe sceny z życia ptaków bez wyruszania w tak dalekie trasy, nieomal nie wychodząc z domu. Do tego potrzebuje superszybkiej kamery zainstalowanej skrycie w pobliżu karmnika odwiedzanego przez sójki błękitne, czeczotki i sikorki. Zwolnione odtwarzanie materiału zdjęciowego odsłania wprost niesamowite możliwości lotne tych pospolitych ptaków. Widać wyraźnie nie tylko pojedyncze uderzenia skrzydeł zawisającej nad karmnikiem sójki — 35 uderzeń na sekundę — ale i najsubtelniejsze ruchy ciała, balansy ogona, falowanie piór z doskonałą synchronizacją. Dla uzyskania takiego ujęcia kamera musi pracować z prędkością 2400 klatek na sekundę: cała rolka taśmy przesuwa się przed obiektywem w ciągu ośmiu sekund!

15.05 **Patagońskie żywioły** (1) Do Wichrowych Szczytów
15.50 **„Szczenięce lata Toma i Jerry'ego"** (19) - serial anim. USA (teletekst)
16.15 **Ja** (3) - psychozabawa
16.40 **Diariusz rządowy**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **„Moda na sukces"** - serial obycz. USA
17.50 **Teleturniej**
18.15 **Prognoza pogody**
18.20 **Program publicystyczny**
18.30 **Credo** - mag. katol.
19.00 **Wieczorynka: „Świetliki"; „Karolina i jej przyjaciele"**
19.30 **Wiadomości**
20.10 **„Nash Bridges"** (21) - serial krym. USA

Zbliżają się święta Bożego Narodzenia, a tymczasem Nash Bridges i jego ludzie mają pełne ręce roboty. Otrzymali właśnie zawiadomienie o włamaniu do domu towarowego. Na miejscu przestępstwa znajdują ciała dwóch mężczyzn: dyrektora placówki i jednego z włamywaczy. Drugi złodziej zostaje zabity w trakcie strzelaniny, trzeciemu udaje się zbiec. Burmistrzowi miasta bardzo zależy na szybkim zakończeniu śledztwa, rodzinno–gwiazdkowe plany Nasha i jego kolegów z wydziału muszą więc zejść na razie na drugi plan.

21.05 **„Dzieci rewolucji"** - ang. film dok.



Tematem filmu jest rewolucja kulturalna w Chinach. Bohaterami są koledzy z jednej klasy konserwatorium. W 1996 roku przewodniczący Mao proklamował w Chinach rewolucję kulturalną. Wykorzystał zapał, niedoświadczenie, porywczość młodzieży, zagrał na najniższych instynktach tłumu, by rozprawić się ze starą gwardią swych towarzyszy, mniej lub bardziej skrytych oponentów nieudanego „Wielkiego Skoku", który doprowadził wielki kraj tuż nad krawędź gospodarczej katastrofy. Na zdjęciu portret Mao Tse-Tunga — wodza rewolucji w Chinach. (A)

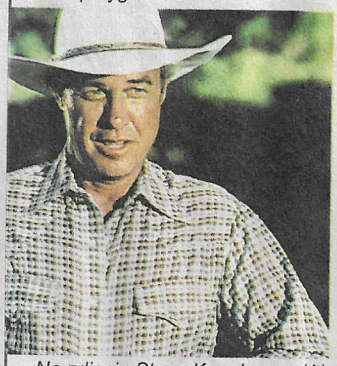
22.30 **Wiadomości**
22.40 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
23.00 **Kronika MŚ w żeglarstwie** - klasa FINN + ILC 40
23.30 **„Pożegnanie z Leninem"** - kom. ang., 1993, reż. Ednaf Emlyn, wyk. Sharon Morgan, Wyn Bowen Harries (90 min.)

Film jest zabawną opowieścią o perypetiach młodzieżowej grupy przebywającej na wycieczce w Rosji. Problemy zaczynają się już w pociągu i przez cały pobyt towarzyszą młodym ludziom, tworząc atmosferę śmiesznych sytuacji. Na kłopoty natrafiają także opiekunowie wycieczki, którzy próbują zgromadzić wszystkich jej uczestników rozbieganych po mieście.

1.00 **Konwencje teatralne:** W amfiteatrze
1.30 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Dziennik krajowy**
7.20 **Optimus Sport telegram**
7.25 **Ekspres reporterów** (powt.)
7.50 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport. [audiotele: 0-700-55666]
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„Dzieciaki, kłopoty i my"** (98) - serial USA
9.00 **Czterdzieste pierwsze Spotkanie z Balladą:** Witajcie w Kopydłowie (2)
10.00 **Dla dzieci:** Ulica Sezamkowa (powt.)
10.30 **„Quasimodo"** (14) „Źródełko nadziei" - serial anim.
10.50 **„Okavango"** (19, 20) - serial przyg. USA



Na zdjęciu Steve Kanaly. (A)

12.30 **„Podglądanie przyrody"** (8) „Usłyszeć znaczy uwierzyć" - serial dok. USA
13.00 **Panorama**
13.25 **Przeżyjmy to jeszcze raz** - B.B. King - koncert
14.25 **Clipol** - mag. muz.
15.00 **„Najpiękniejsze wakacje"** (1/13) - serial fr., 1996, wyk. Yann Michel, Bernard Dubois (20 min.)
15.20 **Akademia Zdrowia Dwójki** (powt.)
15.35 **„Fontanny Rzymu"** (ost.) „Dziewiętnasty i dwudziesty wiek" - serial dok.
16.00 **Panorama**
16.05 **5 x 5 - Wygrajmy razem** - teleturniej [audiotele: 0-70035-217]
16.35 **„Szczęśliwej podróży"** (13) „Kapsztad" - serial niem.
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Jeden z dziesięciu** - teleturniej [audiotele: 0-70075850]
19.05 **Polaków portret własny**
19.35 **Dla dzieci:** Klub pana Rysia
20.00 **Teatr TV - Scena Popularna: Roman Zawadzki - „Widma"**, reż. J. Markuszewski, wyk. B. Wrzesińska, W. Wysocki, Z. Zapasiewicz (55 min.)
21.00 **„Z archiwum X"** - serial sens.

Agenci Fox Mulder i Dana Scully interesują się śledztwem prowadzonym przez detektywa Alana Crossa z Cleveland. Chodzi o morderstwo dokonane na młodej kobiecie, którą trudno zidentyfikować. Kiedy zostają ustalone dane personalne kolejnej ofiary, Lauren Mackalvey, Fox odnajduje jej przyjaciółkę Jennifer. Dowiaduje się od niej, że Laura utrzymywała ostatnio zażyłe stosunki z mężczyzną, którego poznała przez Internet.

21.50 **Optimus Sport telegram**
22.00 **Panorama**
22.40 **„Baron z Bad Ischl"** (6) „Usta milczą" - serial austr.-niem.-wł.
23.30 **„Klan Churchillów"** (2) „Blask chwały" - ang. serial dok.
0.20 **Criminal tango:** To idzie młodość (powt.)
0.50 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.00 **Gimnastyka poranna**
8.05 **„Animaniacy"** - serial anim.
8.30 **„Przygody kota Feliksa"** - serial anim.
8.55 **„Pogarda"** - serial obycz.
9.35 **„Nowe odkrycia"** - serial popularnonaukowy
10.10 **„Tata inny niż wszyscy"** - fr. kom. obycz., 1989, reż. Philippe Clair, wyk. Aldo Maccione, Laura Del Sol, Philippe Khorsand, Michael Clair (101 min.)
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Powitanie**
15.10 **„Ferdynand Wspaniały"** - serial anim.
15.20 **„Roger Odrzutowiec"** - serial anim.
15.25 **„Latające misie"** - serial anim.
15.50 **„Cudowny świat zwierząt"** - serial dla młodzieży
16.05 **„Chcę być gwiazdą"** - serial dla młodzieży
16.30 **„Gruby"** - serial dla młodzieży
17.00 **Na rynku pracy** - pr. poradnikowy
17.15 **Autostrada** - mag. motoryz.
17.30 **U siebie** - mag. mniejszości narod.
18.00 **Gość TV Kraków**
18.10 **Kronika**
18.30 **„Pogarda"** - serial obycz.
19.15 **Gość TV Kraków**
19.30 **„Tajemnice nauki"** - serial popularnonaukowy
20.00 **„Marcellino, chleb i wino"** - wł.-fr.-hiszp. film obycz., 1991, reż. Luigi Comencini, wyk. Nicolo Paolucci, Fernando Fernan Gomez, Alfredo Landa, Bernard-Pierre Donnadieu (93 min.)
21.50 **Kronika**
22.05 **Nasza antena**
22.10 **Studio Sport**
22.15 **Maanam: „The Best of Maanam"** - koncert
23.15 **„Poza strachem"** - thriller USA, 1993, reż. Robert Lyons, wyk. Mimi Lesseos, Robert Lyons, Bodo Holst (90 min.)
0.40 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 **JUMP**
6.30 **P.M.A.M.**
7.00 **Poranek z Polsatem**
7.35 **Drzewko szczęścia:** gra - zabawa [tel. 0-700-56-432]
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **Polityczne graffiti**
8.10 **„Czarodziejka z księżyca"** - serial anim.
8.30 **„Ziemia 2"** (2) (powt.)
9.30 **„Żar młodości"** (223) - kanad. serial obycz.

Nina wciąż knuje, jak zdobyć Ryana tylko dla siebie. Lauren i Scott bardzo przeżywają rozprawę sądową, która ma zapewnić im pełne prawa rodzicielskie nad małym Scottym. Niestety jej werdykt nie jest dla nich w pełni satysfakcjonujący.

10.30 **„Kojak"** (32) - serial sens. USA
11.30 **„I wszyscy razem"** (28) - serial kom. USA
12.00 **„Odyseja"** (28) - kanad. serial sf
12.30 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
13.15 **Klip Klaps** - najmłodsza lista przebojów
13.45 **Co jest grane?** - mag. muz. dla dzieci
14.15 **Twój lekarz** - mag. med.
14.55 **Gra - zabawa**
15.35 **„Maska"** (24) - serial anim.
15.50 **Bractwo Białego Orła** - pr. ekolog. dla dzieci
16.00 **Informacje**
16.15 **Kalambury** - pr. rozr.
16.45 **Cafe „PolSat"** - letnie studio PolSatu
17.45 **„Odyseja"** (29) - kanad. serial sf

Jay zgłasza się na ochotnika do eliminacji na „testera", czyli kogoś, kto jako pierwszy - dzięki zastosowaniu rezonansu magnetycznego - przejdzie przez Mur do świata dorosłych. Chłopiec wygrywa sprawdzian na odwagę i dzięki temu może powrócić do swego rodzinnego domu.

18.15 **„I wszyscy razem"** (29) - serial kom. USA
18.45 **Informacje**
19.00 **„Ziemia 2"** (3) - serial sf USA
19.50 **Losowania LOTTO**
20.00 **„Noc w mieście"** - kom. sens. USA, 1987, reż. Chris Columbus, wyk. Elisabeth Shue (na zdjęciu), Keith Coogan, Anthony Rapp (98 min.)

Młoda dziewczyna (E. Shue) ulega prośbom sąsiadki i zostaje opiekunką jej dzieci. Pewnego razu wraz z podopiecznymi wybiera się w nocną podróż do centrum miasta, gdzie niespodziewanie na ich drodze pojawiają się niebezpieczni gangsterzy. Sytuacja zmusza ich do ucieczki pełnej szalenie zabawnych sytuacji i dynamiki. Akcja filmu rozgrywana w błyskawicznym tempie pełna jest humoru i znakomitych epizodów. (A)

22.00 **Informacje i biznes informacje**
22.25 **Polityczne graffiti**
22.35 **„Cwaniak"** (24) - serial sens. USA
23.30 **Sztuka informacji** - pr. publicyst.
23.55 **4 x 4** - mag. motoryz.
0.30 **„Dolina lalek"** (29) - serial obycz. USA

Przyjaciel Jennifer zostaje zamordowany, a jej grozi śmiertelne niebezpieczeństwo. Ojciec dziewczyny oferuje swą pomoc w śledztwie, ale Jennifer odmawia.

0.55 **Przytul mnie** - Muzyka na BIS
2.30 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **RTL 7 zaprasza**
7.25 **Teleshopping**
8.00 **Siódemka dzieciakom:** „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
8.50 **„Lassie"** - serial
9.10 **„Campbellowie"** - serial
9.35 **„Piękna i Bestia"** - serial przyg.
10.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
10.50 **Muzyka w RTL 7**
14.50 **Teleshopping**
15.15 **„Zróbmy sobie dobrze"** - serial kom.
15.40 **„My i one"** - serial kom.
16.10 **„Campbellowie"** - serial
16.35 **Siódemka dzieciakom:** „Bolek i Lolek", „Reksio", „Zimowe igrzyska", „Powrót do przyszłości" - seriale anim.
17.35 **„Lassie"** - serial
18.00 **„Piękna i Bestia"** - serial przyg.
18.50 **Polskie seriale animowane:** „Bolek i Lolek", „Reksio"
19.10 **Prognoza pogody**
19.15 **7 minut - wydarzenia dnia**
19.25 **„Trzecia planeta od Słońca"** - serial kom.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Z pomocą niebios"** - serial
20.45 **7 minut - wydarzenia dnia**
20.55 **„Żądło 2"** - kom. krym. USA, 1983, reż. Jeremy Paul Kagan, wyk. Jackie Gleason, Teri Garra i Karl Malden (na zdjęciu, str. 38), Mac Davis (100 min.)
22.35 **7 minut - wydarzenia dnia**
22.45 **„Z pomocą niebios"** - serial
23.30 **Ukryta kamera** - pr. rozr.

TV Polonia

7.00 **Program dnia**
7.05 **Auto-Moto-Klub** (powt.)
7.25 **Tylko muzyka** (powt.)
7.50 **Gorąca dziesiątka Muzycznej Jedynki** (powt.)
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Teledyski na życzenie**
9.00 **Historia obyczaju:** Mój dom (powt.)
9.20 **Dla dzieci:** Szafiki (powt.)
9.50 **„Wielka miłość Balzaka"** (3) „Contessa" (powt.)
10.45 **„Zmierzch emigracji"** (powt.)
11.15 **Mścisław „Sława" Rostropowicz** (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.15 **Adaptacje literatury:** „Nocne ptaki" (powt.)
13.20 **Laborka - 25 lat „Laboratorium"**
14.30 **„Wiedzą sąsiedzi, gdzie suseł siedzi"** (powt.)
15.00 **Panorama**
15.20 **Zapowiedź programu**
15.30 **Credo** - pr. red. katol.
16.00 **Oddział terenowy** - rep. M. Stacharskiego o nowym ośrodku telewizyjnym w Białymstoku
16.30 **Labirynty kultury:** Mały książę
17.00 **Teleexpress**
17.15 **„Przyjaciele wesołego diabła"** (1/5) „Latające niedźwiedzie" - serial dla młodych widzów, 1987, reż. J. Łukaszewicz, wyk. R. Synówka, J. Chmielnik, F. Żwirko (28 min.)
17.45 **Wielka gra** - teleturniej
18.35 **„Pole niczyje"** (2) - serial pol.
19.40 **Dobranocka: „Kasztaniaki"**
20.00 **Wiadomości**
20.30 **Teatr TV: Ivo Bresan - „Przedstawienie Hamleta we wsi Głucha Dolna"**, 1985, reż. O. Lipińska, wyk. J. Gajos, J. Turek (na zdjęciu obok), S. Maciejewski, S. Celińska (114 min.) (A)
22.25 **Program na piątek**
22.30 **Panorama**
23.00 **„Krzyżacy"** - film dok. A. Savidis-Gnilańskiej o obecnej działalności Zakonu Niemieckiego
23.25 **„Zobaczyć wiatr"** - film dok. M. Nowickiego o wycieczce rowerowej niewidomych dzieci z Lasek
0.00 **Muzyka w pałacach, zamkach, dworkach i ogrodach:** Przeboje Straussów w Łańcucie (1), wyk. Strauss Festival Orchestra Vienna pod dyr. Willy'ego Buechlera
0.30 **Labirynty kultury:** Mały książę (powt.)
0.50 **Wiadomości**
1.00 **„Pole niczyje"** (2) (powt.)
2.00 **Wielka gra** (powt.)
3.00 **Panorama**
3.30 **Teatr TV: Ivo Bresan - „Przedstawienie Hamleta we wsi Głucha Dolna"** (powt.)
5.30 **Tylko muzyka** (powt.)
6.00 **Gorąca dziesiątka Muzycznej Jedynki** (powt.)
6.35 **Credo** (powt.)

TV Wisła

7.00 **Fakty** - serwis inform.
7.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
7.25 **Telezakupy**
8.00 **Fakty** - serwis inform.
8.05 **Dzień dobry, tu Wisła**
8.15 **„Słodka zemsta"** - serial obycz.
9.00 **„Love Joy"** - serial
10.00 **„Historia rock'n'rolla"** (4) - serial dok.
11.00 **Za kółkiem** - mag. motoryz.
11.30 **Fakty** - pr. inform.
11.35 **„Maria"** - serial obycz.
12.30 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
13.00 **Fakty** - pr. inform. i prognoza pogody
13.05 **„Magnum"** - serial sens.
14.00 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
14.30 **„Był sobie chomik"** - serial dla dzieci
15.00 **„Opowieści zielonego lasu"** - serial dla dzieci
15.30 **Telezakupy**
16.00 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
16.05 **5 minut dla prasy**
16.15 **„Akademia modelek"** - serial dla młodzieży
16.45 **Kosmogram Davida Harklaya**
17.00 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
18.00 **„Słodka zemsta"** - serial obycz.
18.50 **Fakty** - daleko, blisko, najbliżej
19.10 **„Zakazana miłość"** - serial obycz.
19.45 **„Ogniomistrz Kaleń"** - pol. dram. woj., 1961, reż. E. i C. Petelscy, wyk. W. Gołas, Z. Słaboszowska, J. Kostecki, L. Niemczyk (104 min.)
21.25 **Wyniki losowania Multilotka**
21.30 **Kontr-wywiady Bigosowej** - talkshow
21.50 **Fakty** - serwis inform. i prognoza pogody
22.00 **„Magnum"** - serial sens.
22.50 **Magazyn rowerowy**
23.20 **„Posterunek przy Hill Street"** - serial sens.
0.10 **Beeper** - mag. muz.
0.40 **Fakty** - serwis inform.

PolSat 2

7.00 CNN News - poranek inform. **7.30** Tajemnice piasków (53) (powt.) **8.00** Dance Jump - mag. **8.30** Lucy May - serial anim. **9.00** Mary Bell - serial anim. **9.30** Grand Prix - serial anim. **10.00** Jenny - serial anim. **10.30** Domek na prerii (53) (powt.) **11.30** Antonella (53) (powt.) **12.30** Mute Music Television, czyli: Who is Who; Master Hot; Dżana Top **13.30** P.M.A.M. - mag. muz. **14.00** Dance Jump - mag. muz. **14.30** Mute Music Television, czyli: Usta Usta; Master Hot; Dżana Top **15.30** Afficionado **16.00** Grand Prix - serial anim. **16.30** Jenny - serial anim. **17.00** Lucy May - serial anim. **17.30** Mary Bell - serial anim. **18.00** Domek na prerii (54) - serial przyg. USA **19.00** CNN News - pr. inform. **19.30** Tajemnice piasków (54) - serial obycz. **20.00** Antonella (54) - serial obycz. **21.00** GRA!MY News **21.05** HALO GRA!MY!: Hit Music Show **21.30** Master Hot - Top lista publiczności **21.50** Dżana Top - Top lista muzyki dance **22.00** P.M.A.M. - mag. muz. **22.30** DJ's Club - mag. techno **23.05** Przytul mnie - nocny pr. muz. **0.30-1.00** Playboy - mag. erot.

Polonia 1

5.30 Top Shop **8.00** Seriale anim. dla dzieci (powt.) **9.30** Helena i chłopcy (powt.) **10.00** Namiętności (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Celeste (powt.) **14.30** W domu (powt.) **15.00** Top Shop **16.00** Seriale anim. dla dzieci **17.30** Helena i chłopcy - serial **18.00** Namiętności - serial **19.00** Escape - mag. komputerowy **19.30** Seriale anim. dla dzieci **20.30** Celeste - serial **21.30** Bliżej filmu - mag. film. **22.00** Tele - Box - mag. **22.30** Top Shop

TKK

16.30 Dzień dobry, tu TKK **16.35** O czym szumią wierzby - serial anim. **17.00** Grzegorz Turniak - poradnik menadżera **17.15** Kielecki serwis inform. **17.40** Omówienie programu **17.45** Muzyczna kawiarenka TKK **18.05** Noddy - bajka **18.15** Bądź zdrów! **18.45** Bajki na dobranoc **19.10** Ślimak - teleturniej na telefon **19.30** Mag. dla pań **19.45** Poznajemy Francję: Perigord - film dok. **20.45** Odyseja kosmiczna - serial **21.30** Kielecki serwis inform. **21.55** Józef sprzedany przez braci - wł. film fab. **23.40** Kielecki serwis inform. **23.55** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 Beverly Hills Teenagers - serial **17.30** Obrońcy kamienia - serial **18.00** 74.5 Nowa Fala - serial obycz. **18.45** Dookoła sławy - mag. film. **19.45** Disco Polo Mix **20.00** Nieznajomi w raju - film sens. USA **21.30** Disco Polo Mix **22.00** Cyrk odjeżdża - pol. dram. obycz. **23.35** Heart & Soul - pr. muz. **0.05** Muzyczne dobranoc

ATV

10.00 Pr. dnia **10.05** Fort Boyard - teleturniej **11.00** Smak muzyk - mag. muz. **11.30** Zakupy w ATV **12.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **14.00** Super ATV - blok pr. muz. **15.00** Niebezpieczne kobiety - serial obycz. **16.00** ATV Smyk - blok pr. dla dzieci **17.00** Super ATV - blok pr. muz. **18.00** Fort Boyard - teleturniej **19.00** To i moto - mag. motoryz. **19.30** Zakupy w ATV **20.00** Namioty, świątynie i pałace - serial dok. **20.30** Jak powstał świat - serial popularnonauk. **21.00** Super ATV - blok pr. muz. **22.00** ATV Kino - blok film.: Komiksowy morderca - fr. dram. sens. **23.30** To jest kino - mag. film. **0.00** Byle do poniedziałku - serial kom. **0.30** New Age - film dok. **1.30-2.00** To i moto - mag. motoryz.

TV Dami

9.00 Piosenka na dzień dobry **9.10** Teledziennik **9.35** Bez montażu - pr. publicyst. **9.55** Wspaniałości przyrodnicze Europy **10.20** Amerykańska odyseja kosmiczna **10.50** Telegazeta **16.00** Piosenka na powitanie **16.05** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** Mag. kulturalny **18.05** Mały festiwal filmów anim. **18.30** Bajki polskie **18.50** Humor zeszytów szkolnych a gramatyka **19.30** Oko w oko **20.00** Teledziennik **20.25** Mag. kulturalny **20.40** Wieczór z Carole King **21.30** Inaczej niż w raju - kom. **23.00** Teledziennik **23.25** Telegazeta

TV Rzeszów

8.00 Aktualności **8.10** Dziennikarze pytają... - pr. publicyst. **8.30** Kosmiczni rycerze - serial **8.55** Indaba - serial **9.15** Pogarda - serial obycz. **10.00** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Ferdynand Wspaniały - serial anim. **15.20** Roger Odrzutowiec - serial anim. **15.25** Latające misie - serial anim. **15.50** Cudowny świat zwierząt - serial **16.00** Chcę być gwiazdą - serial **16.30** Granie na ekranie - teleturniej **17.00** Teleexpress **17.15** Wędrówka - rep. **17.30** Studio Tarnobrzeg **17.45** Pocztówka z regionu: Klasztor i kościół w Koprzywnicy **18.05** Muzyczna skrzynka **18.10** Aktualności **18.30** Pogarda - serial obycz. **19.15** Spełnione marzenia, czyli jak założyć własny ogród **19.30** Tajemnice nauki - serial popularnonauk. **20.00** Marcellino, chleb i wino - wł.-fr.-hiszp. film obycz. **21.45** Aktualności **22.00** Art - mag. kulturalny **22.20** Rzeszowska karta historii - rep. **22.40** Dobre chęci - serial **23.30** Koncert **0.30** Program na piątek

HBO

14.50 Made in America - kom. USA **16.40** Andre - film przyg. USA **18.15** Loch Ness - film przyg. USA **20.00** Skipper - thriller niem. **21.40** Francuski pocałunek - kom. USA **23.30** Mała Odessa - dram. obycz. USA **1.05** Dług wdzięczności - thriller USA

Canal+

7.00 Szaleję za tobą - serial kom. **7.30** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Reebot - serial anim. **8.25** (K) Matka swojej matki - pol. dram. obycz. **10.15** (K) Cafe Society - film obycz. USA **12.00** (K) Świadek koronny - film sens. USA **13.25** (K) Kijanka i wieloryb - kanad. film przyg. **15.00** (K) Ich pięcioro - serial obycz. **15.45** (K) Wojenna rozgrywka - nowozel. film sens. **17.35** (K) Wojny potworów - serial anim. **18.00** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.25** Cyberia **18.30** Bajer w Bel-Air - serial kom. **19.00** Lato filmów dok. - cykl Rytmy różnych ras: Rap - równość ras - film dok. **19.55** Nie przegap **20.00** (K) Prowokujący układ - dram. obycz. USA **21.30** (K) Klub filmu polskiego: Hallo Szpicbródka - pol. kom. muz. **23.05** (K) Duckman - serial anim. dla dorosłych **23.35** (K) Niemoralna propozycja - dram. psych. USA **1.30** (K) Nowy koszmar Wesa Cravena - horror USA **3.20** (K) Rozterki serca - wł. dram. obycz. **5.05** (K) Nell - dram. psych. USA

DSF

3.00 Amerykańscy gladiatorzy **3.45** Action: Wyścigi dragsterów (powt.) **4.45** Portret sportowca **5.00** Kulturystyka: Austriaccy giganci 93 (powt.) **5.30** Kulturystyka: Austriaccy giganci 94 (powt.) **6.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **7.00** Bilard: Turniej w Essen (powt.) **8.00** Dominion - mag. reklamowy **8.30** Superkibic (powt.) **9.15** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **10.15** Offensiv (powt.) **11.15** Automobilizm: Camel Trophy (powt.) **12.15** Idole (powt.) **13.15** Superkibic (powt.) **14.00** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **15.00** Offensiv (powt.) **16.00** (na żywo) Golf: Loch Lomond w Glasgow **18.00** Superkibic (powt.) **18.45** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **19.45** Football Mundial (powt.) **20.15** Top 10 - mag. **21.15** Automobilizm: Rajd ADAC w Niemczech i Rajd Castrol w Austrii **22.15** Wiad. sport. **22.30** Boks: Walki zawodowców **23.00** Motorvision (powt.) **0.00** Wrestling: WCW Saturday Night **1.00** Best Direct - mag. reklamowy **1.30** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **2.30** Sporty motorowodne (powt.)

HIT DNIA

„Żądło 2" - kom. krym. USA.

Nowy Jork w latach 40. Bohaterem filmu jest stary doświadczony oszust Fargo Gondorff, jego pomocnik Jake i piękna Veronica. Ich rywale to gangster Doyle oraz bezwzględny Mazalinski. (A)

RTL 7

godz. 20.55

Eurosport

8.30 Lekkoatletyka: Mityng GP IAAF w Linzu (najważniejsze wydarzenia) **10.00** Kolarstwo: Tour de France 97 (najważniejsze wydarzenia) **11.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Gstaad **15.00** (na żywo) Kolarstwo: Tour de France 97 - 5 etap Chantonnay - La Chatre 257 km **17.15** Automobilizm: Mistrzostwa Wielkiej Brytanii w Croft (najważniejsze wydarzenia) **18.15** Automobilizm: Tractor Pulling - PE w Bernay (najważniejsze wydarzenia) **19.15** Sumo: Turniej Basho w Tokio **20.00** (P) Aerobik: MŚ 97 **21.00** (P) Boks: Walki zawodowców (Scott Frank - Derek Amos, Keith McKnight - Ed Donaldson) **22.00** (P) Kolarstwo: Tour de France 97 (wydarzenia dnia) **23.00** Fitness: Miss Fitness USA 96 **0.00** Mag. żeglarski **0.30-1.30** Piłka nożna: Legendy MŚ

PRO 7

5.30 Taff (powt.) **5.50** SAM (powt.) **6.15** Seriale anim. (powt.) **8.45** Pod jednym dachem (powt.) **9.15** Roseanne (powt.) **9.45** Kindar LInvulnerabile - wł. film przyg. **11.30** The Commish - serial krym. USA **12.30** Matlock - serial krym. USA **13.30** SAM - mag. południowy **14.00** Arabella Kiesbauer - talkshow **15.00** MacGyver - serial sens. USA **16.00** Seriale anim. **17.55** Pod jednym dachem - serial kom. USA **18.25** Roseanne - serial obycz. USA **18.55** Świat według Bundych - serial kom. USA **19.30** Wiad. **19.45** Taff - mag. inform. **20.15** The Awakening - serial krym. USA **21.15** The Outer Limits - kanad. serial sf **22.15** Do utraty tchu - thriller erot. USA **0.15** Wiad. **0.25** Słodki grzech (powt.) **1.15** Matlock (powt.) **2.10** Wiadomości **2.20** Cinema TV (powt.) **3.10** Reporterzy (powt.) **4.05** Arabella Kiesbauer (powt.) **4.50** Fantastyczne historie: Koma

Planete

Filmy dok.: **7.15** John Cage - nie mam nic do powiedzenia... i to mówię **8.10** Mała, wielka kobieta (1/2) **8.55** Dlaczego walczymy (4) Bitwa o Anglię **9.50** Drogi Majów **10.40** Drogi i bezdroża przyrody (1/13) Zgodnie z wolą Pana **11.05** W świecie obłędu (1/4) **12.05** Łowca krokodyli (8) **12.55** Prezydenci i telewizja (1/2) **13.45** Kolarze (1/3) **14.45** Królewska kolekcja (5) Geniusz Italii **15.10** Demokracja w Indiach **16.10** Golfstrom **16.55** W poszukiwaniu złotego konia **17.50** Biuro (ost.) Cena postępu **18.40** Angola, rodzący sie pokój **19.15** Central Park (1/2) **20.35** Świat Charlesa Morgana **21.05** Uwięzione na Arktyce **22.00** Mistrzowie kierownicy w ruchu oporu (1/2) Zmagania na torze **23.00** Konflikty: Nautilius kontra wody Arktyki **23.20** Wielkie samoloty historii (3) P-40 - przyjaciel tygrysów **0.10** Dzieci wiatru

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Cannon - serial krym. USA **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Kerner - talkshow **12.00** Vera w południe - talkshow **13.00** Sonja - talkshow **14.00** Trapper John, M.D. - serial obycz. USA **15.00** Star Trek: Następne pokolenie - serial sf USA **16.00** Pacific Drive - serial sens. **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Aktualn. sport. **19.10** Ukochane siostry - serial obycz. **19.40** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Komisarz Rex - serial krym. **21.15** Na kłopoty Stefania - serial obycz. **22.15** Drużyna Alfa - serial obycz. **23.15** Harald Schmidt Show **0.15** Friends - serial kom. USA **0.45** Frasier - serial kom. USA **1.15** Making of... - mag. film. **1.45** Star Trek: Następne pokolenie (powt.) **2.35** Sonja (powt.) **3.20** Vera w południe (powt.) **4.10** Kerner (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 Ekstremiści - niezwykłe sportowe pasje **17.30** Pożar **18.00** (P) Powiązania 2: Zaginione kule bilardowe **18.30** (P) Jurassica **19.00** (P) Wild Things: Dzikie sanktuaria **19.30** (P) Wild Things: Zabójczy Australijczycy **20.00** (P) Wynalazek **20.30** (P) Tajemnice historii: Święty Graal **21.00** (P) Granice nauki: System kontroli lotów **22.00** (P) Flightline **22.30** (P) Ultra Science: Trzęsienie ziemi **23.00** (P) Nowi detektywi **0.00** Profesjonaliści **1.00** Pierwsze loty **1.30** Pożar **2.00** (P) Tajemnice historii: Święty Graal **2.30** (P) Powiązania 2: Zaginione kule bilardowe

Farrah Fawcett wraca do „Playboya"

„Aniołek" po rozwodzie

Rozeszły się drogi znanej pary aktorskiej — Farrah Fawcett i Ryana O'Neala. Po 17 latach burzliwego związku zdecydowali się na rozwód.

50–letnia dzisiaj Fawcett popularność zdobyła dzięki szlagierowemu serialowi „Aniołki Charliego". Starszy od niej o 5 lat O'Neal — przystojny amant o aksamitnym głosie — był gwiazdą słynnego melodramatu „Love Story". Mieszkali razem od 1980 roku. Uchodzili za dobraną parę, lecz już wkrótce na łamach gazet zaczęło roić się od plotek na temat ich małżeńskich problemów. Aktorka długo tolerowała wyskoki wybuchowego partnera — alkoholowe libacje, awantury, romansy, skandale. Miarka przebrała się, gdy zbyt nachalnie zaczął adorować wschodzącą hollywoodzką gwiazdkę, 24–letnią Lesli Stevenson. Dosyć! — powiedziała i zdecydowała się złożyć papiery rozwodowe.

Sąd przyznał jej 17 milionów dolarów przy podziale majątku oraz prawo do opieki nad ich jedynym; 12–letnim synem Redmondem Jamesem. Rozstali się w zgodzie i zamierzają pozostać w „serdecznych, przyjacielskich stosunkach" — jak się wyraziła — „głównie ze względu na dobro dziecka".

Wciąż piękna i seksowna, chętnie rozbierająca się złotowłosa Farrah powróciła też do swojego drugiego zawodu — modelki. Jej najnowsze, „gorące" zdjęcia będziemy mogli podziwiać w lipcowym wydaniu „Playboya". /AL/

Para aktorska Uma Thurman (z lewej) i Ralph Fiennes wystąpi w filmie „The Avengers" („Mściciele"). W Londynie trwają właśnie zdjęcia do tej najnowszej wielkiej produkcji „Warner Bros".

Fot. PAP/CAF-AP

Miliony Cruise'a

Wczoraj, 3 lipca, 35 lat skończył Tom Cruise. Zaliczany jest do największych gwiazd współczesnego kina. Po kasowym sukcesie „Jerry Maguire" jest jedynym aktorem na świecie, którego pięć kolejnych filmów przyniosło dochód ponad 100 milionów dolarów. Doskonale radzi sobie jako scenarzysta i producent. Niebawem ma także zadebiutować w roli reżysera.

Na razie jednak Cruise kręci swój najnowszy obraz pt. „Eyes Wide Shut" /w reżyserii Stanleya Kubricka/. Partneruje mu żona, znana australijska aktorka Nicole Kidman. Ten niezwykły, owiany mgłą tajemnicy film trafi na ekrany już we wrześniu. /AL/

Connery wyróżniony

Sean Connery otrzymał specjalne wyróżnienie od Amerykańskiego Stowarzyszenia Filmowego. Nagrodę wręczał mu partner z filmu „Indiana Jones — Ostatnia krucjata" — Harrison Ford.

Sekrety Sandry Bullock

Skromna milionerka

Sandra Bullock wysuwa się na czoło hollywoodzkich gwiazd. 31–letnia aktorka kręci film za filmem i zarabia coraz więcej.

Ostatnie miesiące to prawdziwa eksplozja jej talentu. W ankiecie Instytutu Gallupa została wybrana na najpopularniejszą aktorkę w Ameryce. Renomowany magazyn „People" przyznał jej tytuł najlepiej ubranej kobiety roku. Filmy z udziałem Sandry Bullock biją kasowe rekordy.

„Czas zabijania" — z dochodem 108,7 mln dolarów — znalazł się w pierwszej dziesiątce kinowych hitów 1996 roku. Hemingwayowska epopeja „Miłość i wojna" przyciąga tłumy. Najnowsza, druga część szlagierowego „Speed" — „Speed 2: Cruise Control" /z Bullock i Jasonem Patrikiem/ już zarabia grube miliony.

— Sandra to rasowa gwiazda i urodzona aktorka. To siła, pasja i namiętność. Ona ma w sobie to „coś". Na pewno kamera ją kocha bardziej niż wielu, wielu innych — powiedział sławny reżyser Richard Attenborough.

Pięknej Sandrze woda sodowa nie uderzyła jednak do głowy. W jednym z wywiadów zwierzyła się, że nie jest w pełni zadowolona ze swoich osiągnięć. — Ciężko pracowałam na swój sukces. Wiem też, jak trudno jest stanąć z boku i spojrzeć na siebie krytycznie. Odnoszę wrażenie, że czasami pozwalałam sobie na przeciętność. Nawet nie dlatego, by pójść na łatwiznę. Myślę, że było to raczej wynikiem chęci zadowolenia wszystkich — przyznała skromnie gwiazda. /AL/

Nie potrzebuje operacji plastycznych?

Wielki gangster — Al Pacino

25 lat po premierze „Ojca chrzestnego" Al Pacino powrócił na gangsterski szlak. „Donnie Brasco" to jeszcze jedna perła w koronie do chwały wielkiego aktora.

Urodził się w nowojorskim Bronxie, ale w jego żyłach płynie domieszka włoskiej krwi. Jest absolwentem renomowanego studia aktorskiego Lee Strasberga. Sławę przyniósł mu udział w „Ojcu chrzestnym" /1972/ — klasyku amerykańskiego kina gangsterskiego. Kolejne role ugruntowały pozycję Pacino na rynku. Jest laureatem prestiżowej nagrody Oscara. Perfekcyjne aktorstwo pozwala mu portretować krańcowo różne postacie. Sukcesy odnosi także jako reżyser i producent filmowy. Kocha Szekspira; teatr to — jak mówi — jego specjalny sposób na życie.

Nowy, wyświetlany na naszych ekranach film „Donnie Brasco" to znowu gangsterski kryminał. Mafijne podziemie Nowego Jorku, dramat o przyjaźni i zdradzie porywająco zagrany przez tandem Al Pacino — Johnny Depp.

33–letni Depp, supergwiazda nowej generacji amerykańskiego kina, jest pełen uznania dla klasy mistrza: — Al jest niezwykły. Bardzo kreatywny, piekielnie inteligentny. Ma charakter. On jest kimś, kto wszystko chce zrobić najlepiej. To wielki aktor.

Niedawno Pacino ukończył 57 lat. Na urodzinowe przyjęcie wynajął znaną restaurację „La Focaccia", w nowojorskiej dzielnicy West Village. O sporządzenie listy gości poprosił swą aktualną przyjaciółkę Lyndall Hobbs. Gdy mu ją przedstawiła, bez wahania skreślił całą elitę hollywoodzkich gwiazd. — Nie potrzeba mi pozerów, chcę mieć wokół siebie tylko prawdziwych przyjaciół — odrzekł. I zaprosił liczne grono Włochów z sąsiedztwa.

Lyndall przy okazji zdementowała plotki o rzekomych operacjach plastycznych gwiazdora. — Jeżeli ktoś w to wierzy, jest w błędzie. Wiem, że Alowi żadne operacje nie są potrzebne. I bez nich jest wspaniałym, stuprocentowym mężczyzną — dodała autorytatywnie panna Hobbs. /AL/

79 wspaniałych sukni księżnej Diany sprzedano na aukcji w Nowym Jorku za zawrotną sumę ponad 3 mln dolarów. Pieniądze z aukcji przeznaczone są na walkę z rakiem i AIDS. Na zdjęciu: prowadzący aukcję wznosi ręce po sprzedaży za sumę 200 tys. dolarów sukni, w której księżna Diana tańczyła z Johnem Travoltą podczas przyjęcia w Białym Domu w 1985 roku. *Fot. PAP/CAF-AP*

Kraksa gwiazdy „M.A.S.H"

Koniec kariery Mike'a Farrella?

Tragicznie zakończyła się dla Mike'a Farrella jego wakacyjna wyprawa do Australii. Po wypadku motocyklowym dalsza kariera gwiazdora „M.A.S.H." stanęła pod dużym znakiem zapytania.

Farrell — znany jako kapitan B.J. Hunnicut z popularnego amerykańskiego serialu „M.A.S.H." — spędzając urlop w Australii uległ groźnemu wypadkowi motocyklowemu. Podczas szaleńczej jazdy wywrócił się, upadł na jezdnię i omal nie został zmiażdżony przez potężną, rajdową maszynę. Był o włos od śmierci. W szpitalu okazało się, że doznał skomplikowanego złamania nogi i jest mocno potłuczony. Stan aktora określono jako poważny.

Po przylocie do USA Farrell podjął uporczywą walkę o powrót do normalnego życia. Opiekuje się nim żona — również aktorka, znana m.in. z filmu „Coach" — Shelley Fabares. Rokowania lekarzy nie wróżą najlepiej. Po 2–3 miesiącach być może zacznie poruszać się o własnych siłach, jeśli w ogóle będzie chodził...

Artysta pokazał się publicznie po raz pierwszy po wypadku na mityngu w Los Angeles, zorganizowanym na rzecz zniesienia kary śmierci. Pojawił się o kulach. Poruszał się z wyraźnym trudem, choć humor dopisywał mu jak zawsze. — To nie był dla mnie dobry interes — żartował z fotografami.

Prawda jest podobno o wiele bardziej brutalna. — Nadrabia miną. Wszystkim mówi, że to nic strasznego, ale ja wiem, ile go to rzeczywiście kosztuje — twierdzi jeden z hollywoodzkich przyjaciół aktora. — Ból jest potworny, przy każdym, nawet najmniejszym ruchu. Wiem też, że jest bardzo zestresowany. Nagle cała jego kariera zawisła na włosku. Nikt nie potrafi powiedzieć, co przyniesie jutro. Wróci do zdrowia czy nie?/AL/

Sercowe Ross-terki

Diana Ross nie ustaje w sercowych podbojach. 53–letnia, ale wciąż bardzo atrakcyjna królowa muzyki soul ma już na koncie kilka małżeństw, tyleż rozwodów oraz imponująco długą listę kochanków /m.in. Julio Iglesias, Gene Simmons, Lionel Richie/. Teraz szuka kolejnego mężczyzny swojego życia.

Niedawno widziano ją na „polowaniu" w Londynie. Podczas bankietu uświetniającego wręczenie nagród Brytyjskiej Akademii Filmowej /BAFTA — brytyjskie odpowiedniki Oscarów/ wyraźnie adorowała znanego aktora Michaela Caine'a. Amatorzy sensacji byli jednak zawiedzeni. Wszystko odbywało się pod czujnym okiem małżonki Caine'a, pięknej Shakiry. /AL/

Śląskie roladki Pawła Kukiza

Wolny i kochliwy

Fot. Grzegorz Romański

34–letni buntownik bez powodu, zodiakalny Rak. Poszedł do szkoły rok wcześniej. Był mały i nieśmiały, więc go popychano. A on się nie dawał. I tak się zaczęło.

Wciąż wyrzucano go ze szkół. A to za długie włosy, to znowu za krótkie, za bluzy i spodnie. On jednak chodził swoimi ścieżkami. Rodzice marzyli o karierze prawniczej dla syna. Nic z tych marzeń nie wyszło. Paweł Kukiz po maturze zdał co prawda na Wydział Prawa Uniwersytetu we Wrocławiu, ale studiów nie ukończył. Próbował na innych wydziałach. Też nic z tego. Interesowało go życie studenckie, ale tylko w aspekcie bywania w klubach. To klubowe wojażowanie sprawiło, że trafił do zespołu rockowego HAK. Potem do AYA RL. W 1984 r. wylądował w głośnym, kontrowersyjnym zespole „Piersi". Od tej pory w buncie i w prowokacji poszedł na całość. Zaczął obrażać wszystkich. Kościół, księży, polityków.

Dlaczego to robi

Bo nie znosi ograniczeń. Chce być wolny. Nie lubi się nikomu i niczemu podporządkowywać. Broni spontaniczności, luzu i miłości. Wyśmiewa bigoterię, nowobogactwo i politykierstwo. Zawsze staje w obronie słabszych.

Wychowywał się na Witkacym i Gombrowiczu. Nie lubił poezji Tuwima i Gałczyńskiego. Dziś sam pisze i komponuje. Niepokorny rockman ma tzw. farta. Wszystko, czego się dotknie, kończy się sukcesem. Prawie bez wysiłku pnie się ku górze po drabinie sukcesu. Piosenki Kukiza nie są wielką literaturą, a mimo to młodzi słuchacze przepadają za nimi. Bo Paweł pisze tymi piosenkami jak gdyby reportaże. Ostre i niekonwencjonalne.

Paweł Kukiz był chłopcem kochliwym. Tuż po maturze zakochał się bez pamięci w Małgosi Skarbek, którą poznał u kolegi na prywatce. Była to miłość od pierwszego spojrzenia, bo Małgosia urodą swą przypominała mu... mamę. W pierwszych tygodniach znajomości Paweł napisał dla Małgosi plik wierszy, które ona przechowuje do dziś. Pobrali się w 1991 r. Aż dziw bierze, że ten buntownik wziął ślub w kościele.

Pani Małgorzata

ukończyła studia pedagogiczne. Potem urodziła Julię i Polę. Zajęła się wychowaniem córek, a Paweł zarabianiem pieniędzy. Ich małżeństwo jest burzliwe. Kochają się i kłócą. Małżeńskie awantury kończą się często wojną na poduszki i chętnie w tych awanturach uczestniczą dziewczynki. Nigdy nie mają tzw. cichych dni. Są o siebie zazdrośni, jednak w granicach rozsądku i przyzwoitości.

Paweł nie uważa się za idealnego męża i ojca. Nie ma za wiele czasu dla dziewczynek. Pojawia się i znika. Nie zawsze wystarcza mu cierpliwości dla rozbrykanych córek. Ale za to, jak wygospodaruje czas i idzie z nimi na długi spacer, to szaleństwu nie ma końca. Bo dziewczynki odziedziczyły temperament po tatusiu. Ciężko nad nimi zapanować, trudno okiełznać i utemperować. Julka i Pola często ubierają się w ciuchy i buty taty, biorą do ręki mikrofon i udają artystki.

Mieszkają w małym

warszawskim mieszkaniu i w trochę większym na Opolszczyźnie. To właśnie ostatnio, kiedy Paweł wieczorem ze swojego warszawskiego mieszkania wyszedł po zakupy, napadła na niego grupa wyrostków. Przewrócili go, bili i kopali. Paweł nawet nie próbował się bronić, mając świadomość że to jeszcze bardziej rozjuszy bandytów. Przechodnie wezwali policję i pogotowie. Napastnicy uciekli, Pawła zabrano do szpitala. Lekarze opatrzyli rany i założyli kilka szwów na głowie.

Państwo Kukizowie są zmęczeni ustawicznymi wędrówkami. Postanowili więc na stałe zakotwiczyć w Warszawie. Kupili stary dom, który teraz remontują. Paweł twierdzi, że jemu samemu wystarczyłby sweter, spodnie i materac do spania. Ale ma rodzinę i musi myśleć o niej. I dlatego zareklamował (jak sam żartuje — po Tinie Turner i Michaelu Jacksonie) „pepsi".

Ostatnie lata

to wachlarz artystycznych sukcesów Pawła. Zagrał w chorzowskiej „Evicie", potem w widowisku „Pozłacany warkocz" i w filmie Machulskiego „Girl Guide" (za co otrzymał nagrodę w Gdyni za główną rolę męską). Nagrał też ze swoim zespołem „Piersi" płytę „Powrót do raju".

Wszystkie troski

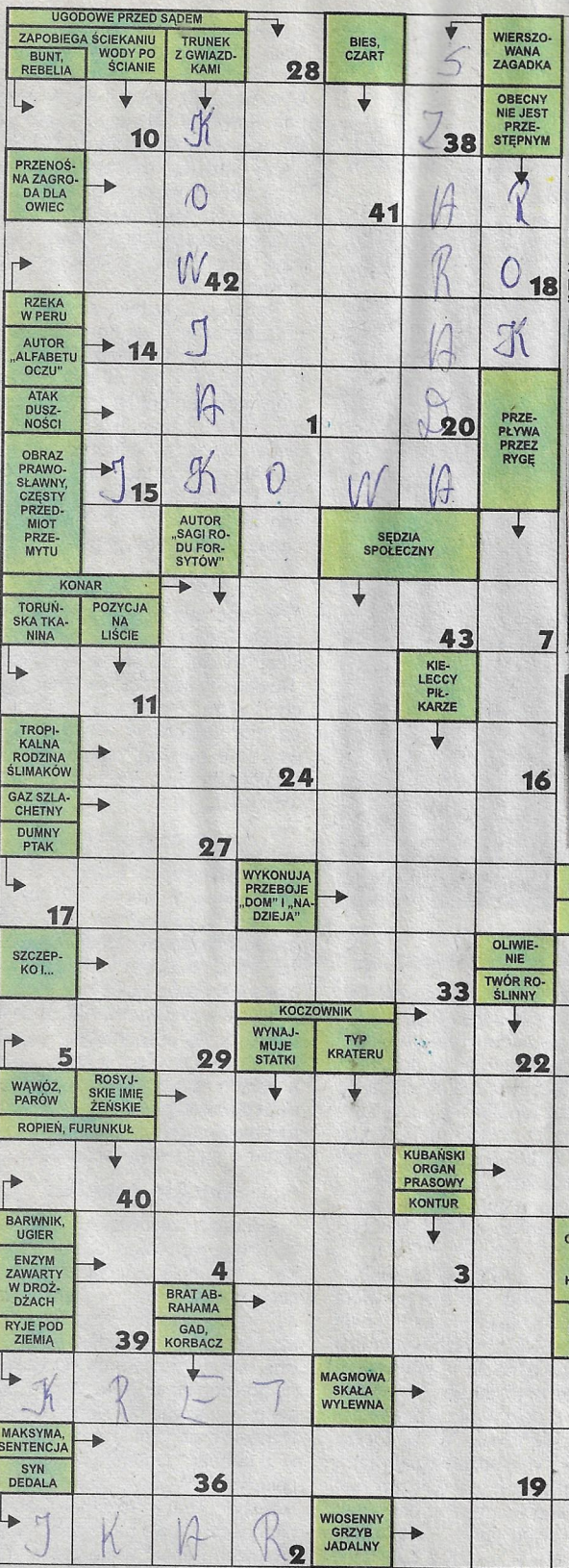
i problemy leczy Paweł w domu. Tu ma ciepło i wytchnienie. Tu jest jego azyl. Tu kończy się apatia, wycisza agresja. Żona jest lekiem na całe zło. Więc dlatego poświęcił jej tyle piosenek. Paweł Kukiz znajduje wytchnienie w gotowaniu. Ale ma mało czasu na tę przyjemność. Często zdarza się, że nie ma kiedy zjeść, a cóż dopiero gotować. Ale w wolnych chwilach gna do kuchni. Preferuje śląskie specjały. Dlatego dla czytelników przygotował przepis na

śląskie roladki.

Kilogram polędwicy lub miękkiego mięsa wołowego należy wypłukać i starannie osuszyć w ściereczce. Mięso pokroić w cienkie plastry i mocno rozbić. Posolić, oprószyć pieprzem i posmarować z jednej strony musztardą. Odstawić na godzinę do lodówki. W tym czasie przygotować nadzienie. Udusić w maśle drobno pokrojone pieczarki z cebulą. „Dosmaczyć" je solą i pieprzem. Wyjąć z lodówki mięso, rozłożyć plastry i rozsmarować na nich pieczarkowe nadzienie. Mięso zrolować i spiąć wykałaczką. Tak przygotowane roladki ułożyć ciasno w rondlu. Zalać szklanką rosołu lub bulionu. Przykryć i gotować do miękkości. Te roladki podaje się z kaszą gryczaną ugotowaną na sypko i z zieloną sałatą.

Marzena RUTKOWSKA

KRZYŻÓWKA Z „OLIMPIĄ"



Litery z pól ponumerowanych od 1 do 43 utworzą rozwiązanie krzyżówki. **Opr.: Andrzej Baiński**

Odczytane rozwiązanie prosimy przesłać pod adresem redakcji „ED" w terminie 7 dni od daty numeru.

Pomiędzy prawidłowe odpowiedzi rozlosujemy nagrody:

*** 2 KARNETY WSTĘPU DO FITNESS CLUBU „Olimpia"** /do wyboru: siłownia lub solarium/,

*** TORBĘ SPORTOWĄ lub KOSTIUM SPORTOWY** /nagroda do wyboru/.

Fundatorem nagród jest:

FITNESS CLUB „OLIMPIA", Kielce, ul. Romualda 3, telefon 344–67–50.

Na karcie pocztowej z rozwiązaniem należy nakleić zamieszczony kupon — odpowiedzi bez kuponu oraz pełnego i czytelnego adresu nadawcy nie będą uczestniczyć w losowaniu nagród!

NAGRODY:

Za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki z 25 kwietnia 1997 r., którym jest hasło: „Miła atmosfera i atrakcyjna forma zajęć w Klubie „Olimpia" — nagrody wylosowano dla:

1/ **Moniki Gulak** z Kielc, **Mirosława Perza** z Kielc,
2/ **Ireny Koneckiej** z Kielc.

Ww. osoby otrzymują po jednym karnecie wstępu do Fitness Clubu „Olimpia" /do wyboru: solarium lub siłownia/.

Torbę sportową lub kostium sportowy /do wyboru/ wylosowano dla:

Tomasza Pankowskiego ze Starachowic.

Gratulujemy! Nagrody są do odbioru w FC „Olimpia" w Kielcach /adres i telefon jak podano powyżej/.

Fot. Paweł Czajkowski

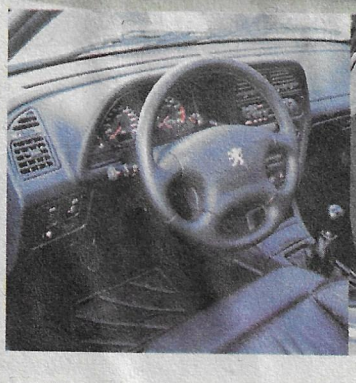
Klub „Olimpia" Kielce
Kupon nr 4

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	

„Peugeot 306" kombi

Nowy lew

Na rynku motoryzacyjnym Europy zauważalny jest nagły wzrost zainteresowania samochodami typu kombi. Między 1990 a 1996 rokiem ich sprzedaż wzrosła o 85 procent, z czego dwie trzecie przypadło na samochody klasy średniej niższej. Producenci natychmiast zareagowali na takie wymagania rynku. „Peugeot" przy okazji modernizacji udanego modelu „306", który właśnie w tej chwili przeżywa w Europie szczyt popularności, wprowadza na rynek model kombi. W Polsce samochód ten będzie dostępny jesienią tego roku.



Auto zostało zbudowane na płycie podłogowej sedana. Nowa „trzysta szóstka" kombi różni się od hatchbacka zwiększoną powierzchnią przeszkloną oraz „jajkowatymi" tylnymi lampami. Oczywiście samochód posiada także obszerne tylne drzwi, ułatwiające dostęp do przestrzeni bagażowej oraz twardsze tylne zawieszenie.

Testowana przez nas wersja „306" kombi w najnowszym wydaniu wyposażona była w silnik benzynowy o pojemności 1,8 litra, z automatyczną skrzynią biegów. Samochód oprócz elektrycznie sterowanych szyb i lusterek, posiadał klimatyzację, sensor deszczu na przedniej szybie, uruchamiający i sterujący pracą wycieraczek oraz system ABS. Testowany przez nas samochód był bliski ideałowi samochodu rodzinnego.

Przy samochodach typu kombi istotnym elementem przy przeprowadzaniu testu jest bagażnik i jego funkcjonalność. Pojemność bagażnika nie jest duża i wynosi 442 litry. Co więcej, model sedan mieści o 21 litrów większy bagaż. Jest to jednocześnie przykład tego, że samochody kombi nie posiadają większych bagażników, ale są bardziej funkcjonalne do przewożenia towaru. Płaska podłoga bagażnika posiada siedem wzdłużnych listew, które umożliwiają przesuwanie ciężkiego bagażu po podłodze. Ponadto można umocować bagaż do podłogi, dzięki czterem uchwytom w podłodze, umieszczonym w narożnikach przestrzeni bagażowej. Przewożony bagaż może być przykryty elastyczną roletą na wysokości linii okien. Nowością „peugeota" kombi jest umieszczenie przycisku do otwierania drzwi bagażnika w emblemacie „lwa".

Wystrój wewnętrzny nowej „trzysta szóstki" nie uległ dużemu przeobrażeniu. Nie było też ku temu powodów, ponieważ wskaźniki są doskonale czytelne zarówno w dzień, jak i w nocy, a wnętrze wydaje się być przestronne i przyjazne dla kierowcy. Wygodniejsze stały się fotele. Są optymalnie miękkie, ale twardsze niż w wersji poprzedniej.

Bardziej widoczne zmiany objęły przód auta i sprawiły, że „306" upodobniła się teraz do „406" i „106".

Najważniejszych modyfikacji w tym samochodzie jednak nie widać. „Trzysta szóstka" ma teraz wzmocnioną strukturę nadwozia. Zastosowano w niej również solidniejsze wzmocnienia w drzwiach, chroniące przed skutkami uderzeń bocznych. Zupełną ciekawostką dla tego samochodu jest możliwość zakupu, za dopłatą, bocznych poduszek powietrznych. Jest to ewenement w tej klasie samochodów.

Kilka słów należy się zespołowi napędowemu. Wersja z automatyczną skrzynią biegów może być napędzana jedynie przez silnik benzynowy o pojemności 1, 8 litra i mocy 101 KM. Musimy przyznać, że z jazd testowych odnieśliśmy bardzo pozytywne wrażenia i wysoko oceniamy zarówno sam silnik, jak i automatyczną skrzynię biegów. W tej ostatniej zastosowano konwencjonalne rozwiązania. Skrzynia rozróżnia jednak, jaki styl jazdy preferujemy. Delikatne operowanie pedałem przyspiesznika powoduje łagodne zmiany przełożeń nawet przy 2500 obr./min. Wciśnięcie pedału gazu „do dechy" wyzwala niesamowity temperament jednostki napędowej i zmiany przełożeń następują przy 6200 obr./min., a więc przy prędkościach obrotowych maksymalnych dla tego silnika. Wyższe jest zużycie paliwa w wersji z automatyczną skrzynią biegów. Wynosi ono średnio 9,2 litra na 100 kilometrów i jest wyższe od wersji z manualną skrzynią biegów o 1 litr.

Tekst i zdjęcia
Grzegorz ROMAŃSKI

Konkurs dla Czytelników

Dobroczynny żel

Firma HERBA STUDIO z Zakrzewa k. Poznania, wprowadziła jako pierwsza do aptek i drogerii całą serię biożeli pod oczy, które przynoszą ukojenie i uczucie odprężenia.

Świetlik — żel pod oczy. Zawiera superaktywny wyciąg ze świetlika łąkowego, skutecznego przy piekących oczach, opuchniętych, podrażnionych powiekach, ropieniu, zapaleniu spojówek, działa bakteriobójczo, usuwa zmęczenie oczu, uczucie „piasku w oczach", nadwrażliwość na światło i zanieczyszczone powietrze.

Świetlik plus — żel do powiek. Zawiera oprócz dobroczynnego wyciągu ze świetlika także wyciąg z liści aloesu, mający skuteczne działanie przeciwzapalne, bakteriobójcze i regenerujące. Łagodzi wszelkie podrażnienia powiek, nawilża i odżywia skórę wokół oczu, a przede wszystkim likwiduje zmęczenie i stany zapalne oczu.

Biożel — świetlik + rumianek. W swej recepturze ma wyciąg ze świetlika oraz wyciąg z koszyczków rumianku, wodę różaną, witaminy E i PP, alantoinę i kompleks substancji intensywnie nawilżających skórę wokół oczu. Działa kojąco na zmęczone, opuchnięte i podrażnione oczy. Likwiduje nadwrażliwość na światło.

Biożel — bławatek + świetlik. Jest oparty na wyciągu z bławatka oraz prowitaminie B5 /D–pantenol/. Żel ten usuwa skutecznie wszelkie zapalenia, uczucie zmęczenia i pieczenie oczu, a dodatkowo zapobiega zmarszczkom wokół oczu. Może być stosowany przy uczuleniu na kurz, zanieczyszczeniu powietrza dymem, chemikaliami, pyłkami. Likwiduje nadwrażliwość na słońce.

Biożel — bławatek. Ma w swym składzie dobroczynny wyciąg z bławatka oraz regenerującą i kojącą alantoinę, a także D–pantenol. Łagodzi nadwrażliwość na słońce i światło.

Biożel pod oczy — lipa + tarnina. Zawiera wiele aktywnych wyciągów z kwiatów lipy, tarniny, ziela świetlika łąkowego, a dodatkowo kwas hialuronowy /skutecznie zapobiegający zmarszczkom!/, alantoinę i kompleks substancji intensywnie nawilżających delikatną skórę w obrębie oczu, zapewnia uczucie świeżości. Substancje te udrażniają naczynka krwionośne, dzięki czemu współczesna kosmetyka wykorzystuje je w rozjaśnianiu cieni pod oczami.

Wszystkie te żele pod oczy są przebadane dermatologicznie.

Konkurs

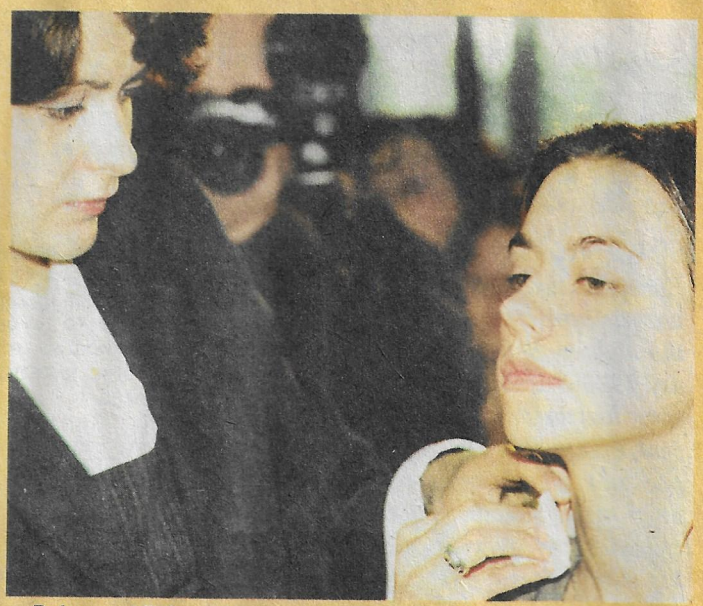
Każdy, kto w ciągu tygodnia nadeśle do naszej redakcji w Kielcach, ul. Targowa 18, poniższy kupon, weźmie udział w losowaniu preparatów z tej serii.

Kupon

Imię i nazwisko.....

Adres.....

Fot. Grzegorz Romański



Pokaz makijażu wykonywanego przez Ewę Okrajewską, makijażystkę „Margaret Astor" z Kielc. *Fot. Grzegorz Romański*

Radzi BEATA SOBCZYŃSKA, fryzjerka z Salonu Fryzjersko–Kosmetycznego BEA, Kielce, ul. Źródłowa 19

Krótka lekcja modelowania

Nie zawsze mamy czas na modelowanie włosów przez fryzjera w salonie. Spiesząc się do pracy czy na przyjęcie zmuszone jesteśmy wykonać fryzurę własnoręcznie. Mam nadzieję, że kilka moich rad okaże się pomocnych przy modelowaniu włosów samemu.

Podstawowym rekwizytem do modelowania włosów są: suszarka /z regulowaną temperaturą nawiewu/ oraz szczotki: gruba — do prostowania i wygładzania włosów, średnia — do unoszenia ich od skóry i formowania loków, cienka — do modelowania grzywki, pazurków i różnych pasemek.

Nieodzowny jest też preparat utrwalający — „mokry" żel, jeśli zależy nam na połysku, używamy lżejszej lub mocniejszej pianki dla nadania puszystości lub zapobiegającego elektryzowaniu się włosów płynu w sprayu. Zanim przystąpimy do dzieła, podsuszamy krótko włosy letnim nawiewem, nadając im pożądaną formę palcami. Poziomym przedziałkiem, poprowadzonym od ucha do ucha, rozdzielamy włosy na dwie części. Górną część dla wygody podpinamy klamerką, dolną rozczesujemy. Zaczynamy od modelowania dolnej partii z tyłu głowy. Cieniowane włosy wygładzamy, pozostałe podwijamy wąską szczotką, długie — grubą. Boczne części dolnej partii suszymy na wąskiej szczotce, w taki sposób, jakiego wymaga kształt fryzury, prostując je lub podwijając na zewnątrz bądź pod spód. Używając cienkiej lub średniej szczotki modelujemy przednie pasma i grzywkę. Na końcu, używając grubej szczotki, układamy górną część fryzury. Tapirowanie i utrwalanie fryzury lakierem to nieodzowna czynność dla każdej fryzjerki.

STUDIO KOSMETYCZNE „WIOSNA" Kielce, ul. Solna 8

- stylizacja - analiza kolorystyczna
- nauka makijażu
- makijaż ślubny i dla fotomodelek
- solarium
- tipsy, manicure, parafina
- oczyszczanie twarzy
- depilacja woskiem
- zabiegi upiększające i odmładzające
- trwała na rzęsy

824/mo

INFORMACJA-HANDEL USŁUGI-PRODUKCJA
oraz informacje o ogłoszeniach drobnych z trzech ostatnich numerów „Echa Dnia"
TAI KIELCE
368-22-01
368-22-03
368-22-04
TELEFONICZNA AGENCJA INFORMACYJNA
DZIAŁA OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU W GODZ. 9-18
2/UM/K

DREWNOLUX
Radom, ul. Dąbrowskiego 24, tel. 363-33-90
oferuje:
- *panele podłogowe i ścienne*
- *płytę laminowaną i wiórową*
- *sklejkę*
- *blaty kuchenne*

DOCINANIE PŁYT NA DOKŁADNY WYMIAR
Zapraszamy pon.-pt. w godz. 10-18, sob. 9-13
497/sb

Radomskie Zakłady Materiałów Ogniotrwałych
ZMO RADOM
ul. 1905 Roku 21, 26-600 Radom
tel. centrala 362-81-54 do 57
tel. dział zbytu 362-32-86
tel. sekretariat 362-39-54
tel./fax 362-81-50
tix 0672278
Zakres produkcji naszych zakładów obejmuje:
- wyroby ogniotrwałe szamotowe i kwasoodporne
- wyroby ceramiki budowlanej to cegła klinkierowa w klasach „250" i „350", podokienniki, „kształtki" schodowe, murkowe
- płytki mrozoodporne do wykładania tarasów i garaży
- płytki mrozoodporne elewacyjne
514/sb

WOKA®
BIS
GLAZURA, TERAKOTA
- WANNY
- WANNY Z HYDROMASAŻEM
- BRODZIKI
- ARMATURA
- SANITARIATY
- CERAMIKA ŁAZIENKOWA
- KLEJE, FUGI

RADOM, ul. Kusocińskiego 18, tel./fax 405-97
ZAKUPY NA RATY
214/sm

PPHU **KOVA-TEX** S.C.
Zakład Pracy Chronionej
26-600 Radom, plac. Stare Miasto 11, tel./fax (048) 363-06-81, 362-59-43
25-322 Kielce, ul. Romualda 3, tel. (041) 368-07-28
oferuje:
ODZIEŻ • OBUWIE • RĘKAWICE OCHRONNE i ROBOCZE
oraz:
- środki czystości w cenach fabrycznych
- obuwie gumowe i gumofilcowe
- wyroby pończosznicze
- węgiel miał (dostawy wagonowe)
- ręczniki, ścierki, pościel

Posiadamy status Zakładu Pracy Chronionej,
co uprawnia nas do obniżenia wpłat na PFRON.
Na życzenie klienta wykonujemy **każdy wzór** oraz **nadruki firmowe.**
502/3/sb

PRZEDSIĘBIORSTWO MARKETINGOWE
Consmarket SPÓŁKA z o.o.
"istnieje od 1987 r."
26-600 RADOM, PL. KONSTYTUCJI 3 MAJA 1, tel. (048) 362-32-43, 267-17, fax (048) 363-90-53
HURTOWNIA: Radom, ul. Chorzowska 11, tel. (048) 518-12, fax (048) 363-90-53
OFERUJE:
I. POKRYCIA DACHOWE:
1. Faliste płyty bitumiczne - ONDURA, ONDULINE
2. Płyty faliste i trapezowe PVC - kolorowe i przezroczyste
3. Blachy dachówkowe skandynawskie WECKMAN i PLEGEL
4. Papy termozgrzewalne NORD-BITUMI - podkładowe i wierzchniego krycia
5. Akcesoria do montażu pokryć

II. SYSTEMY RYNNOWE PVC „PLASTIKA"
- brąz i popiel, rozmiary 110 i 160
III. RURY PVC
1. Wodociągowe ciśnieniowe kielichowe typ 125 ϕ 90 do ϕ 450 mm, długość 6 m
2. Kanalizacyjne gładkie ϕ110 do ϕ 400 mm, długość 5 m
3. Kanalizacyjne karbowane ϕ 300 do ϕ 1000 mm, długość 6 m
4. Drenarskie ϕ 65 i ϕ100 mm w kręgach

IV. PUSTAKI SZKLANE: białe i kolorowe
V. PŁYTY GIPSOWO-KARTONOWE i osprzęt KNAUF
VI. SYSTEM ODWODNIEŃ - ACO
ZAPRASZAMY godz. 8-16, soboty 8-12
507/8/9/10/sb

ZAINWESTUJ W SWOJĄ PRZYSZŁOŚĆ

MÓWIĄCY ANGIELSKO - POLSKO - NIEMIECKI SŁOWNIK

- 650000-wyrazowy słownik zawierający 48000 terminów medycznych, 43000 terminów technicznych, 37000 terminów prawniczych, 38000 terminów biznesowych oraz slang i popularne zwroty
- Podręcznik gramatyki wprogramowany w pamięć
- 64 KB wolnej pamięci na notes w językach polskim, angielskim oraz niemieckim
- Możliwość wprowadzania dodatkowych słów do słownika

Najnowsze osiągnięcie amerykańskiej firmy Ectaco, Inc. Posiada roczną międzynarodową gwarancję.

BIURO HANDLOWE ECTACO POLAND
Kielce, tel. 331-53-97, 0-602-315-802

SKLEPY: Księgarnie: „Światowid", ul. Słowackiego 11; „Wibtronic" s.c., Kielce, ul. Paderewskiego 22, „Ascom"; Kielce, ul. Mała 6; „Medikom" s.c., Kielce, ul. Mała 16; Art. Tech. „B&B", ul. Jagiellońska, DH „Szumen", II p.; VIMED SAT, ul. Mała 12; „DOLEX", Skarżysko-Kamienna, ul. Sokola 4; „EMPIRE-FIVE", Ostrowiec Św., ul. Sienieńska 4; Top Market Service SC, Kielce, al. Tysiąclecia PP4 „Oksiński" Art. Biurowe, Jędrzejów, pl. T. Kościuszki 14

Warszawa, ul. Śniadeckich 1/15, lok. 9, tel. (022) 621-67-80.

DYWANY CHODNIKI
Wykładziny dywanowe — szer. 3, 4 m
HURTOWNIA „DYWANIK"
Kielce, ul. Chęcińska 14a
codziennie 9-17
soboty 9-14
☎ 361-49-71
CAŁA GAMA
• wzorów
• fasonów
• kolorów
RATY BEZ ŻYRANTÓW
HURT * DETAL
585/ak

SIDING

ELEWACJE WINYLOWE
DOCIEPLANIE
okna, dachówka styropian, tynki
IMPORTER:
Vinyl Plus, ul. Chodkiewicza 87
Kielce, tel. (0-41) 3687-487
544/mo

BOAZERIA

ŚWIERK I SOSNA
tel. 345-66-22

PANELE BOAZERYJNE
ŚCIENNE I PODŁOGOWE
tel. 366-27-35

„Drewmex"
Kielce
ul. Paderewskiego 48

SIDING

NAJWIĘKSZY WYBÓR W REGIONIE
JEDNORODNY
łaty pod siding
elewacje również z ociepleniem
i montażem
TRANSPORT BEZPŁATNY
PANELE
WEWNĘTRZNE ŚCIANY I PODŁOGI

- ❑ kamień elewacyjny
- ❑ styropian
- ❑ dachówka bitumiczna
- ❑ blacha aluminiowa
- ❑ drzwi wewnętrzne i zewnętrzne
- ❑ bramy garażowe
- ❑ pokrycia termozgrzewalne

Importer „US-POL" Kielce, Dyminy (obok Fabryki Domów)
tel. 361-63-95, 229-41
Radom, ul. Lubelska 77, 528-11 wew. 3
549/ak

era
Ogrzeje Twój dom

PUH ERA
26-600 Radom, ul. Wilcza 8
tel./fax 363-47-69

DEVI

DEVIHEAT

Nowoczesny, energooszczędny system elektrycznego (220V) ogrzewania podłogowego (kable grzewcze, sterowniki, programatory i materiały pomocnicze).

Komfortowa i zdrowa, ekonomiczna w eksploatacji i tania jako inwestycja, alternatywa dla tradycyjnych systemów ogrzewania.

KOMFORTOWA I ZDROWA bo niezawodna i bezobsługowa. Nie ma widocznych urządzeń grzejnych. Zbliżony do ideału rozkład temperatur w pomieszczeniu. Wartość pól elektrycznych i elektromagnetycznych bliska zeru (polskie atesty).

EKONOMICZNA W EKSPLOATACJI bo korzystny rozkład temperatur pozwala na utrzymanie w pomieszczeniu temperatury o 2-3°C niższej w porównaniu z systemami tradycyjnymi. Dzięki zastosowaniu nowoczesnych sterowników i programatorów istnieje możliwość eksploatacji systemu wyłącznie w tzw. taryfie „nocnej" (przy ogrzewaniu tzw. akumulacyjnym).

TANIA JAKO INWESTYCJA koszty materiałów w przeliczeniu na 1 m² ogrzewanego pomieszczenia wynoszą ok. 42 - 65 zł (im większa powierzchnia, im więcej pomieszczeń, tym koszt mniejszy).

488/sb

BEZPŁATNE DORADZTWO, PROJEKTOWANIE, SPRZEDAŻ I MONTAŻ

Sweter niezbędny w męskiej walizce

Na *luzie!*

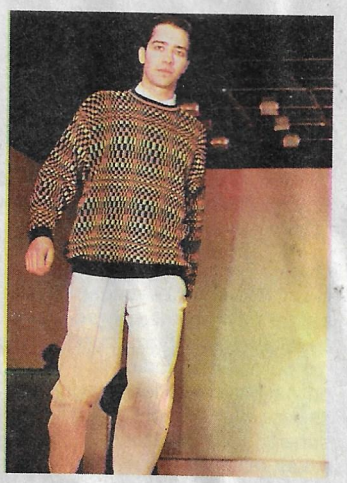
Dla mężczyzny, który przez cały rok chodzi w garniturze, wakacje są jedynym okresem, kiedy może założyć coś bardziej swobodnego. Rozmiłowany w klasycznych rzeczach pan przypomina sobie podczas urlopu o koszulkach polo, szortach, T–shirtach, dresach i swetrach. Tych ostatnich nie może zabraknąć w wakacyjnej walizce, choćby dlatego, że pogoda płata nam figle, a wieczory nawet latem bywają chłodne.

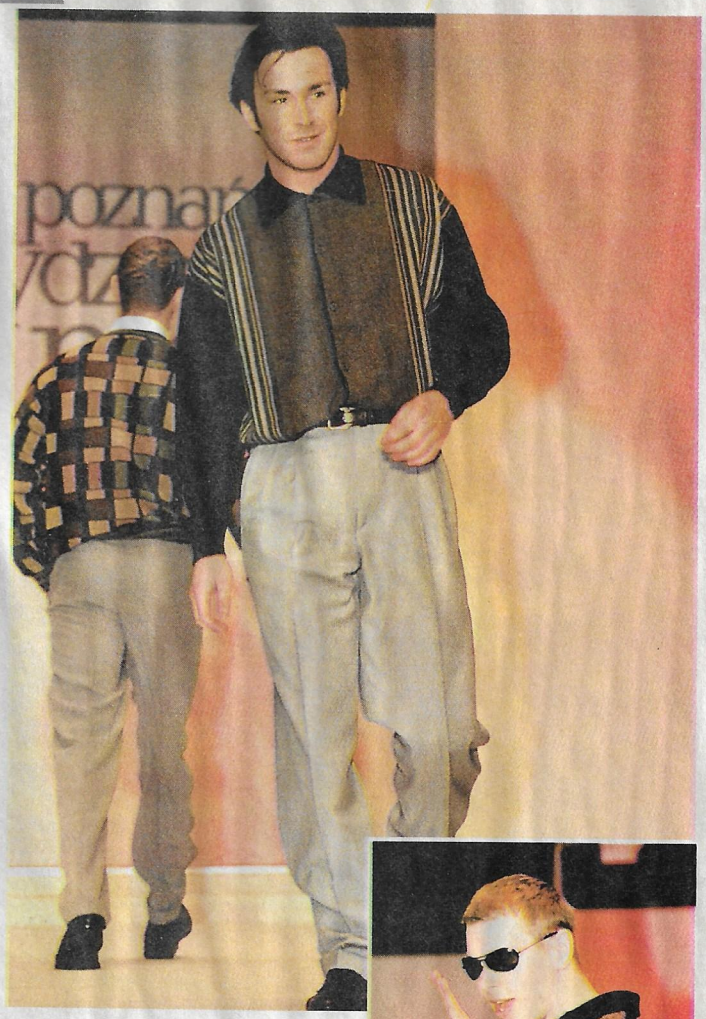
Podczas Poznańskiego Tygodnia Mody projektanci firmy „Digel" zaprezentowali całą gamę męskich swetrów w modnych wzorach i kolorach. W tym sezonie nosi się pulowery w paski, kratki i desenie geometryczne. Latem królować będą sportowe połączenia granatu i bieli, czernie i szarości oraz kolory wczesnej jesieni — żółty, brąz, zieleń. W podobnych barwach zaprojektowano również sportowe męskie koszule noszone bez krawata oraz wdzianka z suwakami. Swetry robione są z naturalnej wełny, bawełny, czasem z domieszką jedwabiu.

Sportowe swetry nosi się do modnych czarnych i beżowych dżinsów lub jasnych klasycznych lekkich spodni. Zwolennicy wersji klasycznej wkładają pod sweter letnią koszulę z kołnierzykiem, miłośnicy luzu noszą sam sweter. Wraca moda na sportowe dekolty w serek.

Panowie wybierający się na wakacje powinni więc zacząć pakowanie walizki od swetra. Ta część garderoby przyda się na pewno podczas wieczornego spaceru nad morzem, biesiadowania przy ognisku czy wypoczynku nad jeziorem. Niezbędne będą również sportowe koszulki, spodnie i wygodne buty. Nie zapomnijmy o okularach przeciwsłonecznych, na zdjęciach prezentuje szkła firma „Ray–Ban".

Małgorzata PAWELEC





Smak prawdziwej przygody

Styl „*Camela*"

Który z panów nie fascynował się rajdami samochodowymi, egzotycznymi wyprawami, szkołą przeżycia? Wszystkie elementy łączy w sobie rajd Camel Trophy, organizowany z myślą o tych, którzy lubią poczuć smak prawdziwej przygody. Niewielu panów ma jednak możliwość uczestniczenia w tej wspaniałej imprezie. Zawsze jednak można pomarzyć. Temu właśnie służą rzeczy firmowane znakiem „Camela", sprzedawane na specjalnych stoiskach.

Na targowym stoisku w Poznaniu można było kupić wszystko, co podróżnikowi i miłośnikowi przygód do szczęścia potrzebne, czyli plecaki, torby podróżne, kurtki, spodnie, koszule, superwygodne buty traperskie, skórzane dodatki. Firmowe rzeczy, jak wiadomo, mają swoją cenę, co z kolei nigdy nie zrażało panów żądnych przygód.

/MPB/

Mężczyzna przebrany za piosenkarkę i aktorkę Cher bierze udział w dorocznej paradzie gejów i lesbijek w Hollywood. *Fot. PAP/CAF-EPA PHOTO*

Trzy tysiące sposobów na kobiety

Wielki seks Julio Iglesiasa

— Dzień bez seksu to dzień stracony — twierdzi Julio Iglesias, sławny playboy i podrywacz. Jego odyseje erotyczne obrosły już legendą.

53–letni hiszpański gwiazdor pop określa swoje życie jako „miłosne szaleństwo nie do zatrzymania". O jego sprawności seksualnej krążą mity. Kobiety zmieniał ponoć co dwa, trzy dni. Każdy romans zwykł pieczętować „dowodem miłości". Jak policzyli wścibscy dziennikarze, przez łóżko piosenkarza przewinęło się 3000 kochanek. Niedawno boski Julio oświadczył publicznie, że „było ich nawet więcej". Każda była tą „jedyną, na swój sposób niepowtarzalną kapłanką miłości". — Nie istnieją dla mnie żadne bariery w sprawach seksu. Kocham kobiety. Zawsze żyłem mocno, intensywnie. Ale potrafiłem także znaleźć czas na to, co najważniejsze — rodzinę. I dzisiaj jestem naprawdę szczęśliwy — wyznaje.

Pierwszą żoną Iglesiasa była znana madrycka dziennikarka, 46–letnia dziś Isabel Preysler. Rozeszli się w 1979 roku. Mają trójkę dorosłych dzieci: 25–letnia Chabeli pracuje jako prezenterka telewizyjna, 23–letni Julio Jose jest wziętym modelem i aktorem, zaś 21–letni Enrique święci triumfy jako piosenkarz.

Po rozwodzie przeżywał trudne chwile. Popadł w głęboką depresję. Chodził do psychoanalityka, zaczął nałogowo zażywać środki uspokajające. Coraz częściej sięgał po alkohol, narkotyki. I wtedy poznał Mirandę. Piękna, ognistooka modelka odmieniła życie sfrustrowanego gwiazdora. Zamieszkali razem na Florydzie, wzięli ślub. Julio jest znów sobą — tryskający humorem, pełen wigoru i uwodzicielskiego czaru.

Kilka miesięcy temu miał miejsce pierwszy zgrzyt w ich trwającym sześć lat związku. — Jeżeli nie zgodzisz się, bym urodziła twoje dziecko, odejdę! — miała oświadczyć 29–letnia wybranka. Słynny „latynoski kochanek" zrozumiał, że warto raz jeszcze zwolnić tempo piosenkarskiej kariery i zająć się rodziną. Dziecko przyjdzie na świat we wrześniu. Julio wprost szaleje z radości. Chce być obecny przy porodzie. Powiedział także, iż ma w sobie wystarczająco dużo energii na kolejne ojcostwo. Jeszcze przed Bożym Narodzeniem postara się, aby rodzina znowu się powiększyła. **/AL/**

Szukaj, aż

Wszystkich tych, którzy nie znaleźli jeszcze odpowiadającego im partnera, zapraszamy do zaprezentowania na naszych łamach swojej oferty lub skorzystania z ofert już zamieszczonych. Przypomnijmy, aby skontaktować się z wybraną osobą, należy napisać do niej list, włożyć w kopertę, w miejscu, gdzie powinien być znaczek napisać numer oferty, ZNACZEK DOŁĄCZYĆ LUZEM i dostarczyć do naszej redakcji osobiście lub listownie. Powodzenia!

* Wolny, samotnie mieszkający w Kielcach, młody wygląd, uczciwy, spokojny, wykształcenie wyższe pozna wdowę lub bezdzietną panią, w miarę atrakcyjną do lat 52, mieszkającą w Kielcach lub okolicy. Telefon przyspieszy kontakt. **/2107/**

* Wolny, 28 lat, 176 cm wzrostu, szczupły, bez nałogu. Pragnę poznać pannę do lat 30 o atrakcyjnym wyglądzie. **/2108/**

* Jestem wolna, mam 47 lat, 158 cm wzrostu. Moje zainteresowania są wszechstronne. Poznam pana w odpowiednim wieku, bez nałogów i zobowiązań, odpowiedzialnego, o dobrym sercu. Mile widziane zdjęcie. **/2109/**

* Mam 22 lata, jestem szatynką o niebieskich oczach. Poznam miłego, szczerego chłopca na dobre i na złe chwile. **/2110/**

* Sympatyczna, 51–letnia blondynka, szczupła, atrakcyjna, 158 cm wzrostu, średnie wykształcenie. Jestem pogodnego usposobienia, mam dużo znajomych, różne zainteresowania jednak dokucza mi brak bliskiej osoby. Cenię uczciwość i szczerość. Poznam pana o podobnych cechach, w wieku 42–58 lat. Odpowiem na każdy list. **/2111/**

* Sympatyczny 24–latek, 176 cm wzrostu, z poczuciem humoru, mieszkający na wsi, uwielbiający dobrą muzykę, zawsze optymista, zdecydowanie zerwie z samotnością. Jeśli chcesz mi w tym pomóc, a przy tym jesteś ceniącą przyjaźń miłą dziewczyną, chętnie cię poznam. Może to właśnie mnie szukasz. **/2112/**

* Wolna z Kielc, 40 lat, 160 cm wzrostu, szczupła, energiczna domatorka. Poznam pana w stosownym wieku, trzeźwo myślącego o życiu, bez nałogu alkoholowego. Pan nie musi być bogaty czy wykształcony, byleby cenił przyjaźń i żywił szacunek do drugiej osoby. Odpiszę na każdy poważny list. **/2113/**

znajdziesz

* Jestem 21–letnim, sympatycznym studentem, lubię dobry film, dobrą muzykę i oczywiście dobrą zabawę. U ludzi cenię przede wszystkim szczerość i zaufanie. Poznam miłą i ładną dziewczynę do 21 lat ze Skarżyska. Gwarantuję odpowiedź na każdy list ze zdjęciem. /2114/

* Kawaler 31 lat, 165 cm wzrostu, blondyn bez bujnej czupryny, pełen humoru, lubiący taniec, kino oraz przyrodę. Poznam sympatyczną dziewczynę, która nie musi być księżniczką, ale dobrą niewiastą pełną ciepła i humoru, być może uśmiechnie się do nas szczęście. /2115/

* „Aby znaleźć, trzeba szukać". Dwie 20–latki chętnie nawiążą kontakt z mężczyznami w odpowiednim wieku. Cenimy sobie odpowiedzialność, wrażliwość i bycie sobą. Jeśli jesteś człowiekiem bez nałogów, sympatycznym, wesołym, w miarę inteligentnym i romantycznym, umiejącym dostrzegać, mimo wszelkich przeciwności, piękno życia — napisz. Zdjęcie mile widziane i wedle życzenia zapewniamy zwrot. /2116/

* Jestem kielczaninem, 57 lat, wzrost 170 cm, waga 66 kg, wykształcenie wyższe, wolny, bez żadnych zobowiązań, rencista, mieszkam sam we własnym domu. Poznam panią do lat 55, z wykształceniem co najmniej średnim, miłą, uczciwą, chętną do prowadzenia wspólnej działalności gospodarczej. Cel matrymonialny. /2117/

* Kawaler lat 53, 172 cm wzrostu, 70 kg wagi, wykształcenie średnie. Samodzielny, uczciwy rencista, domator, bez nałogów i zobowiązań. Posiadam mieszkanie M2. Poznam panią, wyrozumiałą pannę lub wdowę z Kielc lub okolic. /2118/

* Miła 28–letnia blondynka, trochę puszysta pragnie poznać miłego mężczyznę do lat 40. Własne mieszkanie. Warto napisać do mnie, mile widziane zdjęcie. /2119/

* Jestem ciemną blondynką o niebieskich oczach. Mam 20 lat, 170 cm wzrostu. Pragnę poznać mężczyznę w wieku 20–28 lat z wykształceniem średnim lub wyższym, najchętniej z Kielc lub okolic. Chcę, aby myślał poważnie o życiu, ale jednocześnie miał poczucie humoru. Zdjęcie mile widziane. /2120/

Niezwykłe wyznania

Znani o seksie

Przystojni, bogaci i znani. Mężczyźni z ekranu i pierwszych stron gazet, uwielbiani przez kobiety, opowiedzieli co myślą o kobietach, miłości i seksie.

ARNOLD SCHWARZENEGGER: — Przed laty mówiono, że kulturyści jedzą dziennie ponad dwa kilogramy mięsa i trzydzieści jajek, więc mają odlot na punkcie seksu. Kiedy sam zostałem kulturystą, okazało się, że to wszystko bzdury. Szczególnie, jeśli chodzi o seks. Zapewniam, że bardzo lubię seks, ale nie mam odlotów i nie traktuję go jak gimnastyki.

EDDIE MURPHY: — Kiedy stałem się sławny, kobiety zaczęły lgnąć do mnie jak do miodu, a ja nie myślałem o niczym innym, tylko o pieprzeniu. Mogłem to zrobić wszędzie i o każdej porze. Do dziś to lubię. A przy okazji, czy wiecie, że ojciec Richarda Pryora zmarł podczas pieprzenia swojej sekretarki. Prawda, że to wspaniałe. Sam bym sobie życzył takiej śmierci, zamiast na przykład wypadku samochodowego.

WOODY ALLEN: — Według mnie seks może być budowany tylko wtedy, kiedy w grę wchodzą uczucia. Bez tego jest czynnością mechaniczną, fizjologiczną. Ja nigdy nie lubiłem uprawiać seksu bez miłości.

JACK NICHOLSON: — Seks? Proszę bardzo, to mój ulubiony temat. Powiem wam jedno. Nie mając kobiety nie można pracować twórczo. Nie można pisać, grać w filmach, bo nic się nie klei. Natomiast, wchodząc na plan po dobrym numerku, daję z siebie wszystko. Wiem, bo próbowałem.

AL PACINO: — Moje życie erotyczne jest numerem jeden. Stawiam je ponad wszystko. Nawet ponad moją pracę.

JOHNNY DEPP: — Po raz pierwszy eksperymentowałem z seksem w wieku trzynastu lat i lubię to do dziś, ale nigdy nie byłem typem faceta, który musi przelecieć każdą spotkaną dziewczynę.

WARREN BEATTY: — Kiedy byłem z jakąś kobietą, nie umawiałem się z innymi. Nigdy nie mówiłem drugiej kobiecie, że ją kocham, o ile nie zerwałem z jej poprzedniczką. Dlatego uważam, że nigdy nie byłem niewierny. Dzisiaj najwyższą formą doświadczeń seksualnych jest dla mnie związek monogamiczny.

DONALD SUTHERLAND: — Uwielbiam kobiety i seks. Po raz pierwszy kochałem się mając dwanaście lat. Ona była baby–sitter i miała siedemnaście lat. Wcześnie zacząłem uprawiać seks i do dziś nie mogę z tym skończyć. Przez pewien czas podobały mi się wyłącznie kobiety starsze ode mnie, bo łatwiej je było namówić na romans niż moje rówieśniczki. Nigdy nie byłem monogamistą. Nigdy nie byłem wierny i nie sądzę, żeby kobiety tego ode mnie oczekiwały.

SAM SHEPARD: — Po przyjeździe z prowincji do Nowego Jorku byłem strasznie nieokrzesany. Rzuciłem się w wir nocnego życia. Miałem mnóstwo kobiet. Założyłem sobie, że nigdy się nie zakocham i tak było dopóki nie spotkałem Jessiki Lange. Zakochałem się w niej natychmiast. Mam z nią taki kontakt, jakiego nigdy wcześniej nie doświadczyłem. Nie są dziłem, że jest to w ogóle możliwe. Bycie z nią jest codziennym odkrywaniem świata na nowo.

GERARD DEPARDIEU: — Kobiety są dla mnie wszystkim. Pasją, namiętnością, miłością. Przestałem być prawiczkiem w wieku dwunastu lat. Ona była starsza o cztery lata. Zawsze wolałem starsze, bardziej doświadczone kobiety. Dzisiaj, kiedy gram z piękną kobietą, flirtuję z nią, ale nie namawiam na seks. I wierzcie mi, to wcale nie jest heroiczny wysiłek.

Opracowała
Magda OMILIANOWICZ

Prasa radzi, jak wybrać mężczyznę

Rosjanka za granicą

Przed zbliżającym się sezonem turystycznym prasa moskiewska publikuje wiele rad dla swoich czytelników, którzy coraz liczniej spędzają urlopy za granicą, oczywiście na Zachodzie. Adresowane są one głównie do tzw. nowych Ruskich, czyli nowobogackich. Na przykład taki temat: cudzoziemiec poznany przez Rosjankę, jaki on jest. Tygodnik moskiewski „Argumenty i fakty" daje takie oto charakterystyki:

WŁOCH — mężczyzna o największym temperamencie w Europie. Przepada za blondynkami z dużym biustem. Gotów płacić za miłość (a nie tylko za seks!) kwiatami, kolacją w restauracji — także gotówką!

HISZPAN — Don Kichot lub Don Juan. Rycerz szczodry i romantyczny. Można liczyć na wielki romans z kwiatami, winem i serenadami. Nawet na wielką miłość!

SKANDYNAW — postać negatywna. Kobieta potrzebna mu jest tylko do liczby podbojów. Uznaje zasadę: łóżko to nie powód do znajomości.

NIEMIEC — gruby, rozmawiać z nim nie ma o czym. Jeśli zaprosi ciebie do restauracji to na zasadzie: „każdy płaci za siebie". Tyle o charakterystyce narodowości. A teraz: czy cudzoziemca stać na ofiarowanie kobiecie kwiatów?

Najwięcej bukietów kwiatów kupić może zdaniem pisma Argentyńczyk. Za jedną pensję aż 400 bukietów. Szwajcar — 250 bukietów, Fin — 200. Francuz już tylko 100.

I wreszcie kolejna rada: jak wysokie napiwki dawać w nieznanym zachodnim świecie: Na herbatę — jak to się w Rosji mówi.

Otóż we Włoszech w restauracji — 15 proc. od sumy rachunku, sprzątaczce 1–2 dolary za dzień, fryzjerowi — 1–3 dolary. W Hiszpanii — w restauracji 5–10 proc., sprzątaczce w hotelu 1–2 dolary, fryzjerowi — nic.

/rak/

Marcin Szymański z Kielc zjada szachy?

Królewska *gra i komputery*

Tym, co istotę szachów pochwycić się trudzą:
To gra, gdzie własną damę woli się niż cudzą.
A jednak jak zawsze, tak i tu nieszczerze,
Własną damę się woli, ale cudzą bierze.

Tak o szachach krótko, a dowcipnie napisał Jan Sztaudynger. O grze królów pisali także tacy mistrzowie pióra, jak Jan Kochanowski, Teofil Lenartowicz, Julian Tuwim, Leopold Staff, Andrzej Bursa, Stanisław Grochowiak i... wielu, wielu innych.

Ta dyscyplina sportu jest popularna we wszystkich środowiskach. Nawet w tych, które ze sportem i wysiłkiem fizycznym mają niewiele wspólnego. W Polsce w szachy gra wyczynowo około 5 tysięcy zawodników posiadających licencje, w klubach zarejestrowanych jest 22 tysiące szachistów. Przy szachownicach zasiada jednak o wiele więcej osób. O sobie, szachach i sporcie opowiada prezes Polskiego Związku Szachowego Jacek Żemantowski.

Podczas turnieju w Radomiu.

Pierwszy ze Stalowej Woli?

Najprawdopodobniej jestem pierwszą osobą, która urodziła się w Stalowej Woli, mieście objętym po wojnie bardzo dalekosiężnymi zamierzeniami. Ośrodek Centralnego Okręgu Przemysłowego — drugie po Krakowie wielkie dziecko Eugeniusza Kwiatkowskiego, z hutą i wielka fabryką zbrojeniową. To wszystko powstawało w wielkim lesie. Pierwsze sosny zostały ścięte gdzieś na początku roku 1938. Ja urodziłem się rok później. Mój ojciec był inżynierem i budował Stalową Wolę. Jeszcze nie wszystko było gotowe, a moja mama przyjechała do Stalowej Woli w zaawansowanej ciąży i tam mnie urodziła. To, czy byłem pierwszy nie jest udokumentowane. Nie było jeszcze urzędu stanu cywilnego i zarejestrowano mnie w Nisku — najbliższym miasteczku powiatowym. Dwa lata temu odbyły się obchody 50 rocznicy nadania praw miejskich i zostałem przyjęty z wszelkimi honorami. Moi rodzice przybyli do hutniczego miasta z Warszawy. Ojciec jednak pochodził z Radomia, a matka ze Lwowa. Kiedyś te losy polskich rodzin były bardzo skomplikowane — tłumaczy Jacek Żemantowski.

Życie rodziny Żemantowskich jest tego wybitnym przykładem. Ojciec Jacka w czasie wojny więziony był przez gestapo, wkrótce po wojnie zmarł. Matkę aresztowali i wiele lat przetrzymywali w więzieniach komuniści. Dopiero w 1956 roku została zrehabilitowana. — Ojciec zmarł i był taki czas, kiedy przebywałem w domu dziecka. Maturę zdałem jako wychowanek tej placówki — wspomina prezes Polskiego Związku Szachowego. Jacek Żemantowski edukację rozpoczął w Warszawie, gdzie uczęszczał nie tylko do zwykłej podstawówki, ale także do szkoły muzycznej. Potem mieszkał w Chorzowie i znów w Warszawie.

Jacek Żemantowski.

Szachowe szaleństwo

Już jako mały chłopiec potrafił grać w szachy i grał w reprezentacji Warszawy juniorów. — Wtedy zauważył mnie klub wojskowy „Dom Wojska Polskiego", późniejszy Legion Warszawa, do którego wstąpiłem. Występowałem w drużynowych mistrzostwach Polski i w 1954 roku znalazłem się w drużynie, która zdobyła wicemistrzostwo. Tam byli seniorzy plus kobieta oraz junior i tym juniorem byłem właśnie ja. 43 lata temu wszystko wskazywało na to, że poświęcę się szachom. Zbyt jednak fanatycznie kochałem szachy. Zbyt dużo poświęcałem im czasu i emocji. Nie mogłem dać się zwariować. Zająłem się więc szermierką i w barwach AZS Warszawa zdobyłem mistrzostwo Warszawy seniorów. Jako student Wydziału Dziennikarstwa Uniwersytetu Warszawskiego w latach 1956–61 zdobyłem brązowy medal na Uniwersjadzie. Mam na koncie także mistrzostwo Skandynawii. Z wyczynowym uprawianiem szermierki zerwałem w chwili ożenku. Postanowiłem skoncentrować się na działalności zawodowej, a miałem już za sobą pracę w kilku gazetach. Zająłem się także pracą w telewizji.

Rozdział — telewizja

— Tutaj miałem dużą satysfakcje, ponieważ dwa razy zdobyłem złoty ekran, wygrałem plebiscyt na najpopularniejszych sprawozdawców sportowych Polski po olimpiadzie w Meksyku, w 1968 roku. W telewizji pracowałem 12 lat. Dlaczego zrezygnowałem z tej pracy i popularności? Odchodziłem trzykrotnie, ponieważ nie lubiłem walki na noże o kawałek chleba do podziału. I zamiast bić się o swoje, wolałem odejść. Tym bardziej, że miałem tyle różnych zainteresowań, że nie musiałem pracować w telewizji. Nigdy nie miałem fobii, że bez telewizji umrę. Teraz z kolei też nie jestem ślepy, potrafię spojrzeć w lustro i sam, jako telewidz, chętniej zobaczyłbym na przykład Ibisza niż jakiegoś nalanego sześćdziesięciolatka. Starsi mogą występować jako goście, kiedy mają coś ciekawego do powiedzenie, a nie jako prezenterzy. Chociaż epoka „pampersów" za pana Walendziaka, gdzie na dyrektorskich stanowiskach urzędowali dwudziestokilkulatkowie też nie była dobra. Trzeba to wszystko wyważyć, bo są dziedziny, gdzie potrzeba doświadczenia. Mnie poproszono, bym zgodził się pracować w dziale analiz programowych i szkolenia kadr. I recenzowałem programy, na podstawie moich ocen weryfikowano zarobki. Przez to zyskałem sobie tylko wrogów. Bo jeżeli chłopcy z Atlanty wracają i mają dostać po 20 tysięcy złotych, a po moich recenzjach dostają 10, to zrozumiałe, że mają mnie za wroga. Już się tym nie zajmuję. Niech sobie na własne konto partaczą programy, ale nie mówią, że im się przeze mnie gorzej żyje.

Wieczny król

Niechby i wszystkim królom
pospadały głowy,
Jeden jest wieczny
— monarcha szachowy!

— Wykładałem na Uniwersytecie Warszawskim. Pięć razy byłem laureatem nagrody dziennikarskiej Złote Pióro. Ale wciąż było mi mało. Zawsze lubiłem się udzielać w różnych dziedzinach. W latach świetności polskiej szermierki byłem prezesem Polskiego Związku Szermierczego. Po jakimś czasie ludzie z Polskiego Związku Szachowego, którzy potrzebowali kogoś energicznego, przypomnieli sobie, że ten z telewizji, to kiedyś też był szachistą. W 1984 roku zaproponowano mi kandydowanie do zarządu. Zgodziłem się. Wybrano mnie i zostałem wiceprezesem. Po czterech latach z kolei wybrano mnie na prezesa. W tym roku zaufano mi ponownie i pozostałem na tym stanowisku na trzecią kaden-

cję, do 2000 roku. Mam z tego ogromną przyjemność, bo w historii PZSzach. nikt jeszcze trzy razy nie był prezesem. To jednocześnie jednak bardzo obliguje. Dlatego cały czas poszukuję form działania, które polskie szachy podniosą wyżej w świecie. Za mój duży sukces uważam fakt, ze w ubiegłym roku udało mi się uruchomić w Polsce akademię szachową. Przekonałem władze sportowe, że nie będzie z naszych juniorów wielkich szachistów, jeżeli nie damy im maksymalnej opieki. Ściągamy najlepszych trenerów świata, nie patrząc na duże koszty. Akademia funkcjonuje na wzór słynnych rosyjskich akademii — na przykład Kasparowa — w systemie podobnym do naszych studiów zaocznych. Nasze sesje odbywają się na obiektach Centralnego Ośrodka Sportu. Wykłady dotyczą teorii i praktyki szachowej, ale i m.in. psychologii. Nasi słuchacze mają minimum 10 lat, a najstarsi liczą 20 lat. Podstawowym kryterium przyjęcia do tej akademii było zdobycie tytułu mistrza świata lub mistrza Europy, względnie zdobycia medalu w tych imprezach. A nasi juniorzy w tych ostatnich 10 latach zdobyli 10 tytułów mistrza świata i 12 tytułów mistrza Europy.

Absolutne mocarstwo

W szachach młodzieżowych jesteśmy absolutnym mocarstwem — ja nie chcę tutaj pobrzękiwać szabelką i udawać jakiegoś potentata, jako szef związku — ale to są fakty. Ja już nie mówię o medalach brązowych i srebrnych. Nic dziwnego więc, że dostaliśmy z UKFiT pieniądze na szkolenie 24 słuchaczy akademii. Zapraszaliśmy już takich ludzi, jak arcymistrza jugosłowiańskiego Borislawa Iwkowa, Igora Zajcewa z Moskwy, który 15 lat był szefem sztabu Anatolija Karpowa i uważany jest za najlepszego analityka na świecie. Teraz ściągnęliśmy arcymistrza łotewskiego, który jest uważany za najlepszego trenera taktycznego — Zigurdsa Lanka. Prowadził on już zgrupowanie kadry olimpijskiej seniorów w Spale. W lipcu przyjedzie ponownie przygotowywać naszych szachistów do mistrzostw świata juniorów, które odbędą się na przełomie lipca i sierpnia. Na takie mistrzostwa każdy kraj może wystawić po jednym zawodniku w każdej kategorii wiekowej, czyli do: 10, 12, 14, 16, 18 i 20 lat. Start zagwarantowany mają także wszyscy ci, którzy dotychczas zdobyli medale. W mistrzostwach Europy wprowadzono dodatkowo, że może jechać jeszcze drugi zawodnik, jeżeli pokryje się koszty jego startu. A u nas ci drudzy, wcale nie są gorsi od pierwszych reprezentantów. Dlatego nas się boją panicznie na całym świecie. Jak grają z Polakami, to są w stresie. Czy tak było, kiedy obejmowałem swój urząd? Oczywiście nie. Aby to zmienić postanowiłem zainwestować w najmłodszych i efekty powinny przyjść niebawem. Tylko czekać, kiedy zaczną osiągać sukcesy wśród seniorów. Kilku z 18–, 19–latków zdobyło już tytuł arcymistrzowski. Jak zostaje się arcymistrzem szachowym? U nas jest podobnie, jak w tenisie, gdzie są listy ATP dla mężczyzn i WTA dla kobiet. Każdy ma swój poziom sportowy wyliczony w punktach. Są turnieje odpowiedniej wartości i jeżeli turniej ma normę 2500, to wtedy na dziewięć partii trzeba wygrać siedem, żeby zostać arcymistrzem. W słabszym turnieju tego zrobić się nie da. Tytuł arcymistrza nosi się do końca życia. Na świecie jest już sporo arcymistrzów. W Polsce, z żyjących obecnie, jest ich dwunastu — siedmiu mężczyzn i pięć kobiet.

Karpow i Kasparow

— Trzy lata temu zaprosiłem Karpowa na mistrzostwa Polski pod patronatem premiera Waldemara Pawlaka, który sam lubi grać w szachy. Karpow to jest zawodnik takiej klasy, że z byle kim nie gra. Z premierem Pawlakiem oczywiście zagrał. Tacy szachiści za sam przyjazd żądają dużych honorariów. Kasparow był w Polce dwukrotnie. Przyjechał na zaproszenie Danuty Wałęsowej, która patronowała szachowym mistrzostwom świata dzieci w Warszawie. Drugi raz zjawił się w Katowicach na turnieju sponsorowanym przez Wojciecha Fibaka.

Na szachomanię

Dzień cały nie wstawał ze stołka
Tak mat urodził matołka...

— W szachach nie ma dopingu. Jeszcze nikt nie wymyślił czegoś, co dawałoby gwarancję, że po zażyciu tego środka myśli się lepiej i skuteczniej. Natomiast można sobie zakłócić proces myślowy przez jakieś złe terapie farmakologiczne. Obecnie istnieją inne obawy. Po tym, jak komputer wygrał z Kasparowem rozpatrywana jest bardzo nieprzyjemna perspektywa. Istnieje obawa, że niedługo powstanie takie urządzenie, które w przeddzień meczu potrafi zaprogramować człowieka. W czasie gry nie można korzystać z podpowiedzi komputera, ale gdyby tak — zakładając jakiś hełmofon — elektronicznie wbić człowiekowi do głowy jakąś wiedzę, choćby na krótko? Czy takie rzeczy są możliwe? W tym momencie chyba jeszcze nie, ale świat jest tego coraz bliżej, o czym informują biotronicy. Świat zwariował. Chociaż my się śmiejemy trochę z tego, iż ludzie mówią, że maszyna pokonała człowieka. To nieprawda, bo przecież maszynę stworzyli ludzie. Żeby pokonać szachistę posłużyli się swoją wydłużoną ręką. Ponieważ jednak nie można korzystać z komputera w normalnej grze między ludźmi, to nie jest on żadnym zagrożeniem dla przyszłości szachów.

Rewelacyjne rodzeństwo

Mamy ponad 620 klubów zarejestrowanych w PZSzach. i ponad 22 tysiące zawodników. Nie są to wszystko stricte wyczynowcy. Licencje posiada około 5 tysięcy szachistów. Na świecie po rozpadzie Związku Radzieckiego na 15 krajów, Jugosławii na 5 krajów jest większa konkurencja. Jeżeli 20 lat temu byliśmy na 7,8 miejscu na świecie, to teraz na ME — na 40 drużyn — plasujemy się na 9 pozycji, zarówno wśród mężczyzn, jak i kobiet. Jednak przyszłość należy dla szachistów, którzy właśnie dorastają. Oni powinni Polsce zapewnić większe sukcesy. W Kielcach jest takie rewelacyjne rodzeństwo — Marysia i Marcin Szymańscy. Te dzieci wykazują ogromny talent nie tylko do grania, ale do pracy nad sobą. Nawet boję się czy Marcin nie za bardzo się temu sportowi poświęca. Gdyby mógł, on by te szachy jadł. W tym roku, co było sensacją na skalę europejską, podczas mistrzostw Polski juniorów obydwoje zdobyli złote medale. Na razie większość fachowców twierdzi, że większą karierę zrobi Marcin, bo Marysia jest taką trzpiotką, która raz zagra rewelacyjnie, a raz gorzej. Ale ona ma jeszcze czas, by się ustabilizować, a wśród kobiet łatwiej się wybić.

Aneta STYLSKA

W tekście wykorzystano utwory Jana Sztaudyngera.

Z Gari Kasparowem.

KRZYŻÓWKA

RADIO TAXI EXPRESS

- Zakupy do domu
- Bezpłatny dojazd
- Odprowadzanie samochodów
- Obsługa wesel
- Zniżki do 20% i poza miastem do 40%

366·11·11

KAWAŁ Z ŻYCIA
ODURZAJĄCY W ROSARIUM
OCHRANIA KOLANO HOKEISTY
MUZUŁMAŃSKI PAN / IZOLATOR Z KAUCZUKU
PIASKI MONGOLSKIE / SZEWSKA NIĆ
RAMIONA / OWOC TARNINY
RZEWIEŃ
ŚRODEK CYKLONU
ASTRONOM ANGIELSKI (1801-1892)
ŚLEPY Z RAMPA
W PODKÓWCE FINA
UISZCZA OPŁATĘ ZA TELEFON
AUTOR „DAMY KAMELIOWEJ"
... WŁOSKIE I ... BRYTYJSKIE UTWORZYŁY SOMALIĘ
ŚRODOWISKO LUDZKIE
PISEMNE PONAGLENIE
W DOROBKU NIKOŁAJA GOGOLA
WYKŁADA JĘZYK OBCY NA UCZELNI
ATMOSFERYCZNY ALBO GIMNASTYCZNY
SZAL U KAPELUSZA / MIASTO W NIEMCZECH
RYSUNEK DO ODCZYTANIA
W PRZYSŁOWIU WART PAŁACA
WZÓR NA SKÓRZE / CZĘŚĆ WYŚCIGU
NIEWŁACYJNA NIE DO PRZYJĘCIA
WOJEWÓDZTWO KRAJU FARAONÓW / NAJWYŻSZY NA PLACÓWCE
EDGAR ALLAN, AUTOR „KRUKA"
OSOBA MIANOWANA NA STANOWISKO
POWIEŚĆ RODZIEWICZOWNY
MAZURSKIE MIASTO I RZEKA
... DYMNA
NAZWA USTAWY W WLK. BRYTANII
RODZAJ KLASYCZN. TEATRU JAPOŃSK.
MIESZKANIEC MIASTA
„KRÓTKA" WIERZBA / SPRZECIW
AZOTOWIEC L.A. 51
TRZONEK, RĘKOJEŚĆ
MIASTO W WOJ. ŁOMŻYŃSKIM
ŻELAZNA W DZIEJACH
ZAPAŚNIK TURECKI, ZŁ. MEDAL. OLIMPIADY 1948 R.
BZYCZĄCA RZEKA
NAZWA PIĄTEGO MIESIĄCA W LITURGII ŻYDOWSKIEJ
DO PRANIA NA SUCHO
FENICKA POSTAĆ BOGINI ISZTAR
STARY LAS / UŻYTKOWANIE
ROGATY MANGANOWIEC
IMIĘ SARI / PO DĄBROWCE
STAROŻ. SKRZYDŁO SZYKU BOJOWEGO
RYBA Z RODZINY PŁASZCZEK
WOJNA W RZECE
PIOTROWA SKAŁA
KASZA Z NIEBA
I JEZIORO, I PIOSENKARZ / SZATA LITURG. / GAZ W REKLAMIE
PIERWSZA POŁOWICA
NA PACZCE LUB PRZY KORKU
POETA I SATYRYK (1909-66)
PRZEŁOŻONY NOTOSA
LUDZIE DO DZIAŁ. Z BRONIĄ
SKALECZENIE
STATEK KANAŁÓW HOLENDERSKICH

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20 utworzą rozwiązanie - przysłowie polskie. Odczytane rozwiązanie prosimy przesyłać pod adresem redakcji „ED" wyłącznie na kartach pocztowych w terminie 7 dni od daty numeru. Pomiędzy prawidłowe odpowiedzi rozlosujemy nagrody:

I - 7[illegible]

II - [illegible]

III - [illegible]

Na karcie pocztowej z rozwiązaniem należy nakleić zamieszczony kupon oznaczony „Super-Relaks". Odpowiedzi bez kuponu oraz pełnego i czytelnego adresu nadawcy zostaną pominięte w losowaniu nagród. /Opr. MARTEL, fot. internet/

UWAGA: w tipcu zamieszczone zostaną dodatkowo 4 kupony oznaczone „Radio Taxi Express". Wśród czytelników, którzy je skompletują i prześlą jednorazowo na karcie pocztowej pod adresem redakcji „ED" w terminie 7 dni od daty zamieszczenia czwartego kuponu, zostanie rozlosowana jedna kaseta wideo, której fundatorem jest „Radio Taxi Express" w Kielcach. Dziś zamieszczamy pierwszy kupon.

„Echo Dnia" „Super-Relaks" kupon nr 27

„Echo Dnia" RADIO TAXI EXPRESS kupon nr 1/VII

1	2	3	4		5	6	7	8	9		10		11	12	13	14	15		16	17	18	19	20

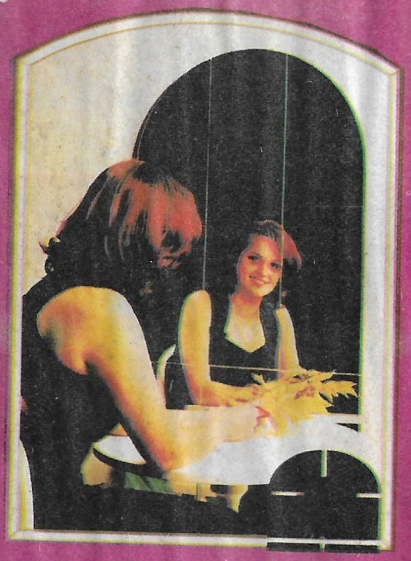
PALENIE TYTONIU POWODUJE RAKA I CHOROBY SERCA

Minister Zdrowia i Opieki Społecznej

KAST

Zakład Produkcyjno-Handlowy
Stanisław Kacprzak
producent luster i wyrobów ze szkła
26-600 Radom, ul. Juranda 17, tel./fax (048) 451-770

Oferujemy:
- lustra łazienkowe i przedpokojowe
- lustra i szyby zdobione
- stoliki szklane
- glazurę lustrzaną
- szyby matowe
- lusterka samochodowe (dla dostawczych i ciężarowych)



Wyroby wykonujemy w technologii i maszynach włoskich.
Posiadamy certyfikaty jakości.

Dlaczego tyle sprzedajemy?

Po pierwsze
C15. Ładowność - 765 kg
Poj. kabiny ładunkowej - 2,67 m³
Cena **28.065 ZŁ + VAT** *

Po drugie
Berlingo. Ładowność - do 800 kg
Poj. kabiny ładunkowej - 3 m³
Cena **od 30.793 ZŁ + VAT** *
INTERNATIONAL VAN-OF-THE-YEAR

Po trzecie
Jumper. Ładowność - 1090 do 1675 kg
Poj. kabiny ładunkowej - 7,5 do 12 m³
Cena **od 49.081 ZŁ + VAT** *

EUROPEJSKI FUNDUSZ LEASINGOWY

Znakomita oferta leasingowa dla klientów Citroëna!

* Cena wg kursu FRF z dnia 18-02-97

CITROËN - RADOM Autoryzowany Dystrybutor
26-600 Radom, ul. Kielecka 90, ☎ (0-48) 31-39-61
ZAPRASZAMY CODZIENNIE W GODZ. 9-17, W SOBOTY W GODZ. 9-13

CITROËN. POLUBISZ KAŻDĄ DROGĘ.

177/sm

ROLMLECZ

ROLNICZA SPÓŁDZIELNIA MLECZARSKA
26-600 RADOM, UL. TORUŃSKA 6
TEL. (048) 36-251-03 DO 07, (048) 36-252-93, TEL./FAX (048) 31-30-19

PRODUKUJEMY SZEROKI ASORTYMENT WYROBÓW MLECZARSKICH

- produkty UHT - mleko 0,5%, 2%, 3,2%, śmietanki 12% i 36%
- twarogi, masła, śmietany wiejskie
- napoje mleczno-owocowe FRAJDA
- jogurty owocowe w 6 smakach
- kefir i jogurt naturalny
- serki homogenizowane smakowe
- serki homogenizowane termizowane
- serek ziarnisty radomski
- sery dojrzewające
- mleko chude w proszku

Sprzedaż bezpośrednio w zakładzie lub w hurtowniach:
ul. Lubelska 65, tel. (048) 529-50;
ul. Toruńska 6, tel. (048) 36-271-47

ZAPRASZAMY DO WSPÓŁPRACY

500/1/sb